

The Department of Public Instruction, Bombay.

# PAÑCHATANTRA IV. & V.

EDITED, WITH NOTES,

BY

DR. G. BÜHLER, C.I.E.

FOURTH EDITION, REVISED.

5,000 Copies.

23783

Registered for Copyright under Act XXV. of 1867.

Sa8Ka  
Pan/K.B.

Bombay:  
GOVERNMENT CENTRAL BOOK DEPOT.

1891.

(All rights reserved.)

Price 6 Annas.

BOMBAY SANSKRIT SERIES No. 1.

Library Regr. No. 464

BOMBAY:

PRINTED AT THE EDUCATION SOCIETY'S PRESS, BYCULLA.

CENTRAL ARCHAEOLOGICAL  
LIBRARY, NEW DELHI.

Acc. No. 237.83

Date. 14. 6. 58

Call No. 58ka/Panj h. 8



अथेदमारभ्यते लब्धप्रणाशं नाम चतुर्थं तन्त्रं यस्यायमादिमः  
श्लोकः ।

समुत्पन्नेषु कार्येषु बुद्धिर्यस्य न हीयते ।  
स एव दुर्गं तरति जलस्थो वानरो यथा ॥ १ ॥

तद्यथानुभूयते ।

अस्ति कस्मिंश्चित्समुद्रोषकण्ठे महाञ्जम्बूपादपः सदाफलः । तत्र  
च रक्तमुखो नाम वानरः प्रतिवसति स्म । तत्र च तस्य तरोरधः क-  
दाचित्करालमुखो नाम मकरः समुद्रसलिलान्निःक्रम्य सुकोमलवा-  
लुकासनाथे तीरोपान्ते निविष्टः । ततश्च रक्तमुखेन स प्रोक्तः । भो  
भवानभ्यागतोतिथिः । तद्भक्षयतु मया दत्तान्यमृतकल्पानि जम्बूफ- 10  
लानि । उक्तं च ।

प्रियो वा यदि वा द्वेष्यो मूर्खो वा यदि पण्डितः ।

वैश्वदेवान्तमासन्नः सोतिथिः स्वर्गसंक्रमः ॥ २ ॥

न पृच्छेच्चरणं गोत्रं न च विद्यां कुलं न च ।

अतिथिं वैश्वदेवान्ते श्राद्धे च मनुरब्रवीत् ॥ ३ ॥

दूरमार्गश्रमश्रान्तं वैश्वदेवान्तमागतम् ।

अतिथिं पूजयेद्यस्तु स याति परमां गतिम् ॥ ४ ॥

एवमुक्त्वा तस्य जम्बूफलानि प्रयच्छति । सोऽपि तानि भक्षयित्वा  
तेन सह चिरं गोष्ठीसुखमनुभूय भूयोऽपि स्वभवनमगात् । एवं नित्य-  
मेव तौ वानरमकरो जम्बूच्छायाश्रितौ विविधशास्त्रगोष्ठ्या कालं 20  
नयन्तौ सुखेन तिष्ठतः । सोऽपि मकरो भक्षितशेषाणि जम्बूफलानि  
गृहं गत्वा स्वपत्न्याः प्रयच्छति । अथान्यतमे दिवसे तया स पृष्टः ।  
नाथ कैवलिधान्यमृतकल्पानि फलानि प्राप्नोति भवान् । स आह ।  
भद्रे ममास्ति परमसुहृद्रक्तमुखो नाम वानरः । स प्रीतिपूर्वमिमानि  
फलानि प्रयच्छति नित्यम् । अथ तयाभिहितम् । यः सदैवामृतप्रा- 25  
याणीदृशानि फलानि भक्षयति तस्य हृदयममृतमयं भविष्यति ।

तद्वादि मया भार्यया ते प्रयोजनं ततस्तस्य हृदयं मम प्रयच्छ येन  
तद्गक्षयित्वा जरामरणरहिता त्वया सह भोगान्भुनक्ति । स आह ।  
भद्रे मा मैवं वद । यतः स प्रतिपन्नोस्माकं भ्राता । अपरं व्यापाद-  
यितुमपि न शक्यते । तत्त्यजैनं मिथ्याग्रहम् । उक्तं च ।

५ एकस्थाने प्रसूते वागन्यस्मिञ्जननी नृणाम् ।  
वाग्जातमधिकं प्रोचुः सोदर्यादपि बान्धवात् ॥ ५ ॥

अथ मकर्याह । त्वया कदाचिदपि वचनं मम नान्यथा कृतम् ।  
तन्नूनं सा वानरी भविष्यति यतस्तस्या अनुरागतः सकलमपि दिनं  
तत्र गमयसि । तत्त्वं ज्ञातः सम्यङ्मया । यतः ।

१० साह्लादं वचनं प्रयच्छसि न मे नो वाञ्छितं किञ्चन  
प्रायः प्रोच्छ्वसिषि द्रुतं द्रुतवहज्वालासमं रात्रिषु ।  
कण्ठाश्लेषपरिग्रहे शिथिलता यन्नादरश्चुम्बने  
तत्ते धूर्तं हृदि स्थिता प्रियतमा काचिन्ममैवापरा ॥ ६ ॥

सोपि पत्न्याः पादोपसंग्रहं कृत्वाङ्गोपरि निधाय तस्याः कोप-  
१५ कोटिमापन्नायाः पत्न्याः सुदीनमुवाच यत् ।

मयि ते पादपतिते किंकरत्वमुपागते ।  
प्रिये कामातुरः कोपं कान्ते कोन्योपनेष्यति ॥ ७ ॥

सापि तद्वचनमाकर्ण्यश्रुप्लुतमुखी तमुवाच ।  
सार्धं मनोरथशतैस्तव धूर्तं कान्ता  
२० सैव स्थिता मनसि कृत्स्निभावरम्या ।  
अस्माकमस्ति न कथंचिदिहावकाश-  
स्तस्मात्कृतं चरणपातविडम्बनाभिः ॥ ८ ॥

अपरं सा यदि तव वल्लभा न भवति तत्किं मया भणितेपि तं न  
व्यापादयसि । अथ यदि स वानरस्तत्कस्तेन सह महाद्वेहः । तत्किं  
२५ बहुना । यदि तस्य हृदयं न भक्षयामि तन्मया प्रायोपवेशनं कृतं  
विद्धि । एवं तस्यास्तन्निश्चयं ज्ञात्वा चिन्ताव्याकुलितचित्तः स प्रो-  
वाच । अथवा साधिवदमुच्यते ।

वञ्चलेपस्य मूर्खस्य नारीणां कर्कटस्य च ।

एको ग्रहस्तु मीनानां नीलीमद्यपयोस्तथा ॥ ९ ॥

तत्किं करोमि । कथं स मे वध्यो भविष्यति । इति विचिन्तयन्वा-  
नरपार्श्वमगमत् । वानरोषि चिरादायान्तं तं सोद्वेगमवलोक्य प्रोवाच ।  
भो मित्र किमत्र विरलवेलायां समायातः । कस्मात्साह्लादं नालाप- 5  
यसि न सुभाषितानि पठसि । स आह । मित्र अहं तव भ्रातृजायया  
निष्ठुरतरैर्वाक्यैरभिहितः । भोः कृतघ्न मा मे संमुखं मुखं दर्शय  
यतस्त्वं मित्रं नित्यमेवोपजीव्यागच्छसि तस्य पुनः प्रत्युपकारं गृहद-  
र्शनमात्रेणापि न करोषि । तत्ते प्रायश्चित्तमपि नास्ति । उक्तं च ।  
ब्रह्मघ्ने च सुरापे च चौरि भग्नव्रते तथा । 10

निष्कृतिर्विहिता सङ्गिः कृतघ्ने नास्ति निष्कृतिः ॥ १० ॥

तत्त्वं मम देवरं गृहीत्वाद्य प्रत्युपकारार्थं गृहमागच्छ । अथवा  
त्वया सह मे परलोके दर्शनम् । तदहं तथैवं प्रोक्तस्तव सकाशमा-  
गतः । तदद्य तया सह कलहवत इयती वेला मे विलम्बा । तदागच्छ  
मे गृहम् । तव भ्रातृपत्नी रचितचतुष्का प्रगुणितमणिमणिक्या द्वार- 15  
देशबद्धवन्दनमाला सोत्कण्ठा तिष्ठति । मर्कट आह । भो मित्र  
युक्तमभिहितं मद्भ्रातृपत्न्या । उक्तं च ।

वर्जयेत्कौलिकाकारं मित्रं प्राज्ञतरो नरः ।

आत्मनः संमुखं नित्यं य आकर्षति लोलुपः ॥ ११ ॥

तथा च ।

20

ददाति प्रतिगृह्णाति गुह्यमाख्याति पृच्छति ।

भुङ्क्ते भोजयते चैव षड्विधं प्रीतिलक्षणम् ॥ १२ ॥

परं वयं वनचराः । युष्मदीयं जलान्ते गृहं तत्कथमपि न शक्यते  
तत्र गन्तुम् । तस्मात्तामपि मे भ्रातृपत्नीमन्त्रानय येन तस्याः प्रणम्या-  
शीर्वादं गृह्णामि । स आह । भो मित्र अस्ति समुद्रान्ते रम्ये पुलि- 25  
नप्रदेशेस्मद्गृहम् । तन्मम पृष्ठमारूढः सुखेनाकृतभयो गच्छ । सोपि  
तच्छ्रुत्वा सानन्दमाह । भद्र यद्येवं तत्किं विलम्ब्यते । त्वर्यताम् । अहं  
तव पृष्ठमारूढः । तथानुष्ठिते गच्छन्तमगाधजले मकरमवलोक्य भय-



व्रस्तमना वानरः प्रोवाच । भ्रातः शनैःशनैर्गम्यताम् । जलकल्लोलैः  
 घ्रावितं मे शरीरम् । तदाकर्ण्य मकरश्चिन्तयामास । असावगाधं  
 जलं प्राप्नो वशः संजातो मत्पृष्ठगतस्तिलमात्रमपि चलितुं न शक्नो-  
 ति । तस्मात्कथयामि निजामिप्रायं येनाभीष्टदेवतास्मरणं करोति ।  
 5 आह च । मित्र त्वं मया वधाय समानीतो भार्यावाक्याद्विश्वास्य ।  
 तत्समर्थतामभीष्टदेवता । स आह । भ्रातः किं मया तस्यास्तवापि  
 चापकृतं येन मे वधोपायश्चिन्तितः । मकर आह । भोस्तस्यास्तावत्तव  
 हृदयस्यामृतमयरसफलास्वादनामृष्टस्य भक्षणार्थं दोहदः संजातः ।  
 तेनैतदनुष्ठितम् । वानर आह । भद्र यद्येवं तर्हि त्वया मम तत्रैव न  
 10 व्याहतं येन स्वहृदयं जम्बूकोटरे सदैव मया सुगुप्तं कृतं तद्भा-  
 तृपत्न्या अर्पयामि । त्वयाहं शून्यहृदयोऽत्र कस्मादानीतः । तदाकर्ण्य  
 मकरः सानन्दमाह । भद्र यद्येवं तदर्पय मे हृदयं येन सा दुष्टपत्नी  
 तद्भक्षयित्वानशनादुत्तिष्ठति । अहं त्वां तमेव जम्बूपादपं प्रापयामि ।  
 एवमुक्त्वा निवर्त्य जम्बूतलमगात् । वानरोऽपि कथमपि जल्पितविवि-  
 15 धदेवतोपचारपूजस्तीरमासादितवान् । ततश्च दीर्घतरचङ्क्रमणेन तमेव  
 जम्बूपादपमारूढश्चिन्तयामास । अहो लब्धाः प्राणास्तावत् । अथवा  
 साध्विदमुच्यते ।

न विश्वसेदविश्वस्ते विश्वस्तेऽपि न विश्वसेत् ।

विश्वासाद्भयमुत्पन्नं मूलान्यपि निकृन्तति ॥ १३ ॥

20 तन्ममैतदन्यत्संततिदिनं संजातम् । इति चिन्तयानमनन्तरं मकर  
 आह । भो मित्र अर्पय तद्दृढयं यथा ते भ्रातृपत्नी भक्षयित्वानशना-  
 द्दुत्तिष्ठति । अथ विहस्य निर्भर्त्सयन्वानरस्तमाह । धिङ्मूर्ख विश्वास-  
 घातक किं कस्यचिद्दृढयद्वयं भवति । तद्गम्यताम् । जम्बूवृक्षस्याध-  
 स्तान्न भूयोऽपि त्वयात्रागन्तव्यम् ।

25 उक्तं च यतः ।

सकृद्दुष्टं च यो मित्रं पुनः संधातुमिच्छति ।

स मृत्युमुपगृह्णाति गर्भमश्वतरी यथा ॥ १४ ॥

तच्छ्रुत्वा मकरः सविलक्षं चिन्तितवान् । अहो मयातिमूढेन

किमस्य स्वचित्ताभिप्रायो निवेदितः । तद्यद्यसौ पुनरपि कथंचिद्वि-  
श्वासं गच्छति तद्भूयोपि विश्वासयामि । आह च । मित्र हास्येन  
मया तेभिप्रायो लब्धः । तस्या न किञ्चित्तव हृदयेन प्रयोजनम् ।  
तदागच्छ प्रापूर्णकन्यायेनास्मद्गृहम् । ते भ्रातृपत्नी सोत्कण्ठा वर्तते ।  
वानर आह । भो दुष्ट गम्यताम् । अधुना नाहमागमिष्यामि ।

उक्तं च ।

बुभुक्षितः किं न करोति पापं  
क्षीणा नरा निष्करुणा भवन्ति ।  
आख्याहि भद्रे प्रियदर्शनस्य  
न गङ्गदत्तः पुनरेति कूपम् ॥ १५ ॥  
मकर आह । कथमेतत् । स आह ।

10

### कथा १.

अस्ति कस्मिंश्चित्कूपे गङ्गदत्तो नाम मण्डूकराजः प्रतिवसति स्म ।  
स कदाचिद्दायादैरुद्वेजितोरघट्टघटीमारुह्य निष्क्रान्तः । अथ तेन चिन्ति-  
तम् । यत्कथं तेषां दायादानां मया प्रत्यपकारः कर्तव्यः ।

15

उक्तं च ।

आपदि येनापकृतं येन च हसितं दशासु विषमासु ।  
अपकृत्य तयोरुभयोः पुनरपि जातं नरं मन्ये ॥ १६ ॥  
एवं चिन्तयन्बिले प्रविशन्तं कृष्णसर्पमपश्यत् । तं दृष्ट्वा भूयोऽप्य-  
चिन्तयत् । यदेनं तत्र कूपे नीत्वा सकलदायादानामुच्छेदं करोमि ।

20

उक्तं च ।

शत्रुभिर्योजयेच्छत्रुं बलिना बलवत्तरम् ।  
स्वकार्याय यतो न स्यात्काचित्पीडा तत्क्षये ॥ १७ ॥  
तथा च ।

शत्रुमुन्मूलयेत्प्राज्ञस्तीक्ष्णं तीक्ष्णेन शत्रुणा ।  
व्यथारं सुखार्थाय कण्टकेनेव कण्टकम् ॥ १८ ॥

25



स एवं परिभाव्य बिलद्वारं गत्वा तमाहूतवान् । एषेहि प्रियदर्शन  
एहि । तच्छ्रुत्वा सर्पश्चिन्तयामास । एष मामाह्वयति । स स्वजात्यो  
न भवति यतो नैषा सर्पवाणी । अन्ये केनापि सह मम मर्त्यलोके  
संधानं नास्ति । तदत्रैव दुर्गे स्थितस्तावद्वेद्मि कोयं भविष्यति ।

५ उक्तं च ।

यस्य न ज्ञायते शीलं न कुलं न च संश्रयः ।

न तेन संगतिं कुर्यादित्युवाच बृहस्पतिः ॥ १९ ॥

आः कदाचित्कोपि मन्त्रवाद्योषधिधरो वा मामाहूय बन्धने क्षिप-  
ति । अथवा कश्चित्पुरुषो वैरमाश्रित्य कस्यचिद्भक्षणार्थं मामाह्वयति ।

१० आह च । भोः को भवान् । स आह । अहं गङ्गदत्तो नाम मण्डू-  
काधिपतिस्त्वत्सकाशे मैत्र्यर्थमागतः । तच्छ्रुत्वा सर्प आह । भो अश्र-  
द्देयमेतद्यत्तृणानां वह्निना सह संगमः ।

उक्तं च ।

यो यस्य जायते वध्यः स स्वमेपि कथंचन ।

१५ न तत्समीपमभ्येति तत्किमेवं प्रजल्पसि ॥ २० ॥

गङ्गदत्त आह । भोः सत्यमेतत् । स्वभाववैरी त्वमस्माकम् । परं  
परपरिभवात्प्राप्तोहं ते सकाशम् । उक्तं च ।

सर्वस्वनाशे संजाते प्राणानामपि संशये ।

अपि शत्रुं प्रणम्यापि रक्षेत्प्राणधनानि च ॥ २१ ॥

२० सर्प आह । कथय कस्मात्ते परिभवः । स आह । दायादेभ्यः ।  
सोप्याह । क्व त आश्रयो वाप्यां कूपे तडागे ह्रदे वा । तत्कथय  
स्वाश्रयम् । तेनोक्तम् । पाषाणचयनिबद्धे कूपे । सर्प आह । अहो  
अपदा वयम् । तर्हि नास्ति मम तत्र प्रवेशः । प्रविष्टस्य च तत्र  
स्थानं नास्ति यत्र स्थितस्तव दायादान्वयापादयामि । तद्भूम्यताम् ।

२५ उक्तं च ।

यच्छक्यं ग्रसितुं ग्रस्यं ग्रस्तं परिणमेच्च यत् ।

हितं च परिणामे यत्तदाद्यं भूतिमिच्छता ॥ २२ ॥

गङ्गदत्त आह । भोः समागच्छ त्वम् । अहं सुखोपायेन तत्र तव प्रवेशं कारयिष्यामि । तथा तस्य मध्ये जलोपान्ते रम्यतरं कोटर-  
मस्ति । तत्र स्थितस्त्वं लीलया दायादान्वयापादयिष्यसि । तच्छ्रुत्वा  
सर्पे व्यचिन्तयत् । अहं तावत्परिणतवयाः । कदाचित्कथंचिन्मूषक-  
मेकं प्राप्नोमि । तत्सुखावहो जीवनोपायोयमेनेन कुलाङ्गारेण मे  
दर्शितः । तद्वत्त्वा तान्मण्डूकान्भक्षयामीति ।

अथवा साध्विदमुच्यते ।

यो हि प्राणपरिक्षीणः सहायपरिवर्जितः ।

स हि सर्वसुखोपायां वृत्तिमावरयेद्बुधः ॥ २३ ॥

एवं विचिन्त्य तमाह । भो गङ्गदत्त यद्येवं तदग्रे भव येनागच्छामि ।  
गङ्गदत्त आह । भोः प्रियदर्शन अहं त्वां सुखोपायेन तत्र नेष्यामि  
स्थानं च दर्शयिष्यामि । परं त्वयास्मत्परिजनो रक्षणीयः । केवलं  
यानहं दर्शयामि त्वया त एव भक्षणीया इति । सर्प आह । सांप्रतं  
त्वं मे मित्रं जातम् । तन्न भेतव्यम् । तव वचनेन भक्षणीयास्ते दाया-  
दाः । एवमुक्त्वा बिलान्निष्क्रम्य तमालिङ्ग-च च तेनैव सह प्रस्थितः ।  
अथ कूपमासाद्यारघटघटिकामार्गेण सर्पस्तेनात्मना स्वालयं नीतः ।  
ततश्च गङ्गदत्तेन कृष्णसर्पं कोटरे धृत्वा दर्शितास्ते दायादाः । ते च  
तेन शनैःशनैर्भक्षिताः । अथ मण्डूकाभावे सर्पेणाभिहितम् । भद्र  
निःशेषितास्ते रिपवस्तत्प्रयच्छान्यन्मे किंचिद्भोजनं यतोहं त्वयात्वानीतः ।  
गङ्गदत्त आह । भद्र कृतं त्वया मित्रकृत्यम् । तत्सांप्रतमनेनैव घटिका-  
यन्त्रमार्गेण गम्यतामिति । सर्प आह । भो गङ्गदत्त न सम्यगभिहितं  
त्वया । कथमहं तत्र गच्छामि । मदीयबिलदुर्गमन्येन विरुद्धं भवि-  
ष्यति । तस्मादत्रस्थस्य मे मण्डूकमेकैकं स्ववर्णीयं प्रयच्छ नो चेत्सर्वा-  
नपि भक्षयिष्यामीति । तच्छ्रुत्वा गङ्गदत्तो व्याकुलमना व्यचिन्तयत् ।  
अहो किमेतन्मया कृतं सर्पमानयता तद्यदि निषेधयिष्यामि तत्सर्वा-  
नपि भक्षयिष्यति । अथवा युक्तमुच्यते ।

अमित्रं कुरुते मित्रं वीर्याभ्यधिकमात्मनः ।

स करोति न संदेहः स्वयं हि विषभक्षणम् ॥ २४ ॥

तत्पयच्छाम्यस्यैकं दिनं प्रति सुहृदम् । उक्तं च ।

सर्वस्वहरणे युक्तं शत्रुं बुद्धियुता नराः ।

तोषयन्त्यल्पदानेन वाडवं सागरो यथा ॥ २५ ॥

तथा च ।

5

यो दुर्बलो ह्यण्वपि याच्यमानो

बलीयसा यच्छति नैव साम्ना ।

प्रयच्छते नैव च दृश्यमानं

खारीं स चूर्णस्य पुनर्ददाति ॥ २६ ॥

तथा च ।

10

सर्वनाशे समुत्पन्ने अर्धं त्यजति पण्डितः ।

अर्धेन कुरुते कार्यं सर्वनाशो हि दुस्तरः ॥ २७ ॥

एवं निश्चित्य नित्यमेकैकमादिशति । सोऽपि तं भक्षयित्वा तस्य  
परोक्षेन्यानपि भक्षयति । अथवा साध्विदमुच्यते ।

यथा हि मलिनैर्वस्त्रैर्यत्र तत्रोपविश्यते ।

15

एवं चलितवृत्तस्तु वृत्तशेषं न रक्षति ॥ २८ ॥

अथान्यदिने तेनापरान्मण्डूकान्भक्षयित्वा गङ्गदत्तसुतः पृथुदत्तो  
भक्षितः । तं भक्षितं मत्वा गङ्गदत्तस्तारस्वरेण धिग्धिक्प्रलापपरः  
कथंचिदपि न विरराम । ततः पत्न्याभिहितः ।

किं क्रन्दसि दुराक्रन्द स्वपक्षक्षयकारक ।

20

स्वपक्षस्य क्षये जाते त्वच्चाणं कः करिष्यति ॥ २९ ॥

तदद्यापि विचिन्त्यतामात्मनो निष्क्रमणमस्य वधोपायश्च । अथ  
गच्छता कालेन सकलमपि कवलितं मण्डूककुलम् । केवलमेको  
गङ्गदत्तस्तिष्ठति । ततः प्रियदर्शनेन भणितम् । भो गङ्गदत्त बुभुक्षि-  
तोहम् । निःशेषिताः सर्वे मण्डूकाः । तद्दीयतां मे किंचिद्भोजनं

25

यतोहं त्वयात्नानीतः । स आह । भो मित्र न त्वयात्र विषये मयाव-  
स्थितेन कापि चिन्ता कार्या । तव हि मां प्रेषयसि ततोऽन्यकूपका-  
नामपि मण्डूकानां आस्यान्नां ग्रामि । आह । मम तावत्त्वमभक्ष्यो



भ्रातृस्थाने । तद्यद्येवं करोषि तत्सांप्रतं पितृस्थाने भवसि । तदेवं क्रि-  
यतामिति । सोऽपि तदाकर्ण्यारघट्टघटिकाभाभित्य विविधदेवतोपक-  
ल्पितोपयाचितोस्मात्कूपद्विनिष्क्रान्तः । प्रियदर्शनोऽपि तदाकाङ्क्षया  
तत्रस्थः प्रतीक्षमाणस्तिष्ठति । अथ चिरादनागते गङ्गदत्ते प्रियदर्श-  
नोन्यकोटरनिवासिनीं गोधामुवाच । भद्रे क्रियतां स्तोत्रं साहाय्यम् । 5  
त्वया सह पारेचितमास्ते । तद्वत्त्वा मण्डूकमन्विष्य क्वचिज्जलाशये  
गङ्गदत्ताय मम संदेशं कथय । येनागम्यतामेकाकिनापि द्रुततरं  
यद्यन्ये मण्डूका नागच्छन्ति । अहं त्वया विना नात्र वस्तुं शक्नोमि ।  
तथा यद्यहं तव विरुद्धमाचरामि तत्सुकृतमन्तरे मया विधृतम् ।  
गोधापि तद्वचनाद्गङ्गदत्तं द्रुततरमन्विष्याह । भद्र गङ्गदत्त स तव 10  
सुहृत्प्रियदर्शनस्तव मार्गं समीक्षमाणास्तिष्ठति । तच्छीघ्रं गम्यतामिति ।  
अपरं च तेन तव विरूपकरणे सुकृतमन्तरे धृतम् । तन्निःशङ्केन मन-  
सागम्यताम् । तदाकर्ण्य गङ्गदत्त आह ।

बुभुक्षितः किं न करोति पापं

क्षीणा नरा निष्करुणा भवन्ति ।

15

आख्याहि भद्रे प्रियदर्शनस्य

न गङ्गदत्तः पुनरेति कूपम् ॥ ३० ॥

एवमुक्त्वा स तां विसर्जयामास ।

तद्भो दुष्टजलचर । अहमपि गङ्गदत्त इव कथंचिदृष्टापायोऽपि  
त्वद्गृहं न यास्यामि । तच्छ्रुत्वा मकर आह । भो मित्र नैतद्युज्यते ते 20  
कर्तुम् । सर्वथैव मे कृतघ्नतादोषमपनय मद्गृहागमनेन । अथवात्रा-  
हमनशनात्पाणत्यागं तवोपरि करिष्यामि । वानर आह । मूढ किमहं  
लम्बकर्णो गर्दभो यो दृष्ट्वापायमपि तत्रैव गत्वा मृतः ।

आगतञ्च गतञ्चैव दृष्ट्वा सिंहपराक्रमम् ।

अकर्णहृदयो मूर्खस्तेन मृत्युवशं गतः ॥ ३१ ॥

25

मकर आह । भद्र स को लम्बकर्णो गर्दभः । कथं दृष्ट्वापायोऽपि  
मृतः । तन्मे निवेद्यताम् । वानर आह ।

## कथा २.

अस्ति कस्मिंश्चिद्वनोद्देशे करालकेसरो नाम सिंहः प्रतिवसति  
 स्म । तस्य च धूसरको नाम शृगालः सदैवानुयायी परिचारकोस्ति ।  
 अथ कदचित्तस्य हस्तिना सह युध्यमानस्य शरीरे प्रहाराः संजाता  
 ५ यैः पदमेकमपि चलितुं न शक्नोति । तस्याचलनाच्च धूसरकः क्षुत्ता-  
 मकण्ठो दौर्बल्यं गतः । अन्यस्मिन्नहनि तमवोचत् । स्वामिन् बुभु-  
 क्षया पीडितोऽहं पदात्पदमपि चलितुं न शक्नोमि । तत्कथं ते शुश्रूषां  
 करोमि । सिंह आह । भो गच्छान्वेषय किञ्चित्सत्त्वं येनेमामवस्थां  
 गतोपि व्यापादयामि । तदाकर्ण्य शृगालोन्वेषयन्कञ्चित्समीपवर्तिनं  
 10 ग्राममासादितवान् । तत्र लम्बकर्णो नाम गर्दभस्तडागोपान्ते प्रविर-  
 लदूर्वाङ्कुरान्कृच्छ्रादास्वादयन्दृष्टः । ततश्च समीपीभूय तेनाभिहितः ।  
 माम नमस्कारोऽयं मदीयः संभाव्यताम् । चिराद्दृष्टोऽसि । तत्किमेवं  
 दुर्बलः । स आह । भगिनीसुत किं कथयामि । रजकोतिनिर्दयेति-  
 भारेण मां दमयति । घासमुष्टिमपि न प्रयच्छति । केवलं दूर्वाङ्कुरा-  
 15 न्धूलिमिश्रितान्भक्षयामि । तत्कुतो मे शरीरे पुष्टिः । शृगाल  
 आह । माम यद्येवं तदस्ति रमणीयतरप्रदेशो मरकतसदृशशष्पप्रायो  
 नदीसनाथः । तदागच्छ मया सह येन सुखेन सुभाषितगोष्ठीसुखम-  
 नुभवावः । लम्बकर्ण आह । भो भगिनीसुत युक्तमुक्तं भवता । परं वयं  
 ग्राम्याः पशवोरण्यचारिणां वध्यास्तत्किं तेन भव्यप्रदेशेन । शृगाल  
 20 आह । माम मैवं वद । मद्भुजपरिरक्षितः स देशः । नास्ति कश्चित्तत्र  
 परः । परमनेनैव दोषेण रजककदर्थितास्तत्र तिस्रो रासभ्योनाथाः  
 सन्ति । ताश्च पुष्टिमापन्ना यौवनोत्कटा इदं मामूचुः । यदि त्वमस्माकं  
 सत्यो मातुलस्तदा किञ्चिद्ग्रामान्तरं गत्वास्मद्योग्यं कञ्चित्पतिमानय ।  
 तदर्थं त्वामहं तत्र नयामि । अथ शृगालवचनानि श्रुत्वा कामपी-  
 25 डिताङ्गस्तमवोचत् । भद्र यद्येवं तदग्रे भव येनागच्छामि । अथवा  
 साध्विदमुच्यते ।



नामृतं न विषं किञ्चिदेकां मुक्त्वा नितम्बिनीम् ।  
यस्याः सङ्गेन जीव्येत म्रियेत च वियोगतः ॥ ३२ ॥

तथा च ।

यासां नाम्नापि कामः स्यात्संगमं दर्शनं विना ।

तासां दृक्संगमं प्राप्य यन्न द्रवति कौतुकम् ॥ ३३ ॥ 5

तथानुष्ठिते शृगालेन सह सिंहान्तिकमागतः । सिंहोपि व्यथाकु-  
लस्तं दृष्ट्वा यावत्समुत्तिष्ठति तावद्वासभः पलायितुमारब्धः । अथ तस्य  
पलायमानस्य सिंहेन तलप्रहारो दत्तः । स च मन्दभाग्यस्य व्यवसाय  
इव व्यर्थतां गतः । अत्रान्तरे शृगालः कोपाविष्टस्तमुवाच । भोः  
किमेवंविधः प्रहारस्ते यद्दर्दभोपि तव पुरतो बलाद्गच्छति । तत्कथं 10  
गजेन सह युद्धं करिष्यसि । तद्दृष्टं ते बलम् । अथ विलक्षस्मितं  
सिंह आह । भोः किमहं करोमि । मया न क्रमः सज्जीकृत आसीत् ।  
अन्यथा गजोपि मत्क्रमाक्रान्तो न गच्छति । शृगाल आह । अद्या-  
प्येकवारं तवान्तिके तमानेष्यामि । परं त्वया सज्जीकृतक्रमेण स्था-  
तव्यम् । सिंह आह । यो मां प्रत्यक्षतया दृष्ट्वा गतः स पुनः कथम- 15  
व्रागमिष्यति । तदन्यात्किमपि सत्त्वमन्विष्यताम् । शृगाल आह । किं  
तवानेन व्यापारेण । त्वं केवलं सज्जितक्रमस्तिष्ठ । तथानुष्ठिते शृगा-  
लोपि यावद्वासभमार्गेण गच्छति तावत्तत्रैव स्थाने चरन्दृष्टः । अथ  
शृगालं दृष्ट्वा रासभः प्राह । भो भगिनीसुत शोभनस्थाने त्वयाहं  
नीतः । द्राढृत्युवशं गतः । तत्कथय किं तत्सत्त्वं यस्यातिरौद्रवचस- 20  
दृशकरप्रहारादहं मुक्तः । तच्छ्रुत्वा प्रहसञ्जशृगाल आह । भद्र रासभी  
त्वामायान्तं दृष्ट्वा सानुरागालिङ्गितुं समुत्थिता । त्वं च कातरत्वान्नष्टः ।  
सा पुनर्न शक्ता त्वां विना स्थातुम् । तथा तु नश्यतस्तैवलम्बनार्थं  
हस्तः क्षिप्तो नान्यकारणेन । तद्वागच्छ । सा त्वत्कृते प्रायोपवेशन  
उपविष्टा तिष्ठति । एतद्ब्रूति । यल्लम्बकर्णो यदि मे भर्ता न भवति 25  
तदहमधौ जले वा प्रविशामि विषं वा भक्षयामि । पुनस्तस्य वियोगं  
सोढुं न शक्नोमि । तत्प्रसादं कृत्वा तत्रागम्यतामिति । नो चेत्तव

स्वीहत्या भविष्यति । अपरं च भगवान्कामः कोपं तव करिष्यति ।  
उक्तं च ।

स्त्रीमुद्रां क्षपकेतनस्य महतीं सर्वार्थसंपत्करीं  
ये मूढाः प्रविहाय यान्ति कुधियो मिथ्याफलान्वेषिणः ।  
5 ते तेनैव निहत्य निर्दयतरं नग्रीकृता मुण्डिताः  
केचिद्रक्तपटीकृताश्च जटिलाः कापालिकाश्चापरे ॥ ३४ ॥

अथासौ तद्वचनं श्रद्धयतया श्रुत्वा भूयोपि तेन सह प्रस्थितः ।  
अथवा साध्विदमुच्यते ।

जानन्नपि नरो दैवात्प्रकरोति विगर्हितम् ।  
10 कर्म किं कस्यचिद्भोके गर्हितं रोचते कथम् ॥ ३५ ॥

अत्रान्तरे सज्जितक्रमेण सिंहेन स लम्बकर्णो व्यापादितः ।  
ततस्तं हत्वा शृगालं रक्षपालं निरूप्य स्वयं स्नानार्थं नद्यां गतः ।  
शृगालेनापि लौल्यौत्सुक्यात्तस्य कर्णहृदयं भक्षितम् । अत्रान्तरे सिंहो  
यावत्स्नात्वा कृतदेवार्चनः प्रतर्पितपितृगणः समायाति तावत्कर्णहृदय-  
15 रहितो रासभस्तिष्ठति । तं दृष्ट्वा कोपपरीतात्मा सिंहः शृगालमाह ।  
आः पाप किमिदमनुचितं कर्म समाचरितं यदस्य कर्णसहितं हृदयं  
भक्षितम् । शृगाल आह । स्वामिन् मा मैवं वद यत्कर्णहृदयरहितोऽयं  
रासभ आसीत् । तेनेहागत्य त्वामवलोक्य भूयोऽप्यागतः । अथ तद्व-  
चनं श्रद्धेयं श्रुत्वा सिंहस्तेनैव सह संविभज्य निःशङ्कितमनास्तं  
20 भक्षितवान् ।

अतोऽहं ब्रवीमि ।

आगतञ्च गतञ्चैव दृष्ट्वा सिंहपराक्रमम् ।

अकर्णहृदयो मूर्खस्तेन मृत्युवशं गतः ॥ ३६ ॥

तन्मूर्खं कपटं कृतं त्वया । परं युधिष्ठिरेणेव सत्यवचनेन विनाशि-  
25 तम् । अथवा साध्विदमुच्यते ।

स्वार्थमुत्सृज्य यो दम्भी सत्यं ब्रूते स मन्दधीः ।  
 स स्वार्थाद्भ्रूयते नूनं युधिष्ठिर इवापरः ॥ ३७ ॥  
 मकर आह । कथमेतत् । स आह ।

### कथा ३.

कस्मिंश्चिदधिष्ठाने कुम्भकारः प्रतिवसति स्म । स कदाचित्प्रमदो- 5  
 र्धभग्नकर्परतीक्ष्णाग्रस्योपरि महता वेगेन धावन्पतितः । ततः कर्पर-  
 कोट्या पाटितललाटो रुधिरप्लाविततनुः कृच्छ्रादुत्थाय स्वाश्रयं गतः ।  
 ततश्चापथ्यसेवनात्स प्रहारस्तस्य करालतां गतः कृच्छ्रेण नीरोगतां  
 नीतः । अथ कदाचिहुर्मिक्षपीडिते देशे स कुम्भकारः क्षुब्धामकण्ठः  
 कैश्चिद्राजसेवकैः सह देशान्तरं गत्वा कस्यापि राज्ञः सेवको बभूव । 10  
 सोपि राजा तस्य ललाटे विकरालं प्रहारक्षतं दृष्ट्वा चिन्तयामास ।  
 यद्दीरः पुरुषः कश्चिदयम् । नूनं तेन ललाटपट्टे समुखप्रहारः । अतस्तं  
 समानादिभिः सर्वेषां राजपुत्राणां सकाशाद्विशेषप्रसादेन पश्यति ।  
 तेपि राजपुत्रास्तस्य तं प्रसादातिरेकं पश्यन्तः परमेष्ठ्याधर्मं वहन्तो  
 राजभयाच्च किञ्चिदूचुः । अथान्यस्मिन्नहनि तस्य भूपतेर्वीरसंभाव- 15  
 नायां क्रियमाणायां विग्रहे समुपस्थिते प्रकल्प्यमानेषु गजेषु संन-  
 ह्यमानेषु वाजिषु योधेषु प्रगुणीक्रियमाणेषु तेन भूभुजा स कुलालः  
 प्रस्तावानुगतं पृष्टो निर्व्यञ्जने । यज्ञो राजपुत्र कस्मिन्संग्रामे प्रहा-  
 रोयं ललाटे लग्नः । स आह । देव नायं शस्त्रप्रहारः । कुलालोहं  
 प्रकृत्या । मद्देहेनेककर्परान्यासन् । अथ कदाचिन्मद्यपानं कृत्वा 20  
 निर्गतः प्रधावन्कर्परोपरि पतितः । तस्य प्रहारविकारोयं मे ललाट  
 एवं विकरालतां गतः । तदाकर्ण्य राजा सत्रीडमाह । अहो वञ्चि-  
 तोहं राजपुत्रानुकारिणानेन कुलालेन । तदीयतां द्रागेतस्य चन्द्रार्धः ।  
 तथानुष्ठिते कुम्भकार आह । मा मैवं कुरु । पश्य मे रणे हस्तला-  
 चवम् । राजा प्राह । भोः सर्वगुणसंपन्नो भवान् । तथापि गम्यताम् । 25  
 उक्तं च ।

शूरश्च कृतविद्यश्च दर्शनीयोसि पुत्रक ।

यस्मिन्कुले त्वमुत्पन्नो गजस्तत्र न हन्यते ॥ ३८ ॥

### कथा ४.

कुलाल आह । कथमेतत् । राजा प्राह । कस्मिंश्चिद्वनोद्देशे सिंह-  
 ५ दंपती प्रतिवसतः स्म । अथ सिंहो पुत्रद्वयमजीजनत् । सिंहोपि नित्य-  
 मेव मृगान्व्यापाद्य सिंहा ददाति । अथ कदाचित्तेन किमपि नासा-  
 दितम् । वने भ्रमतोपि तस्य रविरस्तंगतः । अथ तेन स्वगृहमाग-  
 च्छता शृगालशिशुः प्राप्तः । स च बालकोयमिति मत्वा यत्नेन  
 दंष्ट्रामध्यगतं कृत्वा सिंहा जीवन्तमपि समर्पितवान् । ततः सिंहाभि-  
 १० हितम् । भोः कान्त आनीतं किञ्चिदस्माकं भोजनम्, सिंह आह ।  
 प्रिये मयाद्यैनं शृगालशिशुं परित्यज्य न किञ्चित्सत्त्वमासादितम् । स  
 च मया बालोयमिति मत्वा न व्यापादितः । उक्तं च ।

स्त्रीलिङ्गविप्रबालानां प्रहर्तव्यं न कर्हिचित् ।

प्राणत्यागेपि संजाते विश्वस्तानां विशेषतः ॥ ३९ ॥

१५ इदानीमेनं भक्षयित्वा पथ्यं कुरु । प्रभातेन्यदुपार्जयिष्यामि ।  
 साह । भोः कान्त त्वया बालकोयमिति मत्वा न व्यापादितः । तदहं  
 कथं स्वोदरार्थं व्यापादयामि । उक्तं च ।

अकृत्यं नैव कृत्यं स्यात्प्राणत्यागेपि संस्थिते ।

न च कृत्यं विमुञ्चेत एष धर्मः सनातनः ॥ ४० ॥

२० तस्मान्ममायं तृतीयः पुत्रो भविष्यति । इत्युक्त्वा तमपि स्वस्तन-  
 क्षीरेण पुष्टिमनयत् । एवं ते त्रयोपि शिशवः परस्परमज्ञातजातिवि-  
 शेषा एकत्र विहारिणो बाल्यमतिवाहयन्ति । अथ कदाचित्तत्र वने  
 भ्राम्यन्वनगजो दृष्टः । तं दृष्ट्वा तौ सिंहसुतौ द्वावपि कुपितानौ तं  
 प्रति प्रचलितौ यावत्तावत्तेन शृगालसुतेनाभिहितम् । अहो गजोयं  
 २५ युष्मत्कुलशत्रुः । तन्न गन्तव्यमेतस्याभिमुखम् । एवमुक्त्वा गृहं प्रधा-  
 वितः । तावपि ज्येष्ठत्रासान्निरुत्साहतां गतौ । अथवा साध्विदमुच्यते ।



एकेनापि सुधीरेण सोत्साहेन रणं प्रति ।

सोत्साहं जायते सैन्यं भग्ने भङ्गमवाप्नुयात् ॥ ४१ ॥

अत एव हि वाञ्छन्ति भूपा योधान्महाबलान् ।

शूरान्धीरान्कृतोत्साहान्वर्जयन्ति च कातरान् ॥ ४२ ॥

ततो द्वावपि पितोरग्रतो विहसन्तौ ज्येष्ठभ्रातृचेष्टितमूचतुर्यथा 5  
गजं दृष्ट्वा दूरतोपि नष्टः । सोपि तदाकर्ण्य कोपाविष्टः प्रस्फुरिताध-  
रपल्लवस्ताम्रलोचनस्त्रिशिखीं भ्रुकुटीं कृत्वा तौ निर्भर्त्सयन्परुषतरव-  
चनान्युवाच । ततः सिंघैकान्ते नीत्वा प्रबोधितः । वत्स मैवं कदा-  
चिज्जल्प भवदीयलघुभ्रातरावेतौ । अथासौ प्रभूतकोपाविष्टस्तामि-  
त्युवाच । किमहमेताभ्यां शौर्यरूपेण विद्याभ्यासेन वा न्यूनो येन 10  
मामुपहसतः । तन्मयावश्यमेतौ व्यापादनीयौ । तदाकर्ण्य सिंही तस्य  
जीवितमिच्छन्ती प्राह ।

शूरोसि कृतविद्योसि दर्शनीयोसि पुत्रक ।

यास्मिन्कुले त्वमुत्पन्नो गजस्तत्र न हन्यते ॥ ४३ ॥

परं शृगालस्तस्त्वं कृपया मया स्वकीयक्षीरपात्रेन पुष्टिं नीतः । 15  
तद्यावन्नैतौ त्वां शृगालं जानीतस्तावद्भुतं गत्वा स्वजातिमध्ये भव ।  
नो चेदाभ्यां हतो मृत्युपथं समेप्यसि । सोपि तद्वचनं श्रुत्वा भय-  
व्याकुलमनाः क्षणात्प्रनष्टः ।

तस्मात्त्वमपि यावदेते राजपुत्रास्त्वां कुलालं न जानन्ति तावद्भुत-  
तरं गच्छ । नो चेदेतेषां सकाशाद्विडम्बनां प्राप्स्यसि । कुलालोपि 20  
तदाकर्ण्य द्रुततरं प्रनष्टः ।

अतोहं ब्रवीमि । युधिष्ठिर इव सत्यवचनात्त्वं तामापदमापन्नः ।  
तज्ज्ञो दुष्ट मकर त्वमपि कुलालवत्स्ववचनेन प्रकटीकृतः । उक्तं च ।

आत्मनो मुखदोषेण बध्यन्ते शुकसारिकाः ।

बकास्तत्र न बध्यन्ते मौनं सर्वार्थसाधनम् ॥ ४४ ॥



उक्तं च ।

सुगुप्तं रक्ष्यमाणोपि दर्शयन्दारुणं वपुः ।

व्याघ्रचर्मप्रतिच्छन्नो वाकृते रासभो हतः ॥ ४५ ॥

मकर आह । कथमेतत् । स आह ।

5

### कथा ५.

अस्ति कस्मिंश्चिदधिष्ठाने शुद्धपटो नाम रजकः प्रतिवसति स्म । तस्यैको रासभोऽस्ति । सोऽपि घासाभावादतिदुर्बलः । अथ तेन रजकेन कापि व्याघ्रचर्म प्राप्तम् । ततश्चाचिन्तयत् । अहो शोभनमापतितम् । एतच्चर्म परिधाप्य रासभं रात्रौ यावत्क्षेत्रेषूत्सृजामि येन व्याघ्रं मत्वा 10 समीपवर्तिनः क्षेत्राच्च निष्कासयन्ति । तथानुष्ठिते रासभो रात्रौ यथेच्छया यवभक्षणं करोति । रात्रिशेषेऽपि भूयो रजकः स्वाभयं नयति । एवं गच्छता कालेन स रासभः पीवरतनुर्जातः । कृच्छ्राद्बन्धनमपि नीयते । अथान्यस्मिन्नहनि स मदोद्धतो दूराद्रासभीशब्दं शृण्वंस्तारस्वरेण शब्दायितुमारब्धः । अत्र ते क्षेत्रपा रासभोऽयं व्याघ्रचर्मप्रति- 15 छन्न इति मत्वा लकुटपाषाणशरप्रहारैस्तं व्यापादितवन्तः । अतोहं ब्रवीमि ।

सुगुप्तं रक्ष्यमाणोपि दर्शयन्दारुणं वपुः ।

व्याघ्रचर्मप्रतिच्छन्नो वाकृते रासभो हतः ॥ ४६ ॥

तत्किं श्यामलकवदत्यपमानसहनादर्धचन्द्रदानेन यास्यसि ।

20 मकर आह । कथमेतत् । स प्राह ।

### कथा ६.

अस्त्यत्र धरापीठे विकण्टकं नाम पुरम् । तत्र महाधन ईश्वरो नाम भाण्डपतिः । तस्य चत्वारो जामातृका अवन्तीपीठात्पार्श्वका विकण्टकपुरे समायाताः । ते च तेन महता गौरवेणाभ्यर्चिता 25 भोजनाच्छादनादिभिः । एवं तेषां तत्र वसतां मासषट्कं संजातम् ।

तत ईश्वरेण स्वभार्योक्ता । यदेते जामातरः परमगौरवेणावर्जिताः  
स्वानि गृहाणि न गच्छन्ति । तत्किं कथ्यते । विनापमानं न यास्य-  
न्ति । तदद्य भोजनवेलायां पादप्रक्षालनार्थं जलं न देयं येनापमानं  
ज्ञात्वा परित्यज्य गच्छन्तीति । तथानुष्ठिते गर्गः पादप्रक्षालनापमा-  
नात्सोमो लब्धासनदानाहत्तः कदशनतो यातः । एवं ते त्रयोपि परि- 5  
त्यज्य गताः । चतुर्थः द्यामलको यावन्न याति तावदर्धचन्द्रप्रदानेन  
निष्कासितः । अतोहं ब्रवीमि ।

गर्गो हि पादशौचाल्लब्धासनदानतो गतः सोमः ।

दत्तः कदशनभोज्याच्छ्यामलकश्चार्धचन्द्रेण ॥ ४७ ॥ इति ।

तत्किमहं रथकारवन्मूर्खो यतः स्वयमपि दृष्ट्वा ते विकारं पश्चा- 10  
द्विश्वसिमि । उक्तं च ।

प्रत्यक्षेपि कृते पापे मूर्खः साक्षा प्रशाम्यति ।

रथकारः स्वकां भार्यां सजारां शिरसावहत् ॥ ४८ ॥

मकर आह । कथमेतत् । स आह ।

### कथा ७.

15

कस्मिंश्चिदधिष्ठाने कश्चिद्रथकारः प्रतिवसति स्म । तस्य भार्या  
पुंश्चली जनापवादसंयुक्ता । सोपि तस्याः परीक्षार्थं व्यचिन्तयत् ।  
कथं मयास्याः परीक्षणं कार्यम् । न चैतद्युज्यते कर्तुम् । यतः ।

नदीनां च कुलानां च मुनीनां च महात्मनाम् ।

परीक्षा न प्रकर्तव्या स्त्रीणां दुश्चरितस्य च ॥ ४९ ॥ 20

वसोर्वीर्योत्पन्नामभजत मुनिर्मत्स्यतनयां

तथा जातो व्यासः शतगुणनिवासः किमपरम् ।

स्वयं वेदान्वयस्यञ्छमितकुरुवंशप्रसविता

स एवाभूच्छ्रीमानहह विषमाः कर्मगतयः ॥ ५० ॥

कुलानामिति पाण्डवानामपि महात्मनां नोत्पात्तिरधिगन्तव्या यतः 25

क्षेत्रजा इति । स्त्रीदुश्चरितं संभुक्ष्यमाणमनेकदोषान्प्रकटयति स्त्रीणा-  
मिति । तथा च ।

यदि स्यात्पावकः शीतः प्रोष्णो वा शशलाच्छनः ।

स्त्रीणां तदा सतीत्वं स्याद्यदि स्याद्दुर्जनो हितः ॥ ५१ ॥

5 तथापि शुद्धामशुद्धां वापि जानामि लोकवचनात् । उक्तं च ।

यन्न वेदेषु शास्त्रेषु न दृष्टं न च संश्रुतम् ।

तत्सर्वं वेत्ति लोकोयं यत्स्याद्ब्रह्माण्डमध्यगम् ॥ ५२ ॥

एवं संप्रधार्य तामवोचत् । प्रिये अहं प्रातर्ग्रामान्तरं यास्यामि ।  
तत्र दिनानि कतिचिल्लगिष्यन्ति । तत्त्वया किञ्चित्पाथेयं मम योग्यं  
10 कार्यम् । सापि तदाकर्ण्य हर्षितचित्तौत्सुक्येन सर्वकार्याणि संत्यज्य  
सिद्धमन्नं घृतशर्कराप्रायमकरोत् । अथवा साध्विदमुच्यते ।

दुर्द्विषसे घनतिमिरे दुःसंचारासु नगरवीथीषु ।

प्रत्यौ विदेशयाते परमसुखं जघनचपलायाः ॥ ५३ ॥

अथासौ प्रत्यूष उत्थाय स्वगृहान्निर्गतः । सापि तं प्रस्थितं  
15 विज्ञाय प्रहसितवदनाङ्गसंस्कारं कुर्वाणा कथञ्चित्तं दिवसमत्यवाह-  
यत् । ततश्च परिचितं कञ्चिद्विदुर्गृहं गत्वाभ्यर्थोक्तवती । यद्ग्रामान्तरं  
गतः स दुरात्मा मे पतिः । तदद्य त्वयास्मद्गृहे प्रसुप्तजने समागन्त-  
व्यम् । तथानुष्ठिते स रथकारोप्यरण्ये दिनमतिवाह्य प्रदोषे स्वगृह-  
मपरद्वारेण प्रविष्टः शय्यातले निभृतो भूत्वा स्थितः । अत्रान्तरे स  
20 देवदत्तः शयन आगत्योपविष्टः । तं दृष्ट्वा रथकारो रोषाविष्टचित्तो  
व्यचिन्तयत् । किमेनमुत्थाय विनाशयाम्यथवा द्वावप्येतौ सुप्तौ  
हेलया हन्मि । परं पश्यामि तावच्चेष्टितमस्याः शृणोमि चानेन सहा-  
लापान् । अत्रान्तरे सा गृहद्वारं निभृतं विधाय शयनतलमारूढा ।  
तस्यास्तच्छयनमारोहन्त्या रथकारशरीरे पादो लग्नः । ततो व्यचि-  
25 न्तयत् । नूनमेतेन दुरात्मना रथकारेण मत्परीक्षणार्थं भाव्यम् ।  
तत्स्त्रीचरित्रविज्ञानं करोमि । एवं तस्याश्चिन्तयन्त्याः स देवदत्तः

स्पर्शोत्सुको बभूव । ततश्च तथा कृताञ्जलिपुट्याभिहितम् । यन्म-  
 हानुभाव त्वया न मे गात्रं स्पृष्टव्यं यतोहं पतिव्रता महासती च । नो  
 चेच्छापं दत्त्वा त्वां भस्मसात्करिष्यामि । स आह । यद्येवं तत्किमर्थ-  
 महं त्वयात्वानीतः । सा प्राह । भोः शृण्वेकाग्रमनाः । अहमद्य प्रत्यूषे  
 देवतादर्शनार्थं चण्डिकायतनं गता । तत्राकस्मिकी खे वाणी संजाता । 5  
 पुत्रि किं करोमि । भक्तासि मे त्वम् । परं षण्मासाभ्यन्तरे  
 विधिनियोगाद्विधवा भविष्यसि । ततो मयाभिहितम् । यद्गगवति  
 यथा त्वमेतज्जानासि तथा प्रतीकारमपि वेत्सि । तदस्ति कश्चिदु-  
 पायो येन मे पतिः शतसंवत्सरजीवी भवति । ततस्तयाभिहितम् ।  
 वत्से सन्नपि नास्ति यतस्तवायत्तः स प्रतीकारः । तच्छ्रुत्वा मयो- 10  
 क्तम् । देवि यन्मत्प्राणैर्भवति तदादेशय । करोमि । ततो देव्या-  
 भिहितम् । यदि परपुरुषेण सहैकस्मिञ्छयने समारुह्यालिङ्गनं  
 करोषि तत्तव भर्तृसक्तोपमृत्युस्तस्य संचरति त्वद्भर्ता पुनरन्यद्वर्ष-  
 शतद्वयं जीवति । तेन मया त्वमभ्यर्थितः । ततो यकिंचित्कर्तुमना-  
 स्तत्कुरुष्व । न हि देवतावचनमन्यथा भविष्यतीति मे निश्चयः । सोऽपि 15  
 रथकारो मूर्खस्तस्यास्तद्वचनमाकर्ण्य पुलकाङ्किततनुः शय्यातलाञ्चि-  
 ष्क्रम्य तामुवाच । साधु पवित्रे पतिव्रते साधु कुलनन्दिनि साधु ।  
 अहं दुर्जनवचनशङ्कितहृदयस्त्वत्परीक्षार्थं ग्रामान्तरव्याजं कृत्वात्र  
 निभृतं खट्वातले लीनः स्थितः । तदेह्यालिङ्गय माम् । एवमुक्त्वा  
 तामालिङ्ग्य स्वस्कन्धे कृत्वा तं देवदत्तमप्युवाच । भो महानुभाव 20  
 मत्पुण्यैस्त्वमिहागतः । त्वत्पसादात्प्राप्तमद्य मया वर्षशतद्वयप्रमाण-  
 मायुः । ततस्त्वमपि मां समालिङ्ग्य स्कन्धं मे समारोह । इति जल्प-  
 ननिच्छन्तमपि देवदत्तं बलादालिङ्ग्य स्कन्धे समारोपितवान् । ततश्च  
 तूर्यध्वनिच्छन्देन नृत्यन्सकलगृहद्वारेषु बभ्राम । अतोहं ब्रवीमि ।

प्रत्यक्षेपि कृते पापे मूर्खः साम्ना प्रशाम्यति ।

25

रथकारः स्वकां भार्यां सजारां शिरसावहत् ॥ ५४ ॥

तन्मूढ दृष्टविकारस्त्वम् । तत्कथं तव गृहं गच्छामि । अथवा



यन्मां त्वं विश्वासयसि तत्ते दोषो नास्ति यत ईदृशी स्वभावदुष्टा  
युष्मज्जातिर्या शिष्टसङ्गादपि सौम्यत्वं न याति । अथवा स्वभावोयं  
दुष्टानाम् । उक्तं च ।

सद्भिः संबोध्यमानोपि दुरात्मा पापपौरुषः ।  
5 वृष्यमाण इवाङ्गारो निर्मलत्वं न गच्छति ॥ ५५ ॥

अथवा साध्विदमुच्यते ।

सूर्य भर्तारमुत्सृज्य पर्जन्यं मारुतं गिरिम् ।  
स्वयोनिं मूषिका प्राप्ता स्वजातिर्दुरतिक्रमा ॥ ५६ ॥  
मकर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

10

### कथा ८.

अस्ति कस्मिंश्चिदधिष्ठाने तपोवने शालङ्कायनो नाम तपोधनो  
जाह्नव्यां स्नानार्थं गतः । तस्य च सूर्योपस्थानं कुर्वतस्तत्र प्रदेशे  
मूषिका काचित्खरतरनखाग्रपुटेन श्येनेन गृहीता । तां दृष्ट्वा स मुनिः  
करुणार्द्रहृदयो मुञ्च मुञ्चेति कुर्वाणस्तस्य पाषाणखण्डं प्राक्षिपत् ।  
15 सोपि पाषाणखण्डप्रहारव्याकुलेन्द्रियो भ्रष्टभूषिको भूमौ निपपात ।  
मूषिकापि भयत्रस्ता कर्तव्यमजानती रक्ष रक्षेति जल्पन्ती मुनिचरणा-  
न्तिकमुपाविशत् । श्येनेनापि चेतनां लब्ध्वा मुनिरुक्तः । यज्ञो मुने  
न युक्तमनुष्ठितं भवता यदहं पाषाणेन ताडितः । किं त्वमधर्मान्न  
बिभेषि । तत्समर्पय ममैनां मूषिकाम् । नो चेत्प्रभूतं पातकमवा-  
20 प्स्यसि । इति ब्रुवाणं श्येनं प्रोवाच सः । भो विहंगाधम रक्षणीयाः  
प्राणिनां प्राणाः । दण्डनीया दुष्टाः । संमाननीयाः साधवः । पूजनीया  
गुरवः । स्तुत्या देवाः । तत्किमसंबद्धं प्रजल्पसि । श्येन आह । मुने  
न त्वं सूक्ष्मधर्मं वेत्सि । इह हि सर्वेषां प्राणिनां विधिना सृष्टिं कुर्व-  
ताहारोपि विनिर्मितः । ततो यथा भवतामन्नं तथास्माकं मूषिकादयो  
25 विहिताः । तत्स्वाहारकाङ्क्षिणं मां किं दूषयसि । उक्तं च ।



यद्यस्य विहितं भोज्यं न तत्तस्य प्रदुष्यति ।

अभक्ष्ये बहुदोषः स्यात्तस्मात्कार्यो न व्यत्ययः ॥ ५७ ॥

मद्यं यथा द्विजातीनां मद्यपानां यथा हविः ।

भक्ष्यमभक्ष्यतामेति तथान्येषामपि द्विज ॥ ५८ ॥

भक्ष्यं भक्ष्यतां श्रेयो अभक्ष्यं तु महदघम् ।

तत्कथं मां वृथाचारं त्वं दण्डयितुमर्हसि ॥ ५९ ॥

अपरं मुनीनां न चैष धर्मो यतस्तैर्दृष्टमदृष्टं श्रुतमश्रुतमलौल्यत्व-  
मशत्रुत्वं प्रशस्यते । उक्तं च ।

समः शत्रौ च मित्रे च समलोष्टाश्मकाञ्चनः ।

सुहृन्मित्रे ह्युदासीनो मध्यस्थो द्वेष्यबन्धुषु ॥ ६० ॥

साधुष्वपि च पापेषु समबुद्धिर्विशिष्यते ।

साधूनां निरवद्यानां सदाचारविचारिणाम् ॥ ६१ ॥

योगी युञ्जीत सततमात्मानं रहसि स्थितः ।

तत्त्वमनेन कर्मणा श्रष्टतपाः संजातः ।

उक्तं च ।

मुञ्च मुञ्च पतत्येको मा मुञ्चेति द्वितीयकः ।

उभयोः पतनं दृष्ट्वा मौनं सर्वार्थसाधनम् ॥ ६२ ॥

शालङ्कायन आह । कथमेतत् । द्येन आह ।

## कथा ९.

कर्हिमश्चिन्नदीतट एकतद्वितत्रिताभिधानास्त्रयोपि भ्रातरो मुनय- 20  
स्तपः कुर्वन्ति । तेषां च तपःप्रभावादाकाशस्था धौतपोतिका निरा-  
लम्बा जलार्द्रा भूस्पर्शनमयेन स्नानसमये तिष्ठन्ति । अथान्येर्बुमयेव  
काचिन्मण्डूकिका केनापि गृध्रेण बलेन नीता । अथ तां गृहीतां  
विलोक्य तेषां ज्येष्ठेन करुणार्द्रहृदयेन भवतेव व्याहतम् । मुञ्च  
मुञ्चेति । अवान्तरे तस्य धौतपोतिकाकाशाद्भूमौ पतिता । तां 25

पतितां दृष्ट्वा द्वितीयेन तद्गयार्त्तेन मा मुञ्च मा मुञ्चेत्यभिहितं याव-  
त्तावत्तस्यापि पपात । ततस्तृतीयो द्वयोरपि धौतपोतिकां भूमौ पतितां  
दृष्ट्वा तूष्णीं बभूव । अतोहं ब्रवीमि ।

मुञ्च मुञ्च पतत्येको मा मुञ्चेति द्वितीयकः ।

5 उभयोः पतनं दृष्ट्वा मौनं सर्वार्थसाधनम् ॥ ६३ ॥

तच्छ्रुत्वा मुनिर्विहस्याह । भो मूर्खं विहंगम कृतयुगे धर्मः स  
आसीत् । यतः कृतयुगे पापालापतोपि पापं जायते तेन धौतपोतिके  
पतिते अशिष्टालापेन न सदपवचनदोषतः । एष पुनः कलियुगः ।  
अत्र सर्वोपि पापात्मा । तत्कर्म कृतं विना पापं न लगति । उक्तं च ।

10 संचरन्तीह पापानि युगेष्वन्येषु देहिनाम् ।

कलौ तु पापसंयुक्ते यः करोति स लिप्यते ॥ ६४ ॥

उक्तं च ।

आसनाच्छयनाद्यानात्संगतेश्चापि भोजनात् ।

कृते संचरते पापं तैलबिन्दुरिवाम्भसि ॥ ६५ ॥

15 तत्किं वृथाप्रलपितेन । गच्छ त्वम् । नो चेच्छापयिष्यामि । अथ  
गते इयेन मूषिकया स मुनिरभिहितः । भगवन् नय मां स्वाश्रयम् ।  
नो चेदन्यो दुष्टपक्षी कश्चिन्मां व्यापादयिष्यति । तदहं तत्रैवाश्रये  
त्वहत्तान्नाहारमुष्ट्या कालं नेष्यामि । सोपि दाक्षिण्यवान्सकरुणो  
ध्यचिन्तयत् । कथं मया मूषिका हस्ते धृता नेया जनहास्यकारिणी ।

20 तदेनां कुमारिकां कृत्वा नयामि । एवं सा कन्यका कृता । तथानुष्ठिते  
क्लन्यासहितं मुनिमवलोक्य पत्नी प्रपच्छ । भगवन् कुत इयं कन्या ।  
स आह । एषा मूषिका इयेनभयाच्छरणार्थिनी कन्यारूपेण तव गृहमा-  
नीता । तत्त्वया यत्नेन रक्षणीया । भूयोप्येनां मूषिकां करिष्यामि ।  
सा प्राह । भगवन् मैवं कार्षीः । अस्यास्त्वं धर्मपिता । उक्तं च ।

25 जनिता चोपनेता च यस्तु विद्यां प्रयच्छति ।

अन्नदाता भयत्राता पञ्चैते पितरः स्मृताः ॥ ६६ ॥

तत्त्वयास्याः प्राणाः प्रदत्ताः । अपरं ममाप्यपत्यं नास्ति । तस्मा-  
 देश मम सुता भविष्यति । तथानुष्ठिते सा कन्यका शुक्लपक्षचन्द्रक-  
 लिकेव नित्यमेव वृद्धिं प्राप्नोति । सापि तस्य मुनेः शुभ्रूषां कुर्वती  
 सपत्नीकस्य यौवनमाश्रयात् । अथ तां यौवनोन्मुखीमवलोक्य  
 शालङ्कायनः स्वपत्नीमुवाच । प्रिये यौवनोन्मुखी वर्तत इयं कन्या । 5  
 अनर्हा सांप्रतं मद्बृहवासस्य । उक्तं च ।

अनूढा मन्दिरे यस्य रजः प्राप्नोति कन्यका ।  
 पतन्ति पितरस्तस्य स्वर्गस्था अपि तैर्गुणैः ॥ ६७ ॥

तत्कस्मैचिच्छ्रेष्ठवराय प्रदीयते । उक्तं च ।

वरं वरयते कन्या माता वित्तं पिता श्रुतम् । 10  
 बान्धवाः कुलमिच्छन्ति मिष्टान्नमितरे जनाः ॥ ६८ ॥

तथा च ।

यावन्न लज्जते कन्या यावत्क्रीडति पांसुना ।  
 यावत्तिष्ठति गोमार्गे तावत्कन्यां विवाहयेत् ॥ ६९ ॥  
 माता चैव पिता चैव ज्येष्ठभ्राता तथैव च । 15  
 त्रयस्ते नरकं यान्ति दृष्ट्वा कन्यां रजस्वलाम् ॥ ७० ॥

तथा च ।

कुलं च शीलं च सनाथतां च विद्यां च वित्तं च वपुर्वयश्च ।  
 एतान्गुणान्सप्त परीक्ष्य देया कन्या बुधैः शेषमचिन्तनीयम् ॥ ७१ ॥

अन्यच्च ।

दूरस्थानामविद्यानां मोक्षधर्मानुवर्तिनाम् ।  
 शूराणां निर्धनानां च न देया कन्यका बुधैः ॥ ७२ ॥  
 तद्यद्यस्या रोचते तद्भगवन्तमादित्यमाकार्यं तस्मै प्रयच्छामि ।

उक्तं च ।

अनिष्टः कन्यकाया यो वरो रूपान्वितोपि यः । 25  
 यदि स्यात्तस्य न देया कन्या भ्रयोभिवाञ्छता ॥ ७३ ॥

साह । को दोषोत्र विषये । एवं क्रियताम् । अथ मुनिना समा-  
 हूतः सविता तत्क्षणमेवाभ्युपेत्य प्रोवाच । भगवन् वद द्रुतं किमर्थम-  
 हमाहूतः । स आह । एषा मत्कन्या यदि त्वां वृणोति तद्विवाहय ।  
 एवमुक्त्वा स भगवांस्तस्या दर्शितः । प्रोवाच च । पुत्रि किं तव रोच-  
 5 त एष भगवांस्त्रैलोक्यदीपः । सा प्राह । तात अतिदहनात्मकोयम् ।  
 नाहमेनमभिलषामि । अस्मादपि यः कश्चिदुत्कृष्टतरः स आहूयताम् ।  
 अथ तस्यास्तद्वचनमाकर्ण्य भास्वरोपि तां मूषिकां विदित्वा निःस्पृह-  
 स्तमुवाच । भगवन् अस्ति ममाप्युत्तमो मेघो येनाच्छादितस्य मे  
 नामापि न ज्ञायते । अथ मुनिना मेघोप्याहूतः । एष रोचते । सा  
 10 मुनिमाह । यन्मां मेघादपि श्रेष्ठाय प्रयच्छ । अथ मेघोपि मुनिना  
 पृष्ठः । भोस्तवाभ्यधिकः कोप्यस्ति । स आह । यदस्ति ममाप्यधि-  
 को वायुः । वायुना हतोहं सहस्रधा यामि । तच्छ्रुत्वा मुनिना  
 वायुराहूतः । आह च । एष उत्तमो वायुस्तव प्रतिभाति । सा प्राह ।  
 तात प्रबलोप्ययं चञ्चलः । तदभ्यधिकः श्रेष्ठतर आनीयताम् । मुनि-  
 15 राह । भो वायो तत्राभ्यधिकोऽस्ति कश्चित् । स आह । ममाप्यधिकाः  
 पर्वताः सन्ति यैः संस्तभ्य बलवन्तोपि वयं ध्रियामहे । अथ मुनिः  
 पर्वतमाहूय कन्याया अदर्शयत् । पुत्रिके त्वामस्मै प्रयच्छामि । साह ।  
 तात कठिनात्मकोयन् । तदन्यस्य प्रदीयताम् । अथ स मुनिना पृष्ठः ।  
 यद्भोः पर्वतराज तवाप्यधिकः कश्चिदस्ति । स आह । सन्ति ममा-  
 20 प्यधिका मूषका येस्मिहं बलात्सर्वतो भेदयन्ति । तदाकर्ण्य मुनि-  
 र्मूषकमाहूय तस्या अदर्शयत् । पुत्रिके एष ते प्रतिभाति मूषकराजो येन  
 यथोचितमनुश्रीयते । सापि तं दृष्ट्वा स्वजातीयमिति मन्यमाना प्रोद्धृषित-  
 शरीरान्ता प्रोवाच । तात मां मूषिकां कृत्वास्मै मूषकाय प्रयच्छ येन  
 स्वजातिविहितं गृहस्थधर्ममनुभवामि । तच्छ्रुत्वा तेन स्त्रीधर्मविचक्षणेन  
 25 तां मूषिकां कृत्वा मूषकाय प्रदत्ता । अथवा साध्विदमुच्यते ।

न सुवर्णं न रत्नानि न च राज्यपरिक्रियाम् ।

तथा वाञ्छन्ति कामिन्यो यथाभीष्टतमं वरम् ॥ ७४ ॥



तद्यथा सा मूषिका देवपदं त्यक्त्वा स्वजातिदोषेण नीचसंगमं  
यता तथा त्वमपि मया संगतोपि स्नेहगृहीतोपि स्वजातिधर्मदुष्टः  
संजातः । अतोहं ब्रवीमि ।

सूर्यं भर्तारमुत्सृज्य पर्जन्यं मारुतं गिरिम् ।

स्वजातिं मूषिका प्राप्ता स्वजातिर्दुरतिक्रमा ॥ ७५ ॥

तन्मूर्खं स्त्रीलुब्धं स्त्रीजित अन्येपि ये त्वद्विधा भवन्ति ते स्वकार्यं  
विभवं मित्रं च परित्यजन्ति तत्कृते । उक्तं च ।

या ममोद्विजते नित्यं साद्य मामवगूहते ।

प्रियकारक भद्रं ते यन्ममास्ति हरस्व तत् ॥ ७६ ॥

मकर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

### कथा १०.

अस्ति कस्मिंश्चिदधिष्ठाने कामार्तो नाम महाधनी वणिक्पुत्रो  
वृद्धः । तेन मृतभार्येण कामोपहतचेतसा काचिन्निर्धनस्य दुहिता  
प्रभूतवित्तं दत्त्वोद्वाहिता । अथ सा दुःखाभिभूता तं वृद्धतमं वणिजं  
वीक्षितुमपि न शक्नोति । अथवा साध्विदमुच्यते ।

श्वेतं पदं शिरसि वीक्ष्य शिरोरुहाणां

स्थानं परं परिभवस्य तदेव पुंनम् ।

भारोपितास्थिशकलं परिहस्य यान्ति

चाण्डालकूपमिव दूरतरं तरुण्यः ॥ ७७ ॥

तथा च ।

गात्रं संकुचितं गतिर्विगलिता दन्ताश्च नाशं गता-

श्चक्षुर्भ्राम्यति रूपमेव हसते वक्त्रं च लालायते ।

वाक्यं नैव करोति बान्धवजनः पत्नी न शुश्रूषते

हा कष्टं जरयाभिभूतपुरुषः पुत्रैरवज्ञायते ॥ ७८ ॥

अथ कश्चित्सा तेन सहैकशयने पराङ्मुखी स्थिता यावत्तिष्ठति 25

तावत्तस्य गृहे चौरः प्रविष्टः । सापि तं चौरमवलोक्य भयव्याकुल-  
मनास्तं वृद्धमप्यालिङ्गितवती । सोपि विस्मयात्पुलकाङ्कितसर्वगात्र-  
श्चिन्तयामास । किमेषा मामद्यावगूहते । अहो चित्रमेतत् । ततश्च  
यावन्निपुणतयावलोकयति तावच्चौरः प्रविष्टः कोणैकदेशे तिष्ठति ।  
५ पुनरचिन्तयत् । नूनमेषा चौरस्य शङ्कया मां समालिङ्गति । तज्ज्ञा-  
त्वा चौरमाह ।

या ममोद्विजते नित्यं साद्य मामवगूहते ।

प्रियकारक भद्रं ते यन्ममास्ति हरस्व तत् ॥ ७९ ॥

भूयोपि निर्गच्छन्तमवादीत् । भो चौर नित्यमेव त्वया रात्रावाग-  
१० न्तव्यम् । मदीयोयं विभवस्त्वदीय इति । अतोहं ब्रवीमि ।

या ममोद्विजते नित्यं साद्य मामवगूहते ।

प्रियकारक भद्रं ते यन्ममास्ति हरस्व तत् ॥ ८० ॥

किं बहुना । तेन च स्त्रीलुब्धेन स्वं सर्वमपि चौरस्य समर्पितम् ।

त्वयापि तथानुष्ठितम् । अथैवं तेन सह तस्य विवदतो जलचरेण

१५ केनाप्यागत्याभिहितम् । भो मकर त्वदीयभार्याशनोपविष्टा त्वयि  
चिरयति प्रणयाभिभवाद्विज्ञा । सोपि तच्छ्रुत्वातीव व्याकुलमना  
व्यचिन्तयत् । अहो किमिदं संजातं मम मन्दभाग्यस्य । उक्तं च ।

न गृहं गृहमित्याहुर्गृहिणी गृहमुच्यते ।

गृहं तु गृहिणीहीनं कान्तारादतिरिच्यते ॥ ८१ ॥

वृक्षमूलेपि दयिता यत्र तिष्ठति तद्गृहम् ।

२०

प्रासादोपि तथा हीनो अरण्यसदृशः स्मृतः ॥ ८२ ॥

तथा च ।

माता यस्य गृहे नास्ति भार्या च प्रियवादिनी ।

अरण्यं तेन गन्तव्यं यथारण्यं तथा गृहम् ॥ ८३ ॥

तन्मित्र क्षम्यतां मया तेपराधः कृतः । संप्रत्यहं तद्वियोगाद्बह्वि-  
प्रवेशं करिष्यामि । तदाकर्ण्य वानरः प्रहस्य प्रोवाच । भो ज्ञातस्त्वं  
मया प्रथममेव यत्त्वं स्त्रीजितः स्त्रीवद्दयश्च । सांप्रतं पुनः प्रत्ययः

संजातः । तन्मूढ आनन्दे कार्ये त्वं कस्माद्विषादं गतः । तादृग्दुष्ट-  
भार्यायां मृतायामुत्सवः कर्तुं युज्यते । उक्तं च ।

या भार्या दुष्टचरिता सततं कलहप्रिया ।

भार्यारूपेण सा ज्ञेया विदग्धैर्दारुणा जरा ॥ ८४ ॥

तस्मात्सर्वप्रयत्नेन नामापि परिवर्जयेत् ।

स्त्रीणामिह हि सर्वासां य इच्छेत्सुखमात्मनः ॥ ८५ ॥

के नाम न विनश्यन्ति मिथ्याज्ञानान्नितम्बिनीम् ।

रम्यां बुद्धोपसर्पन्ति ये ज्वालां शलभा इव ॥ ८६ ॥

अन्तर्विषमया हेता बहिर्वृत्त्या मनोरमाः ।

गुञ्जाफलसमाकाराः स्वभावादेव योषितः ॥ ८७ ॥

यदन्तस्तन्न जिह्वायां यज्जिह्वायां न तद्वहिः ।

यद्वहिस्तन्न कुर्वन्ति विचित्रचरिताः स्त्रियः ॥ ८८ ॥

ताडिता अपि दण्डेन शूलैरपि विखण्डिताः ।

न वशं योषितो यान्ति न दानैर्न च संस्तवैः ॥ ८९ ॥

आस्तां तावत्किमन्येन दौरात्म्येनात्र योषिताम् ।

विधृतं स्वोदरेणापि ब्रून्ति पुत्रमपि स्वकम् ॥ ९० ॥

रुक्षायां स्नेहसंभारं कठोरायां सुमर्दिवम् ।

नीरसायां रसं बालो बालिकायां विकल्पयेत् ॥ ९१ ॥

मकर आह । भो अस्त्वेतत् । परं किं करोमि । अनर्थद्वयमेतत्सं-  
जातम् । एकस्तावद्बृहभङ्गोपरस्तु त्वद्विधेन मित्रेण सह चित्तविश्लेषः ।  
अथवा भवत्येवं दैवोपहतानाम् । उक्तं च ।

यादृशं मम पाण्डित्यं तादृशं द्विगुणं तव ।

न जारो न च भर्ता च किं निरीक्षसि नशिके ॥ ९२ ॥

वानर आह । कथमेतत् । सौव्रीत् ।

## कथा ११.

कस्मिंश्चिदधिष्ठाने हालिकदंपती प्रतिवसतः स्म । सा च हालि-

कपत्नी पतिवृद्धभावात्सदैवान्यचित्ता न किञ्चिदपि गृहे स्थैर्यमाल-  
 म्बते । केवलं परपुरुषान्वेषणा भ्रमति । अन्यदा केनचित्परवित्ता-  
 पहारकेण धूर्तेन सा लक्षिता विजने प्रोक्ता च । सुभगे मृतभार्योहं  
 तव रूपलावण्यदर्शनेन हृदये स्मरबाणेन पीडितः । तद्दीयतां मे रति-  
 5 दक्षिणा । ततस्तयाभिहितम् । भोः सुभग यद्येवं तदस्ति मे पत्युः प्रभूतं  
 धनम् । स वृद्धभावात्प्रचलितुमसमर्थः । अतस्तद्धनमादायाहमा-  
 गच्छामि । पश्चात्त्वया सहान्यत्र गत्वा यथेच्छं रतिसौख्यमनुभवामि ।  
 स आह । रोचते ममाप्येतत् । प्रत्यूषे त्वस्थाने समागन्तव्यं येन  
 शुभतरं किञ्चिन्नगरं गत्वा त्वया सह जीवलोकसुखमनुभवामि ।  
 10 सापि तथेति प्रतिज्ञाय प्रहसितवदना स्वं गृहं गत्वा प्रसूतस्य पत्युः  
 सर्वं धनं रात्रावादाय प्रत्यूषे तत्कथितस्थानमुपाद्रवत् । धूर्तोपि तामये  
 कृत्वा दक्षिणां दिशमाश्रित्य सत्वरगतिः प्रस्थितः । अथ तथोर्ध्वज-  
 तोर्यौजनद्वयमात्रेणागतो नदीं समुपस्थितां दृष्ट्वा धूर्तश्चिन्तयामास ।  
 किमहमनया यौवनप्रान्ते वर्तमानया करिष्यामि । कदाचित्पृष्ठतः  
 15 कश्चित्समागमिष्यति । तत्केवलं वित्तमादाय गच्छामि । इति  
 निश्चित्य तामुवाच । प्रिये सुदुस्तरेयं नदी । तत्तावदहं द्रव्यमात्रं पारे  
 धृत्वा समागच्छामि येन त्वामेकाकिनीं सुखेन पृष्ठमारोप्य नयामि ।  
 सा प्राह । भद्र एवं क्रियताम् । एवमुक्त्वा तस्मा अशेषं वित्तमर्प-  
 यामास । अथ तेनाभिहितम् । प्रिये परिधानवस्त्रमपि समर्पय येन  
 20 जलमध्ये निःशङ्का व्रजसीति । तथानुष्ठिते केवलं वित्तमादाय वाञ्छि-  
 तविषयं धूर्तो गतः । सापि कण्ठनिवेशितहस्तयुगला सोद्वेगा नदीतीरे  
 यावदुपविष्टा तिष्ठति तावत्तत्रान्तरे काचिच्छृगालिका वदनगृही-  
 तमांसपिण्डा तत्रागमत् । अथ यावत्पश्यति तावच्चदीतीरे महामत्स्यः  
 सलिलान्निष्क्रम्य बहिः स्थितः । तं दृष्ट्वा सा मांसपिण्डमुत्सृज्य  
 25 तं मत्स्यं प्रत्युपाद्रवत् । अत्रान्तरे गृध्रस्तं दृष्ट्वा मांसपिण्डमादाय च  
 खमुत्पपात । मत्स्योपि शृगालिकां दृष्ट्वा नद्यां प्रविष्टः । अथ सा  
 व्यर्थभ्रमा तं गृध्रं विलोकयन्ती तथा देवदत्तया सस्मितमभिहिता ।



गृध्रेणापि हतं मांसं मत्स्योपि सलिलं गतः ।

मत्स्यमांसपरिभ्रष्टे किं निरीक्षसि जम्बुके ॥ ९३ ॥

तच्छ्रुत्वा कोपयुक्तया शृगाल्याभिहितम् ।

यादृशं मम पाण्डित्यं तादृशं द्विगुणं तव ।

न जारो न च भर्ता च किं निरीक्षसि नम्रिके ॥ ९४ ॥ ५

एवं तस्य कथयतः पुनरन्येन जलचरेणागत्य निवेदितम् ।

यदहो त्वदीयं गृहमप्यपरेण महामकरेण संगृहीतम् । तच्छ्रुत्वासौ  
दुःखितमनास्तं गृहान्निःसारयितुमुपायं चिन्तयन्नाह । अहो पश्यत  
मे दैवम् ।

मित्रं चामित्रतां यातमपरं मे प्रिया मृता ।

10

गृहमन्येन च व्याप्तं किमद्यापि भविष्यति ॥ ९५ ॥

अथवा युक्तमिदमुच्यते । छिद्रेष्वनर्था बह्वलीभवन्तीति ।

तर्किं करोम्यनेन सह युद्धं किंवा सामैव संबोध्य गृहान्निःसार-  
यामि किंवा भेददानं करोमि । अथवामुमेव वानरं मित्रं पृच्छामि ।  
उक्तं च ।

15

यः पृष्ट्वा कुरुते कार्यं प्रष्टव्यान्स्वान्हितान्गुरुन् ।

न तस्य जायते विघ्नः कस्मिंश्चिदपि कर्मणि ॥ ९६ ॥

इति विचिन्त्य भूयोपि जम्बूपादपमारुढं कपिमपृच्छत् । भो मित्र  
पश्य मे मन्दभाग्यतां यत्संप्रति गृहमपि मे बलवन्मकरेण रुद्धम् ।  
तदहं पृच्छामि । कथय किं करोमि । सामादीनामुपायानां मध्ये 20  
कस्यात्र विषयः । स आह । भोः कृतघ्न मया निषिद्धोपि किं भूयो  
मामनुसरसि । नाहं तव मूर्खस्योपदेशमपि ददामि । उक्तं च यतः ।

उपदेशो न दातव्यो यादृशे तादृशे नरे ।

पश्य वानरमूर्खेण सुगृही निर्गृही कृता ॥ ९७ ॥

मकर आह । कथमेत् । सोब्रवीत् ।

25

## कथा १२.

कस्मिंश्चिदरण्ये वृक्षशाखाकृतकुलायौ पक्षिदंपती प्रतिवसतः स्म ।  
अथ कदाचिन्मासेकालवृष्टिसमाहतासौम्यवातकम्पिततनुः कश्चिद्वा-  
नरस्तदेव वृक्षमूलमुपागतः सोपि दन्तवीणां वादयन्संकुचितकरचरण-  
५ श्वटकयामिहितः ।

हस्तपादसमायुक्तो दृश्यसे पुरुषाकृतिः ।

शीतवातहतो मूढ कथं न कुरुषे गृहम् ॥ ९८ ॥

सोपि तदाकर्ण्य व्यचिन्तयत् । अहो आत्मसंतुष्टो जीवलोकौ  
यदेषा क्षुद्रचटकात्मानं बहु मन्यते ।

10 स्वचित्तकल्पितो गर्वः कस्य नाम न विद्यते ।

उत्क्षिप्य टिड्ढिभी पादौ शेते भङ्गभयाद्दिवः ॥ ९९ ॥

एवं विचिन्त्य तामाह ।

सूचीमुखि दुराचारे रण्डे पण्डितमानिनि ।

तूष्णीं भव करिष्यामि नो चेत्त्वां निर्गृहीमहम् ॥ १०० ॥

15 एवं तेन निषिद्धापि पुनराश्रयकरणोपदेशेन तमुद्वेजयति । तदासौ  
तं वृक्षमारुह्य तस्याः कुलायं खण्डशः कृत्वा बभञ्ज । अतोहं  
ब्रवीमि ।

उपदेशो न दातव्यो यादृशे तादृशे जने ।

पश्य वानरमूर्खेण स्रगृही निर्गृही कृता ॥ १०१ ॥

20 तच्छ्रुत्वा मकर आह । भो मित्र सापराधस्यापि मे कथय पूर्वस्ने-  
हात् । वानर आह । नाहं करिष्यामि यतस्त्वयाहं भार्यावाक्येन  
समुद्रे प्रक्षेपणाय नीतः । तदेतन्न युक्तम् । यद्यपि भार्या सर्वलोका-  
दपि वल्लभा भवति तथापि न मित्रवान्धवादयो भार्यावाक्येन समुद्रे  
प्रक्षिप्यन्ते । तन्मूर्खौ मूढचेतनौ यतस्त्वया स्त्रियर्थमेतत्कार्यमनुष्ठान-  
25 मारब्धम् । न हि स्त्रीणां कथंचिद्विश्वासमुपगच्छेत् ।

यदर्थं स्वकुलं त्यक्तं जीवितार्थं च हारितम् ।

सा मां त्यजति निःश्रेया कः स्त्रीणां विश्वसेनरः ॥१०२॥

मकर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

### कथा १३.

अस्ति कस्मिंश्चिदधिष्ठाने कोपि ब्राह्मणः । तस्य च प्रियातिप्राण- 5  
प्रिया । सापि कुटुम्बेन समं प्रतिदिनं कलहं कुर्वाणा न क्षणमपि  
विश्राम्यति । सोपि ब्राह्मणः कलहमसहमानो भार्यावाहभ्यास्त्व-  
कुटुम्बं परित्यज्य ब्राह्मण्या सह विप्रकुष्ठदेशान्तरं गतः । अथ महा-  
टवीमध्ये ब्राह्मण्याभिहितम् । यदार्थपुत्र तृषा मां बाधते । तदुदकं  
कुतोप्यानय । अथासौ तद्वचनानन्तरं यावदुदकं नीत्वागच्छति 10  
तावत्तां मृतामपश्यत् । अतिवल्लभतया विषादं कुर्वन्त्यावद्विलपति  
तावदाकाशे वाचं शृणोति । यदि भो ब्राह्मण त्वं स्वजीवितस्यार्थं  
ददासि तत्ते जीवति ब्राह्मणी । तद्ब्राह्मणेन शुचीभूय तिसृभिर्वाचाभिः  
स्वजीवितार्थं दत्तम् । वाक्यसममेव जीविता सा ब्राह्मणी । अथ तौ  
जलं पीत्वा वनफलानि भक्षयित्वा गन्तुमारब्धौ । ततः क्रमेण कस्य- 15  
चिन्नगरस्य प्रवेशे पुष्पवाटिकां प्रविश्य ब्राह्मणो भार्यामभिहितवान् ।  
भद्रे यावदहं भोजनं गृहीत्वा समागच्छामि तावत्त्रयात्र स्थातव्यम् ।  
इत्यभिधाय ग्रामं गतः । अथ तस्यां पुष्पवाटिकायां पङ्कुररवटुं खेल-  
यमानो दिव्यगिरा गीतमुद्गिरति । तच्च श्रुत्वा कुसुमेषुणाभिहतया  
तया तत्सकाशं गत्वाभिहितम् । भद्र यदि मां न कामयसे तन्मदीया 20  
स्त्रीहत्या तव । पङ्कुराह । किं व्याधिग्रस्तेन मया करिष्यसि । साह ।  
इतः प्रभृति यावज्जीवं मयात्मा भवतो दत्तः । इति ज्ञात्वा भवानप्या-  
वाभ्यां सहागच्छतु । सोब्रवीत् । एवमस्तु । अथ ब्राह्मणो भोजनं  
गृहीत्वा समागत्य तया सह भोक्तुमारब्धः । साब्रवीत् । एष पङ्कुरु-  
भुक्षितः । तदेतस्यापि कियन्तमपि प्राप्तं देहीति । तथानुष्ठिते ब्राह्म- 25  
ण्याभिहितम् । भो विप्र सहायहीनस्त्वम् । यदा ग्रामान्तरं गच्छसि

तदा मम वचनसहायोपि नास्ति । तत एनं पङ्क्तुं गृहीत्वा गच्छावः ।  
 सोब्रवीत् । त्वं न शक्नोष्यात्मानमात्मना वोढुं किं पुनरिमं पङ्क्तुम् ।  
 सा प्राह । यत्पेटाभ्यन्तरस्थमहं नेष्यामि । अथ तत्कृतकवचनव्या-  
 मोहितचित्तेन तेनापि प्रतिपन्नम् । तथानुष्ठिते चान्यस्मिन्दिने कूपो-  
 5 पकण्डविभ्रान्तो ब्राह्मणस्तया पङ्क्तुपुरुषासक्तया संप्रेर्य कूपान्तः  
 पातितः । सापि पङ्क्तुं गृहीत्वा कस्मिंश्चिन्नगरे प्रविष्टा । तत्र च चौर्य-  
 रक्षानिमित्तं राजपुरुषैरितस्ततो भ्रमद्भिस्तन्मस्तकस्थां पेटां दृष्ट्वा  
 बलादाच्छिद्य राज्ञोऽग्रे नीता । यावत्तामुद्धाटयति राजा तावत्पङ्क्तुं  
 ददर्श । ततः सा ब्राह्मणी विलापान्कुर्वती राजपुरुषपदैरेव तत्रागता  
 10 राज्ञा पृष्टा । को वृत्तान्त इति । साब्रवीत् । ममैष भर्ता व्याधियस्तो  
 दायादसमूहैरुद्भूजितो मया स्नेहव्याकुलचित्तया शिरसि कृत्वा  
 त्वत्सकाशमानीतः । एतच्छ्रुत्वा राजाब्रवीत् । यन्मम त्वं भगिनी ।  
 ग्रामद्वयं गृहीत्वा भर्ता सह भोगान्भुञ्जाना सुखेन तिष्ठ । अथ स  
 ब्राह्मणो दैववशात्केनापि साधुना कूपादुत्तारितः परिभ्रमस्तदेव  
 15 नगरमायातः । तया दुष्टभार्यया दृष्टो राज्ञे निवेदितः । राजन् अय  
 मद्भर्तुर्वैरी समायातः । राज्ञापि वधार्थं समादिष्टः । सोब्रवीत् । देव  
 अनया मम सक्तं किञ्चिद्गृहीतमस्ति । ततो यदि त्वं धर्मवत्सलस्ततो  
 दापय । राजाब्रवीत् । भद्रे त्वयास्य सक्तं किञ्चिद्गृहीतमस्ति तत्सम-  
 र्पय । सा प्राह । देव मया न किञ्चिद्गृहीतम् । ब्राह्मण आह । यन्मया  
 20 त्रिवाचिकं स्वजीवितार्थं तव दत्तं तद्देहि मे । अथ सा राजभया-  
 त्तत्रैव त्रिवाचिकमेव जीवितं मया दत्तमिति जल्पन्ती प्राणैर्विमुक्ता ।  
 ततः सविस्मयं राजाब्रवीत् । किमेतदिति । ब्राह्मणेनापि सकलोपि  
 वृत्तान्तस्तस्मै निवेदितः । अतोहं ब्रवीमि ।

यदर्थं स्वकुलं त्यक्तं जीवितार्थं च हारितम् ।

25

सा मां त्यजति निःस्नेहा कः स्त्रीणां विश्वसेन्नरः ॥१०३॥

अथ तच्छ्रुत्वा मकर आह । भो वयस्य मे कृतद्रोहबुद्धेः परमकृ-  
 पया ममोपरि प्रसादं कृत्वा शोभनोपायः कथ्यतां येनोपायेन सुखेन



गृहं प्राप्नोमि । तच्छ्रुत्वा कपिराह । भो दुर्बुद्धे भवान्काथितमपि न  
संविधास्यति । यथा ।

सतां वचनमादिष्टं यो मोहादवमन्यते ।

स एव नाशमाप्नोति सिंहाद्दासेरको यथा ॥ १०४ ॥

मकर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

5

### कथा १४.

अस्ति कस्मिंश्चिदधिष्ठाने मन्दमतिनामा रथकारः प्रतिवसति स्म ।  
तेन स्वकर्मानभिज्ञेनोष्ट्री गृहीता । तस्याः खादनपानादिकं कुर्वन्कालं  
नयति । ततो महतोष्ट्रेण संगमो जातः । सा गर्भं दधार । अथ प्रसव-  
समये प्रसूता । दासेरको जातः । अथ नगरनिकटवाटिकायां धवस्व- 10  
दिरपलाशाम्रजम्बून्यग्रोधादीनां पल्लवभक्षणादहर्निशं पीवरतनुरुष्ट्री  
संजाता । सोऽपि दासेरको महानुष्ट्रः संजातः । ततः स नित्यमेव दुग्धं  
नीत्वा कुटुम्बं परिपालयति । रथकारेण वल्लभत्वाद्दासेरकग्रीवायां घण्टा  
बद्धा । पश्चाद्रथकारो व्यचिन्तयत् । किमन्यैर्दुष्कृतकर्मभिः । एतदेवो-  
ष्ट्रीपरिपालनमस्य कुटुम्बस्य भरणपोषणे भव्यं जातम् । तत्किमन्येन 15  
व्यापारेण । तत एतस्या उपरि द्रम्मा गृह्यन्ते । एवं विचिन्त्य गृहमा-  
गत्य प्रियामाह । मयास्या उष्ट्र्या उपरि बहवो द्रम्मा ग्रहीतव्याः ।  
ततस्त्वयैषा यत्नेन रक्षणीया यावदहमपरामुष्ट्रीं गृहीत्वागच्छामि ।  
ततश्च द्रम्मानादाय गुर्जरग्रामे गत्वा करभाः संक्रीताः । अथ तेन मह-  
बुधं कृत्वा रक्षापुरुषाणां प्रतिवर्षं करभमेकं च निवेद्याहर्निशं दुग्ध- 20  
पानमादिष्टम् । एवं स रथकारो नित्यमेवोष्ट्र्यापारं कुर्वन्नुत्सेन  
तिष्ठति । अथ ते दासेरका अधिष्ठानोपवन आहारार्थं गच्छन्ति । कोम-  
लवल्लीर्भक्षयित्वा महासरसि पानीयं पीत्वा च सायं सर्वे मन्दमन्दं  
लीलया गृह आगच्छन्ति । स च मदातिरेकात्पूर्वदासेरकः पृष्ठ आगत्य  
मिलति । ततस्तैरभिहितम् । अहो मन्दमतिरयं दासेरको यूथाङ्गुष्ठः 25  
पृष्ठे स्थित्वा घण्टां वादयन्नागच्छति । यदि कस्यापि दुष्टस्य सत्त्वस्य

संदर्शे पतिष्यति तन्नूनं मरिष्यति । अथ तेषां तद्वनं गाहमानानां  
 कश्चित्सिंहो घण्टारवमाकर्ण्य समायानः । यावदवलोकयति तावदुष्टी-  
 दासेरकानां यूथं गच्छति । एकस्तु पृष्ठे क्रीडां कुर्वन्वल्लीं चरन्यावह-  
 च्छति तावदन्यदासेरकाः पानीयं पीत्वा स्वगृहे गताः । सोपिचिरानि-  
 5 ष्क्रम्य यावद्दिशोवलोकयति तावन्न कथंचिन्मार्गं वेत्ति । यूथाद्भ्रष्टो  
 महाशब्दं कुर्वन्मन्दंमन्दं यावत्किंचिद्दूरं गच्छति तावच्छब्दानुसारेण  
 सज्जितक्रमो भूत्वा सिंहोन्ने स्थितः । यावदुष्टः समीपमागतस्तावत्सिं-  
 हेनोल्ललयित्वा ग्रीवायां गृहीत्वा मारितः । अतोहं ब्रवीमि ।

सतां वचनमादिष्टं यो मोहादवमन्यते ।

10

स एव नाशमाप्नोति सिंहादासेरको यथा ॥ १०५ ॥

अथ तच्छ्रुत्वा मकर आह । भद्र ।

प्राहुः साप्रपदं मैत्रं जनाः शास्त्रविचक्षणाः ।

मित्रतां च पुरस्कृत्य किंचिद्ब्रूयामि तच्छृणु ॥ १०६ ॥

उपदेशोपदातृणां नराणां हितमिच्छताम् ।

15

इह लोके परत्रे च व्यसनं नोपपद्यते ॥ १०७ ॥

ततः कृतघ्नस्य मे कुरु प्रसादमुपदेशप्रदानेन ।

उपकारिषु यः साधुः साधुत्वे तस्य को गुणः ।

अपकारिषु यः साधुः स साधुः सद्भिर्हच्यते ॥ १०८ ॥

तदाकर्ण्य वानर आह । भद्र यद्येवं तद्वत्त्वा तेन सह युद्धं कुरु ।

20

उक्तं च ।

उत्तमं प्रणिपातेन शूरं भेदेन योजयेत् ।

नीचमल्पप्रदानेन समं तुल्यपराक्रमैः ॥ १०९ ॥

मकर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

कथा १५.

25

अस्ति कस्मिंश्चिद्द्वे महाचतुरको नाम शृगालः प्रतिवसति स्म ।

तेन कदाचिदरण्ये स्वयंमृतो गजः समासादितः । तस्य समन्ता-  
 द्रमति । परं कठिनत्वचं भेत्तुं न शक्नोति । तत्रान्तरे भ्रमस्तत्र  
 देशे कश्चित्सिंहः समायातः । तं दृष्ट्वा स क्षितितलाविन्यस्तमौलिः  
 प्रणम्य प्रोवाच । स्वामिन् त्वदीयो लाकुटिकः सन्नहं गजं रक्षयामि ।  
 तद्भक्षयतु स्वामी । तं दृष्ट्वा सिंह आह । भो नाहमन्यहतं सत्त्वं 5  
 कदाचिद्भक्षयामि । तन्मया प्रसादीकृत एष ते गजः । तच्छ्रुत्वा सान-  
 न्दमाह । युक्तमेतत्स्वामिनः । उक्तं च ।

अन्त्यावस्थागतोपि महान्स्वगुणाञ्जहाति न शुद्धतया ।

न श्वेतभावमुज्झति शङ्खः शिखिमुक्तमुक्तोपि ॥ ११० ॥

तदाकर्ण्य सिंहो गतः । अथ तस्मिन्गते कश्चिद्व्याघ्रः समायातः । 10  
 तमपि दृष्ट्वा व्यचिन्तयत् । कथमेको दुरात्मा सिंहस्तावत्प्राणिपाते-  
 नापवाहितः । तदस्य कथमतिवाहनं भविष्यति । शूरोयं भेदं विना  
 साध्यो न भविष्यति । उक्तं च ।

न यस्य शक्यते कर्तुं साम दानमथापि वा ।

भेदस्तत्र प्रयोक्तव्यो यतः स वशकारकः ॥ १११ ॥ 15

यतः सर्वगुणसंपन्नोपि भेदेन बध्यते । उक्तं च ।

अत्यच्छेनाविरुद्धेन सुवृत्तेनातिचारुणा ।

अन्तर्भिन्नेन संप्राप्तं मौक्तिकेन निबन्धनम् ॥ ११२ ॥

एवं संप्रधार्य तस्याभिमुखो भूत्वेष्टदुन्नतकंधरः प्रोवाच । माम अद्य  
 भवानत्र मृत्युमुखे प्रविष्टः । एष गजो व्यापादितः सांप्रतं सिंहेन । 20  
 स च मां रक्षपालं निधाय स्नानार्थं गतः । तेन च मम निवेदितां  
 गच्छता । यदि व्याघ्रः समागच्छति तन्मम सुगुप्तं निवेदनीयं येन  
 मया निर्व्याघ्रं वनं कार्यम् । यतो व्याघ्रेणैकेन मया हतो गजः शून्ये  
 भक्षयित्वोच्छिष्टतां नीतः । तच्छ्रुत्वा भयव्रस्तमनाः स आह । भो  
 भगिनीसुत देहि मे प्राणदक्षिणां त्वया यतश्चिरायागतस्य तस्य 25  
 मदीया किंवदन्ती नाख्येया । एवमुक्त्वा सत्वरं प्रनष्टः । अथ  
 तस्मिन्गते कश्चिद्धानरः समायातः । तमपि दृष्ट्वा व्यचिन्तयत् ।

दृढदंष्ट्रेयम् । तदस्य पार्श्वार्द्धजचर्मच्छेदं कारयामि । एवं निश्चित्य  
तमुवाच । भो भगिनीसुत चिराद्दृष्टोसि । अपरं बुभुक्षितः समागत-  
स्त्वमतिथिश्च । एष गजः सिंहेन हतस्तिष्ठति । अहं तु रक्षपालः ।  
अतो वदामि । मांसं भक्षयित्वा तृप्तिं कृत्वा व्रज तद्यावत्स नागच्छति ।  
५ स आह । माम यद्येवं तन्न कार्यं मे मांसाशनेन । यतो जीवन्नरो  
भद्रशतानि पश्यति । उक्तं च ।

यच्छक्यं असितुं यस्यं यस्तं परिणमेच्च यत् ।

हितं च परिणामे यत्तदाद्यं भूतिमिच्छता ॥ ११३ ॥

तदहं यास्यामि । शृगाल आह । भो विश्रब्धो भक्षय त्वम् । तस्या-  
१० गमनं दूरतोहं ते निवेदयिष्यामि । तथानुष्ठिते चर्मभेदं जातं विज्ञाय  
तेनाभिहितम् । भो भगिनीसुत गम्यतां गम्यताम् । एष सिंहः समा-  
याति । तच्छ्रुत्वा सोपि प्रनष्टः । अथ यावदसौ वानरकृतद्वारेण तन्मांसं  
भक्षयति तावदपरः शृगालः संक्रुद्धः समायातः । तमपि दृष्ट्वेनं श्लोक-  
मपठत् ।

१५ उत्तमं प्रणिपातेन शूरं भेदेन योजयेत् ।

नीचमल्पप्रदानेन समशक्तिं पराक्रमैः ॥ ११४ ॥

ततस्तं जित्वा स्वदंष्ट्राभिर्विदार्य दिशोभाजं कृत्वा स्वयं सुखेन  
चिरकालं तन्मांसं बुभुजे । तच्च अपि युद्धेन तं परिभवं नीत्वा दिशो-  
भाजं कुरु । नो चेद्दिनाशमवाप्स्यसि । उक्तं च ।

२० संभाव्यं गोषु संपन्नं संभाव्यं ब्राह्मणे तपः ।

संभाव्यं स्त्रीषु चापत्यं संभाव्यं ज्ञातितो भयम् ॥ ११५ ॥

तथा च ।

सुभक्ष्याणि विचित्राणि शिथिलाश्चैव योषितः ।

एको दोषो विदेशस्य स्वजातिर्यद्विरुध्यते ॥ ११६ ॥

२५ मकर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।



## कथा १६.

अस्ति कस्मिंश्चिदधिष्ठाने चित्राङ्गे नाम सारमेयः प्रतिवसति स्म ।  
 एकदा महर्षिर्मिक्षमभवत् । अन्नाभावेन सर्वापि सारमेयजातिर्निष्कुलतां  
 गच्छति । अत्रान्तरे स चित्राङ्गः क्षुत्क्षामकण्ठः सुभिक्षं श्रुत्वान्यदेशं  
 गतः । तत्रैकस्मिन्गृहे शिथिलगृहिणीप्रसादेन तृप्तिं गच्छति । परं बहि- 5  
 र्निर्गतोन्यैः सारमेयैश्चतुर्दिशं दंष्ट्राभिर्विदार्यते । ततस्तेन विचिन्तितम् ।  
 अहो वरं स्वदेशो यत्र दुर्मिक्षेऽपि सुखेन स्थीयते न कोऽपि युद्धं करो-  
 ति । तत्स्वदेशं गच्छामि । इत्यवधार्य तथाकरोत् । अथासौ देशान्त-  
 रात्समायातः सर्वैरपि स्वजनैः पृष्टः । भोश्चित्राङ्ग कथयास्माकं देशा-  
 न्तरवार्त्ताम् । कीदृग्देशः । किंचोष्टितो लोक इति । स आह । किं 10  
 कथ्यते देशस्य विषये ।

सुभक्ष्याणि विचित्राणि शिथिलाश्चैव योषितः ।

एको दोषो विदेशस्य स्वजातिर्यद्विरुध्यते ॥ ११७ ॥

सोऽपि तच्छ्रुत्वा मरणे कृतनिश्चयो भूत्वा वानरमनुज्ञाप्य स्वाश्रयं  
 गतः । तत्र च तेन गृहप्रविष्टेन सह विग्रहं कृत्वा तं व्यापाद्य स्वाश्रयं 15  
 सुखेनाधिष्ठितवान् । अथवा साध्विदमुच्यते ।

अकृत्वा पौरुषं या श्रीः किं तथापि सुभोग्यया ।

जरद्वयोपि चाश्नाति दैवादुपगतं तृणम् ॥ ११८ ॥

॥ इति समाप्तं लब्धप्रणाशं नाम चतुर्थं तन्त्रम् ॥

अथेदमास्म्यतेपरीक्षितकारकं नाम पञ्चमं तन्त्रं यस्यायमा-  
दिमः श्लोकः ।

कुदृष्टं कुपरिज्ञातं कुश्रुतं कुपरीक्षितम् ।

तन्नरेण न कर्तव्यं नापितेनात्र यत्कृतम् ॥ १ ॥

5 तद्यथानुश्रूयते ।

### कथा १.

अस्ति दाक्षिणात्ये जनपदे पाटलिपुत्रं नाम नगरम् । तत्र माणिभद्रो  
नाम श्रेष्ठी प्रतिवसति स्म । तस्य च धर्मार्थकामकर्माणि कुर्वतो विधि-  
वशाद्धनक्षयः संजातः । ततो विभवक्षयादपमानपरंपरया परं विषादं  
10 गतः । रात्रौ सुप्रश्चिन्तितवान् । अहो धिगियं दरिद्रता । उक्तं च ।  
शीलं शौचं क्षान्तिर्दाक्षिण्यं मधुरता कुले जन्म ।  
न विराजन्ति हि सर्वे वित्तविहीनस्य पुरुषस्य ॥ २ ॥  
मानो वा दर्पो वा विज्ञानं विभ्रमः सुबुद्धिर्वा ।  
सर्वं प्रणश्यति समं वित्तविहीनो यदा पुरुषः ॥ ३ ॥  
15 प्रतिदिवसं याति लयं वसन्तवाताहतेव शिशिरश्रीः ।  
बुद्धिर्बुद्धिमतामपि कुटुम्बभरचिन्तया सततम् ॥ ४ ॥  
नश्यति विपुलमतेरपि बुद्धिः पुरुषस्य मन्दविभवस्य ।  
घृतलवणतैलतण्डुलवस्त्रेन्धनचिन्तया सततम् ॥ ५ ॥  
गगनमिव नष्टतारं शुष्कं सरः इमशानमिव रौद्रम् ।  
20 प्रियदर्शनमपि रूक्षं भवति गृहं धनविहीनस्य ॥ ६ ॥  
न विभाव्यन्ते लघवो वित्तविहीनाः पुरोपि निवसन्तः ।  
सततं जातविनष्टाः पयसामिव बुद्बुदाः पयसि ॥ ७ ॥  
सुकुलं कुशलं सुजनं विहाय कुलकुशलशीलविकलेपि ।  
आद्ये कल्पतराविव नित्यं रज्यन्ति जननिवहाः ॥ ८ ॥  
25 विकलमिह पूर्वसुकृतं विद्यावन्तोपि कुलसमुद्भूताः ।  
यस्य यदा विभवः स्यात्तस्य तदा दासतां यान्ति ॥ ९ ॥

लघुरयमाह न लोकः कामं गर्जन्तमपि पतिं पयसाम् ।

सर्वमलज्जाकरमिह यत्कुर्वन्तीह परिपूर्णाः ॥ १० ॥

एवं संप्रधार्य भूयोप्यचिन्तयत् । यदहमनशनं कृत्वा प्राणानुत्सृ-  
जामि । किमनेन व्यर्थजीवितव्यसनेन । एवं निश्चयं कृत्वा सुप्तः ।  
अथ तस्य स्वप्ने पद्मनिधिः क्षपणकरूपी दर्शनं गत्वा प्रोवाच । भोः ५  
श्रेष्ठिन् मा त्वं वैराग्यं गच्छ । अहं पद्मनिधिस्तव पूर्वपुरुषोपार्जितः ।  
तदनेनैव रूपेण प्रातस्त्वद्गृहमागमिष्यामि । तत्त्वयाहं लकुटप्रहारेण  
शिरसि ताडनीयो येन कनकमयो भूत्वाक्षयो भवामि । अथ प्रातः  
प्रबुद्धः सन्स्वप्नं स्मरंश्चिन्ताचक्रमारूढस्तिष्ठति । अहो सत्योयं स्वप्नः  
किंवासत्यो भविष्यति न ज्ञायते । अथवा नूनं मिथ्या भाव्यं यतोहं 10  
केवलं वित्तमेव चिन्तयामि । उक्तं च ।

व्याधितेन सशोकेन चिन्ताग्रस्तेन जन्तुना ।

कामार्त्तेनाथ मत्तेन दृष्टः स्वप्नो निरर्थकः ॥ ११ ॥

एतस्मिन्नन्तरे तस्य भार्यया कञ्चिन्नापितः पादप्रक्षालनायाहूतः ।  
अत्रान्तरे च यथानिर्दिष्टः क्षपणकः सहसा प्रादुर्बभूव । अथ स तमा- 15  
लोक्य प्रहृष्टमना यथासन्नकाष्ठदण्डेन तं शिरस्यताडयत् । सोपि  
सुवर्णमयो भूत्वा तत्क्षणाद्भूमौ निपतितः । अथ तं स श्रेष्ठी निभृतं  
स्वगृहमध्ये कृत्वा नापितं संतोष्य प्रोवाच । यदेतद्धनं वस्त्राणि च  
मया दत्तानि गृहाण । भद्र पुनः कस्यचिन्नाख्येयो वृत्तान्तः ।  
नापितोपि स्वगृहं गत्वा व्यचिन्तयत् । नूनमेते सर्वेपि नम्रकाः शिरसि 20  
दण्डहताः काञ्चनमया भवन्ति । तदहमपि प्रातः प्रभूतानाहूय लकुटैः  
शिरसि हन्मि येन प्रभूतं हाटकं मे भवति । एवं चिन्तयतो महता कष्टेन  
निशातिचक्राम । अथ प्रभातेभ्युत्थाय बृहल्लकुटमेकं प्रगुणीकृत्य  
क्षपणकविहारं गत्वा जिनेन्द्रस्य प्रदक्षिणात्रयं विधाय जानुभ्याम-  
वनिं गत्वा वक्रद्वारन्यस्तोत्तरीयाञ्चलस्तारस्वरेणेमं श्लोकमपठत् । 25

जयन्ति ते जिना येषां केवलज्ञानशालिनाम् ।

आ जन्मनः स्मरोत्पत्तौ मानसेनोषरायितम् ॥ १२ ॥

अन्यच्च ।

सा जिह्वा या जिनं स्तौति तच्चित्तं यज्जिने रतम् ।  
तावेव च करौ श्लाघ्यौ यौ तत्पूजाकरौ करौ ॥ १३ ॥

तथा च ॥

5 ध्यानव्याजमुपेत्य चिन्तयसि कामुन्मील्य चक्षुः क्षणं  
पदयानङ्गशरातुरं जनमिमं त्रातापि नो रक्षसि ।  
मिथ्याकारुणिकोसि निर्धृणतरस्त्वत्तः कुतोऽन्यः पुमान्  
सेष्यं मारवधूभिरित्यभिहितो बुद्धो जिनः पातु वः ॥ १४ ॥

एवं संस्तुत्य ततः प्रधानक्षपणकमासाद्य क्षितिनिहितजानुचरणो  
10 नमोस्तु वन्द इत्युच्चार्य लब्धधर्मवृद्ध्याशीर्वादः सुखमालिकानुग्रह-  
लब्धव्रतादेश उत्तरीयनिबद्धयन्त्रिः सप्रश्रयमिदमाह । भगवन्नव्य  
विहरणक्रिया समस्तमुनिसमेतेनास्मद्गृहे कर्तव्या । स आह । भोः  
श्रावक धर्मज्ञोऽपि किमेवं वदसि । किं वयं ब्राह्मणसमाना यत  
आमन्त्रणं करोषि । वयं सदैव तत्कालपरिचर्यया भ्रमन्तो भक्तिभाजं  
15 श्रावकमवलोक्य तस्य गृहे गच्छामस्तेन कृच्छादभ्यर्थिताः । तद्गृहे  
प्राणधारणमात्रामशनक्रियां कुर्मः । तद्गम्यतां नैवं भूयोऽपि वाच्यम् ।  
तच्छ्रुत्वा नापित आह । भगवन् वेदग्रहं युष्मद्वर्मम् । परं भवतो  
बहुश्रावका आह्वयन्ति । सांप्रतं पुनः पुस्तकाच्छादनयोग्यानि कर्पटानि  
बहुमूल्यानि प्रगुणीकृतानि तथा पुस्तकानां लेखनाय लेखकानां च  
20 वित्तं दत्तमास्ते । तत्सर्वथा तत्कालोचितं कार्यम् । ततो नापितोऽपि  
स्वगृहं गतः । तत्र च गत्वा खादिरमयं लकुटं सज्जीकृत्य कपाट-  
युगलं द्वारे समाधाय सार्धप्रहरद्वयोद्देशे भूयोऽपि विहारद्वारमाश्रित्य  
सर्वान्क्रमेण निष्क्रामतो गुरुप्रार्थनया स्वगृहमानयत् । तेपि सर्वे  
कर्पटवित्तलोभेन भक्तियुक्तानपि परिचितश्रावकान्परित्यज्य प्रहृष्टम-  
25 नसस्तस्य पृष्ठतो ययुः । अथवा साध्विदमुच्यते ।

एकाकी गृहसंत्यक्तः पाणिपात्रो दिगम्बरः ।

सोऽपि संवाह्यते लोके तृष्णया पश्य कौतुकम् ॥ १५ ॥



जीर्यन्ते जीर्यतः केशा दन्ता जीर्यन्ति जीर्यतः ।

चक्षुःश्रोत्रे च जीर्येते तृष्णैका तरुणायते ॥ १६ ॥

अपरं गृहमध्ये तान्प्रवेदय द्वारं निभृतं विधाय लकुटप्रहारैः शि-  
रस्यताडयत् । तेषां ताड्यमाना एके मृता अन्ये भिन्नमस्तकाः  
फूत्कर्तुमुपचक्रमिरे । अत्रान्तरे तमाक्रन्दमाकर्ण्य कोटरक्षपालैरभि- 5  
हितम् । भो भोः किमयं महान्कोलाहलो नगरमध्ये । तद्गम्यतां  
गम्यताम् । ते च सर्वे तदादेशकारिणस्तत्सहिता वेगान्तद्गृहं गताः ।  
तावद्बुधिरप्रावितदेहाः पलायमाना नम्रका दृष्टाः । तैः स नापितो  
बद्धः । हतशेषैः सह धर्माधिष्ठानं नीतः । तैर्नापितः पृष्ठः । भोः  
किमेतद्भवता कुकृत्यमनुष्ठितम् । स आह । किं करोमि । मया श्रेष्ठि- 10  
मणिभद्रगृहे दृष्ट एवंविधो व्यतिकरः । सोऽपि सर्वं मणिभद्रवृत्तान्तं  
यथादृष्टमकथयत् । ततः श्रेष्ठिनमाहूय भणितवन्तः । भोः श्रेष्ठिन्  
किं त्वया कश्चित्क्षणको व्यापादितः । ततस्तेनापि सर्वः क्षणक-  
वृत्तान्तस्तेषां निवेदितः । अथ तैरभिहितम् ।

अहो शूलमारोप्यतामसौ दुष्टात्मा कुपरीक्षितकारी नापितः । 15  
तथानुष्ठिते तैरभिहितम् ।

कुदृष्टं कुपरिज्ञातं कुश्रुतं कुपरीक्षितम् ।

तन्त्रेण न कर्तव्यं नापितेनात्र यत्कृतम् ॥ १७ ॥

अथवा साध्विदमुच्यते ।

अपरीक्ष्य न कर्तव्यं कर्तव्यं सुपरीक्षितम् ।

20

पश्चाद्भवति संतापो ब्राह्मण्या नकुले यथा ॥ १८ ॥

मणिभद्र आह । कथमेतत् । ते धर्माधिकारिणः प्रोचुः ।

## कथा २.

कस्मिंश्चिदधिष्ठाने देवशर्मा नाम ब्राह्मणः प्रतिवसति स्म । तस्य  
भार्या प्रसूता सुतमजनयत् । तस्मिन्नेव दिने नकुली नकुलं प्रसूता । 25  
अथ सा सुतवत्सला दारकवत्तमपि नकुलं स्तन्यदानाभ्यङ्गपोषणा-

दिभिः पुपोष । परं तस्य न विश्वसिति यत्कदाचिदेष स्वजातिदोषव-  
शादस्य दारकस्य विरुद्धमाचरिष्यतीति । एवं जानाति स्वचित्ते ।  
उक्तं च ।

कुपुत्रोपि भवेत्पुंसां हृदयानन्दकारकः ।

5 दुर्विनीतः कुरूपोपि मूर्खोपि व्यसनी खलः ॥ १९ ॥

एवं च भाषते लोकश्चन्दनं किल शीतलम् ।

पुत्रगात्रस्य संस्पर्शश्चन्दनादतिरिच्यते ॥ २० ॥

सौहृदस्य न वाञ्छन्ति जनकस्य हितस्य च ।

लोकाः प्रपालकस्यापि यथा पुत्रस्य बन्धनम् ॥ २१ ॥

- 10 अथ सा कदाचिच्छय्यायां पुत्रं शाययित्वा जलकुम्भमादाय पति-  
मुवाच । ब्राह्मण जलार्थमहं तडागे यास्यामि । त्वया पुत्रोयं नकुला-  
द्रक्षणীয়ः । अथ तस्यां गतायां पृष्ठे ब्राह्मणोपि शून्यं गृहं मुक्त्वा  
भिक्षार्थं काचिन्निर्गतः । अत्रान्तरे दैववशात्कृष्णसर्पे बिलान्निष्क्रान्तः ।  
नकुलोपि तं स्वभाववैरिणं मत्वा भ्रातृ रक्षणार्थं सर्पेण सह युद्धा सर्पे  
15 खण्डशः कृतवान् । ततो रुधिराप्लावितवदनः सानन्दं स्वव्यापारप्र-  
काशनार्थं मातुः संमुखे गतः । मातापि तं रुधिरक्लिन्नमुखमवलोक्य  
शङ्कितचित्ता यदनेन दुरात्मना दारको भक्षित इति विचिन्त्य कोपात्त-  
स्योपरि तं जलकुम्भं चिक्षेप । एवं सा नकुलं व्यापाद्य यावत्प्रलपन्ती  
गृह आगच्छति तावत्सुतस्तथैव सुप्रतिष्ठति । समीपे कृष्णसर्पे खण्ड-  
20 शः कृतमवलोक्य पुत्रवधशोकेनात्मशिरो वक्षःस्थलं च ताडयितुमा-  
रब्धा । अत्रान्तरे ब्राह्मणो गृहीतनिर्वापः समायातो यावत्प्रदयति ताव-  
त्पुत्रशोकाभितप्ता ब्राह्मणी प्रलपति । भो भो लोभात्मन् । लोभाभिभूतेन  
त्वया न कृतं मद्भवः । तदनु तव सांप्रतं पुत्रमृत्युदुःखवृक्षफलम् ।  
अथवा साध्विदमुच्यते ।

25 अतिलोभो न कर्तव्यो लोभं नैव परित्यजेत् ।

अतिलोभाभिभूतस्य चक्रं भ्रमति मस्तके ॥ २२ ॥

ब्राह्मण आह । कथमेतत् । सा प्राह ।

## कथा ३.

कस्मिंश्चिदधिष्ठाने चत्वारो ब्राह्मणपुत्राः परस्परं मित्रतां गता  
वसन्ति स्म । ते चापि दारिद्र्योपहताः परस्परं मन्त्रं चक्रुः । अहो  
धिगियं दरिद्रता । उक्तं च ।

वरं वनं व्याघ्रगजादिसेवितं 5  
जलेन हीनं बहुकण्टकावृतम् ।  
तृणानि शय्या परिधानवत्कलं  
न बन्धुमध्ये धनहीनजीवितम् ॥ २३ ॥

तथा च ।

स्वामी द्वेष्टि सुसेवितोपि सहसा प्रोज्झन्ति सद्बान्धवा 10  
राजन्ते न गुणास्त्यजन्ति तनुजाः स्फारीभवन्त्यापदः ।  
भार्या साधुसुवंशजापि भजते नो यान्ति मित्राणि च  
न्यायारोपितविक्रमाण्यपि नृणां येषां न हि स्याद्धनम् ॥ २४ ॥

शूरः सूरूपः सुभगश्च वाग्मी  
शस्त्राणि शास्त्राणि विदांकरोतु । 15  
अर्थं विना नैव यशश्च मानं  
प्राप्नोति मर्त्योऽत्र मनुष्यलोके ॥ २५ ॥  
तानीन्द्रियाण्यविकलानि तदेव नाम  
सा बुद्धिरप्रतिहता वचनं तदेव ।  
अर्थोऽस्मिन् विरहितः पुरुषः स एव 20  
बाह्यः क्षणेन भवतीति विचित्रमेतत् ॥ २६ ॥

तद्वच्छामः कुत्रचिदर्थाय । इति संमन्त्र्य स्वदेशं पुरं च स्वसुहृत्स-  
हितं बान्धवयुतं गृहं च परित्यज्य प्रस्थिताः । अथवा साध्विदमुच्यते ।

सत्यं परित्यजति मुञ्चति बन्धुवर्गं  
शीघ्रं विहाय जननीमपि जन्मभूमिम् । 25  
संत्यज्य गच्छति विदेशमभीष्टलोकं  
चिन्ताकुलीकृतमतिः पुरुषोऽत्र लोके ॥ २७ ॥

एवं क्रमेण गच्छन्तोवन्तीं प्राप्ताः । तत्र सिप्राजले कृतस्नाना महा-  
 कालं प्रणम्य यावन्निर्गच्छन्ति तावद्भैरवानन्दो नाम योगी संमुखो  
 बभूव । ततस्तं ब्राह्मणोचितविधिना संभाव्य तेनैव सह तस्य मठं  
 जग्मुः । अथ तेन ते पृष्ठाः । कुतो भवन्तः समयाताः । क यास्यथ ।  
 ५ किं प्रयोजनम् । ततस्तैरभिहितम् । वयं सिद्धियात्रिकास्तत्र यास्यामो  
 यत्र धनाप्तिर्मृत्युर्वा भविष्यतीत्येष निश्चयः । उक्तं च ।

दुष्प्राप्याणि बहूनि च लभ्यन्ते वाञ्छितानि द्रविणानि ।  
 अवसरतुलिताभिरलं तनुभिः साहसिकपुरुषाणाम् ॥ २८ ॥

तथा च ।

- 10 पतति कदाचिन्नभसः खाते पातालतोपि जलमेति ।  
 दैवमचिन्त्यं कारणबलवान्ननु पुरुषकारोपि ॥ २९ ॥  
 अभिमतासिद्धिरशेषा भवति हि पुरुषस्य पुरुषकारेण ।  
 दैवमिति यदपि कथयसि पुरुषगुणः सोप्यदृष्टाख्यः ॥ ३० ॥  
 भयमतुलं गुरुलोकात्तृणमिव तुलयन्ति साधु साहसिकाः ।  
 15 प्राणानद्भुतमेतच्चरितं चरितं ह्युदाराणाम् ॥ ३१ ॥  
 क्लेशस्याङ्गमदत्त्वा सुखमेव सुखानि नेह लभ्यन्ते ।  
 मधुभिन्मथनायस्तैराश्लिष्यति बाहुभिर्लक्ष्मीम् ॥ ३२ ॥  
 तस्य कथं न चला स्यात्पत्नी विष्णोर्नृसिंहकस्यापि ।  
 मासांश्चतुरो निद्रां यः सेवति जलगतः सततम् ॥ ३३ ॥  
 20 दुरधिगमः परभागो यावत्पुरुषेण पौरुषं न कृतम् ।  
 जयति तुलामधिरूढो भास्वानिह जलदपटलानि ॥ ३४ ॥

तत्कथ्यतामस्माकं कश्चिद्धनोपायो विवरप्रवेशशक्तिनीसाधन-  
 श्मशानसेवनमहामांसाविक्रयसाधकवर्तिप्रभृतीनामेकतम इति । अद्भुत-  
 शक्तिर्भवाञ्छ्रूयते । वयमप्यतिसाहसिकाः । उक्तं च ।

- 25 महान्त एव महतामर्थं साधयितुं क्षमाः ।  
 कृते समुद्रादन्यः को विभर्ति वडवानलम् ॥ ३५ ॥



भैरवानन्दोपि तेषां सिद्धार्थं बहूपायं सिद्धिवर्तिचतुष्टयं कृत्वा र्पय-  
 त् । आह च । गम्यतां हिमालयदिशि । तत्र संप्राप्तानां यत्र वर्तिः  
 पतिष्यति तत्र निधानं प्राप्स्यथासंदिग्धम् । तत्र स्थानं खनित्वा निधिं  
 गृहीत्वा व्याघ्रुट्यताम् । तथानुष्ठिते तेषां गच्छतामेकतमस्य हस्ताद्वर्ति-  
 र्निपपात । अथासौ यावत्तं प्रदेशं खनति तावत्ताम्रमयी भूमिः । तत- 5  
 स्तेनाभिहितम् । अहो गृह्यतां स्वेच्छया ताम्रम् । अन्ये प्रोचुः । भो  
 मूढ किमेनेन क्रियते । तत्प्रभूतमपि दारिद्र्यं न नाशयति । तदुत्तिष्ठा-  
 प्रतो गच्छामः । सोब्रवीत् । यान्तु भवन्तो नाहमग्रे यास्यामि । एव-  
 मभिधाय ताम्रं यथेच्छया गृहीत्वा प्रथमो निवृत्तः । ते त्रयोप्यग्रे  
 प्रस्थिताः । अथ किञ्चिन्मात्रं गतस्याग्रेसरस्य वर्तिर्निपपात । सोपि या- 10  
 वत्खनितुमारब्धस्तावद्रूप्यमयी क्षितिः । ततः प्रहर्षितः प्राह । यद्भो  
 गृह्यतां यथेच्छया रूप्यम् । नाग्रे गन्तव्यम् । तावूचतुः । भोः पृष्ठतस्ता-  
 म्रमयी भूमिरप्रतो रूप्यमयी । तन्नूनमग्रे सुवर्णमयी भविष्यति । तद-  
 नेन प्रभूतेनापि दारिद्र्यनाशो न भवति । तदावामग्रे यास्यावः । एव-  
 मुक्त्वा द्वावप्यग्रे प्रस्थितौ । सोपि स्वशक्त्या रूप्यमादाय निवृत्तः । 15  
 तयोरपि गच्छतोरेकस्याग्रे वर्तिः पपात । सोपि प्रहृष्टो यावत्खनति  
 तावत्सुवर्णभूमिं दृष्ट्वा द्वितीयं प्राह । भो गृह्यतां स्वेच्छया सुवर्णम् ।  
 सुवर्णादन्यन्न किञ्चिदुत्तमं भविष्यति । स प्राह । मूढ न किञ्चिद्वेत्सि ।  
 प्राक्ताम्रं ततो रूप्यं ततः सुवर्णं तन्नूनमतः परं रत्नानि भविष्यन्ति  
 येषामेकतमेनापि दारिद्र्यनाशो भवति । तदुत्तिष्ठाग्रे गच्छावः । किम-  
 नेन भारभूतेनापि प्रभूतेन । स आह । गच्छतु भवान् । अहमत्र स्थित- 20  
 स्त्वां प्रतिपालयिष्यामि । तथानुष्ठिते सोपि गच्छन्नेकाकी ग्रीष्मार्क-  
 प्रतापसंतप्ततनुः पिपासाकुलितः सिद्धिमार्गच्युत इत्यथेतश्च बभ्राम ।  
 अथ भ्राम्यन्स्थलोपरि पुरुषमेकं रुधिरप्लावितगात्रं भ्रमच्चक्रमस्तकम-  
 पदयत् । ततो द्रुततरं गत्वा तमवोचत् । भोः को भवान् । किमेवं चक्रेण  
 भ्रमता शिरसि तिष्ठसि । तत्कथय मे यदि कुत्रचिज्जलमस्ति । एवं 25  
 तस्य प्रवदतस्तच्चक्रं तत्क्षणात्तस्य शिरसो ब्राह्मणमस्तके चटितम् । स  
 आह । भद्र किमेतत् । स आह । यन्ममाप्येवमेवैतच्छिरसि चटितम् ।

तत्कथय कदैतदुत्तरिष्यति । महती मे वेदना वर्तते । स आह । यदा  
 त्वमिव कश्चिद्भूतसिद्धिर्वर्तिरेवमागत्य त्वामालापयिष्यति तदा तस्य  
 मस्तके चटिष्यति । स आह । कियान्कालस्तवैवं स्थितस्य । स आह ।  
 सांप्रतं को राजा धरणीतले । स आह । वीणावत्सराजः । स आह । अहं  
 5 तावत्कालसंख्यां न जानामि । परं यदा रामो राजासीत्तदाहं दारि-  
 द्योपहतः सिद्धिर्वर्तिमादायानेन पथा समायातः । ततो मयान्यो नरो  
 मस्तकधृतचक्रो दृष्टः पृष्ठश्च । ततश्चैतज्जातम् । स आह । भद्र कथं  
 तवैवं स्थितस्य भोजनजलप्राप्तिरासीत् । स आह । भद्र धनदेन  
 निधानहरणभयात्सिद्धानामेतद्भयं दर्शितम् । तेन कश्चिदपि नाग-  
 10 च्छति । यदि कश्चिदायाति स क्षुत्पिपासानिद्रारहितो जरामरणव-  
 र्जितः केवलमेवं वेदनामनुभवतीति । तदाज्ञापय मां मुक्तोस्मि ।  
 सांप्रतं स्वगृहं यास्यामि । इत्युक्त्वा गतः । अथ तस्मिन्धिरयति स  
 सुवर्णसिद्धिस्तस्यान्वेषणपरस्तत्पदपङ्क्त्या यावत्किञ्चिद्नान्तरमागच्छ-  
 ति तावद्बुधिरप्लावितशरीरस्तीक्ष्णचक्रेण मस्तके भ्रमता सवेदनः क्र-  
 15 गन्नुपविष्टस्तिष्ठति । ततः समीपवर्तिना भूत्वा सवाष्पं पृष्ठः । भद्र  
 किमेतत् । स आह । विधिनियोगः । स आह । कथं तत् । कथय  
 कारणमेतस्य । सोऽपि तेन पृष्ठः सर्वं चक्रवृत्तान्तमकथयत् । तच्छ्रु-  
 त्वासौ तं विगर्हयन्निदमाह । भो निषिद्धस्त्वं मयानेकशो न शृणोषि  
 मे वाक्यम् । तत्किं क्रियते । विद्यावानपि कुलीनोऽपि बुद्धिरहितः ।  
 20 अथवा साध्विदमुच्यते ।

वरं बुद्धिर्न सा विद्या विद्याया बुद्धिरुत्तमा ।

बुद्धिहीना विनश्यन्ति यथा ते सिंहकारकाः ॥ ३६ ॥

चक्रधर आह । कथमेतत् । सुवर्णसिद्धिराह ।

### कथा ४,

25 कस्मिंश्चिदधिष्ठाने चत्वारो ब्राह्मणपुत्राः परं मितभावमुपगता  
 वसन्ति स्म । तेषां त्रयः शास्त्रपारं गताः परंतु बुद्धिरहिनाः । एकस्तु

बुद्धिमान्केवलं शास्त्रपराङ्मुखः । अथ तैः कदाचिन्मित्रैर्मन्त्रितम् ।  
 को गुणो विद्याया येन देशान्तरं गत्वा भूपतीन्परितोष्यार्थोपार्जना न  
 क्रियते । तत्पूर्वदेशं गच्छामः । तथानुष्ठिते कञ्चिन्मार्गं गत्वा तेषां  
 ज्येष्ठतरः प्राह । अहो अस्माकमेकश्चतुर्थो मूढः केवलं बुद्धिमान् । न  
 च राजप्रतिग्रहो बुद्ध्या लभ्यते विद्यां विना । तन्नास्मै स्वोपार्जितं 5  
 दास्यामि । तद्गच्छतु गृहम् । ततो द्वितीयेनाभिहितम् । भोः सुबुद्धे ग-  
 च्छ त्वं स्वगृहे यतस्ते विद्या नास्ति । ततस्तृतीयेनाभिहितम् । अहो न  
 युज्यत एवं कर्तुं यतो वयं बाल्यात्प्रभृत्येकत्र क्रीडिताः । तदागच्छ-  
 तु महानुभावोऽस्मदुपार्जितवित्तस्य संविभागी भविष्यतीति । उक्तं च ।

किं तया क्रियते लक्ष्म्या या वधूरिव केवला । 10

या न वेदयेव सामान्या पथिकैरुपभुज्यते ॥ ३७ ॥

तथा च ।

अयं निजः परो वेति गणना लघुचेतसाम् ।

उदारचरितानां च वस्तुधैव कुटुम्बकम् ॥ ३८ ॥

तदागच्छत्त्रेयोपीति । तथानुष्ठिते तैर्मागार्गाभितैरटव्यां मृतसिंहस्या- 15  
 स्थीनि दृष्टानि । ततश्चैकेनाभिहितम् । यदहो विद्याप्रत्ययः क्रियते ।  
 किञ्चिदेतत्सत्त्वं मृतं तिष्ठति । तद्विद्याप्रभावेन जीवसहितं कुर्मः ।  
 अहमस्थिसंचयं करोमि । ततश्चैकेनौत्सुक्यादस्थिसंचयः कृतः ।  
 द्वितीयेन चर्ममांसरुधिरं संयोजितम् । तृतीयोपि यावज्जीवं संचार-  
 यति तावत्सुबुद्धिना निषिद्धः । भोस्तिष्ठतु भवान् । एष सिंहो निष्पा- 20  
 द्यते । यद्येनं सजीवं करिष्यसि ततः सर्वानपि व्यापादयिष्यति । इति  
 तेनाभिहितः स आह । धिङ्मूर्ख नाहं विद्याया विफलतां करोमि ।  
 ततस्तेनाभिहितम् । तर्हि प्रतीक्षस्व क्षणं यावदहं वृक्षमारोहामि । तथा-  
 नुष्ठिते यावत्सजीवः कृतस्तावत्ते त्रयोपि सिंहोन्मथ्याय व्यापादिताः ।  
 स च पुनर्वृक्षादवतीर्य गृहे गतः । अतोहं ब्रवीमि । 25

वरं बुद्धिर्न सा विद्या विद्याया बुद्धिरुत्तमा ।

बुद्धिहीना विनश्यन्ति यथा ते सिंहकारकाः ॥ ३९ ॥

अतः परमुक्तं च ।

अपि शास्त्रेषु कुशला लोकाचारविवाजिताः ।

सर्वे ते हास्यतां यान्ति यथा ते मूर्खपण्डिताः ॥ ४० ॥

चक्रधर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

5

कथा ५.

- कस्मिंश्चिदधिष्ठाने चत्वारो ब्राह्मणाः परस्परं मित्रत्वमापन्ना वस-  
न्ति स्म । बालभावे तेषां मतिरजायत । भो देशान्तरं गत्वा विद्याया  
उपार्जनं क्रियते । अथान्यस्मिन्दिवसे ब्राह्मणाः परस्परं निश्चयं कृत्वा  
विद्योर्गर्जनार्थं कन्यकुञ्जे गताः । तत्र च विद्यामते गत्वा पठन्ति ।  
10 एवं द्वादशाब्दानि यावदेकचित्तया विद्याकुशलास्ते सर्वे संजाताः ।  
ततस्तैश्चतुर्भिर्मिलित्वोक्तम् । वयं सर्वविद्यापारे गताः । तदुपाध्यायमु-  
त्कलापयित्वा स्वदेशे गच्छामः । तथैव क्रियतामित्युक्त्वा ब्राह्मणा  
उपाध्यायमुत्कलापयित्वानुज्ञां लब्ध्वा पुस्तकानि नीत्वा प्रचलिताः ।  
यावत्कंचिन्मार्गं यान्ति तावद्वौ पन्थानौ समायातौ । उपविष्टाः सर्वे ।  
15 तत्रैकः प्रोवाच । केन मार्गेण गच्छामः । एतस्मिन्समये तस्मिन्पत्तने  
कश्चिद्गणिकपुत्रो मृतः । तस्य दाहार्थं महाजनो गतोभूत् । ततश्चतुर्णां  
मध्यादेकेन पुस्तकमवलोकितम् । महाजनो येन गतः स पन्था इति  
तन्महाजनमार्गेण गच्छामः । अथ ते पण्डिता यावन्महाजनमेलापकेन  
सह यान्ति तावद्वासभः कश्चित्तत्र दमशाने दृष्टः । अथ द्वितीयेन पुस्त-  
20 कमुद्घाटयित्वावलोकितम् ।

आतुरे व्यसने प्राप्ते दुर्भिक्षे शत्रुसंकटे ।

राजद्वारे दमशाने च यस्तिष्ठति स बान्धवः ॥ ४१ ॥

तदहो अयमस्मदीयो बान्धवः । ततः कश्चित्तस्य ग्रीवायां लगति ।

- कोपि पादौ प्रक्षालयति । अथ यावद्दिशामवलोकनं ते पण्डिताः कुर्व-  
25 न्ति तावत्कश्चिदुष्टो दृष्टः । तैश्चोक्तम् । एतत्किम् । तावत्तृतीयेन पुस्त-  
कमुद्घाटयित्वा । धर्मस्य त्वरिता गतिः । एष धर्मस्तावत् । चतुर्थे-



नोक्तम् । इष्टं धर्मेण योजयेत् । अथ तैश्च रासभ उष्ट्रीवायां वद्धः ।  
 केनचिद्रजकस्याग्रे कथितम् । यावद्रजकस्तेषां मूर्खपण्डितानां प्रहारक-  
 रणाय समायातस्तावत्ते प्रनष्टाः । यावदग्रे किञ्चित्स्तोकं मार्गं यान्ति  
 तावत्काचिन्नद्यासादिता । तत्तस्या जलमध्ये पलाशपन्नमायातं दृष्ट्वा  
 पण्डितेनैकेनोक्तम् । आगमिष्यति यत्पन्नं तदस्मांस्तारयिष्यति । एत- 5  
 त्कथयित्वा तत्पन्नस्योपरि पतितो यावन्नद्या नीयते तावत्तं नीयमान-  
 मवलोकयान्येन पण्डितेन केशान्तं गृहीत्वोक्तम् ।

सर्वनाशे समुत्पन्ने अर्थं त्यजति पण्डितः ।

अर्थेन कुरुते कार्यं सर्वनाशो हि दुःसहः ॥ ४२ ॥

इत्युक्त्वा तस्य शिरश्छेदो विहितः । अथ तैश्च पश्चाद्भत्वा कश्चि- 10  
 द्दाम आसादितः । तेपि ग्रामीणैर्निमन्त्रिताः पृथक्पृथग्गृहेषु नीताः ।  
 तत एकस्य स्त्रविका घृतखण्डसंयुक्ता भोजने दत्ता । ततो विचिन्त्य  
 पण्डितेनोक्तम् । यद्दीर्घसूत्री विनश्यति । एवमुक्त्वा भोजनं परित्यज्य  
 गतः । तथा द्वितीयस्य मण्डका दत्ताः । तेनाप्युक्तम् । अतिविस्तर-  
 विस्तीर्णं न तद्भवेच्चिरायुषम् । स च भोजनं त्यक्त्वा गतः । अथ तृती- 15  
 यस्य वटिकाभोजनं दत्तम् । तत्रापि पण्डितेनोक्तम् । छिद्रेष्वनर्था  
 बहुलीभवन्ति । एवं तेपि त्रयः पण्डिताः क्षुक्षामकण्ठा लोकैर्हास्य-  
 मानास्ततः स्थानात्स्वदेशं गताः । अथ सुवर्णसिद्धिराह । यत्त्वं लोक-  
 व्यवहारमजानन्मया वार्यमाणोपि न स्थितस्तत् ईदृशीमवस्थामुपगतः ।  
 अतोहं ब्रवीमि । 20

अपि शास्त्रेषु कुशला लोकाचारविवर्जिताः ।

सर्वे ते हास्यतां यान्ति यथा ते मूर्खपण्डिताः ॥ ४३ ॥

तच्छ्रुत्वा चक्रधर आह । अहो अकारणमेतत् । बहुबुद्धयोपि विन-  
 श्यन्ति दुष्टदैवेन नाशिताः । स्वल्पबुद्धयोप्येकस्मिन्कुले नन्दन्ति  
 संततम् । उक्तं च । 25

अरक्षितं तिष्ठति दैवरक्षितं सुरक्षितं दैवहतं विनश्यति ।

जीवत्यनाथोपि वने विसर्जितः कृतप्रयत्नोपि गृहे न जीवति ॥ ४४ ॥

तथा च ।

शतबुद्धिः कृतोन्नामः सलम्बश्च सहस्रधीः ।  
एकबुद्धिरहं भद्रे क्रीडामि विमले जले ॥ ४५ ॥  
सुवर्णसिद्धिराह । कथमेतत् । स आह ।

### कथा ६.

5

कस्मिंश्चित्जलाशये शतबुद्धिः सहस्रबुद्धिश्च द्वौ मत्स्यौ निवसतः ।  
अथ तयोरेकबुद्धिर्नाम मण्डूको मित्रतां गतः । एवं ते त्रयोपि जलतीरे  
कंचित्कालं वेलायां सुभाषितगोष्ठीसुखमनुभूय भूयोपि सलिलं प्रवि-  
शन्ति । अथ कदाचित्तेषां गोष्ठीगतानां जालहस्तधीवराः प्रभूतैर्मत्स्यै-  
10 व्यर्थापादितैर्मस्तके विधृतैरस्तमनवेलायां तस्मिञ्जलाशये समायाताः ।  
ततः सलिलाशयं दृष्ट्वा मिथः प्रोचुः । अहो बहुमत्स्योयं ह्रदो दृश्यते  
स्वल्पसलिलश्च । तत्प्रभातेन्नागमिष्यामः । एवमुक्त्वा स्वगृहं गताः ।  
मत्स्याश्च विषण्णवदना मिथो मन्त्रं चक्रुः । ततो मण्डूक आह । भोः  
शतबुद्धे श्रुतं धीवरोक्तं भवद्भ्याम् । तत्किमत्र युज्यते कर्तुं पला-  
15 यनमवष्टम्भं वा । यत्कर्तुं युक्तं भवति तदादिश्यतामद्य । तच्छ्रुत्वा  
सहस्रबुद्धिः प्रहस्य प्राह । भोः पुत्र मा भैषीर्यतो वचनस्मरणमात्रा-  
देव भयं न कार्यम् । न भेतव्यम् । उक्तं च ।

सर्पाणां च खलानां च सर्वेषां दुष्टचेतसाम् ।

अभिप्राया न सिध्यन्ति तेनेदं वर्तते जगत् ॥ ४६ ॥

20 तत्तावत्तेषामागमनमपि न संपत्स्यते । भाविष्यति वा तर्हि त्वां  
बुद्धिप्रभावेनात्मसहितं रक्षयिष्यामि यतोनेकां सलिलगतिचर्यामहं  
जानामि । तदाकर्ण्य शतबुद्धिराह । भो युक्तमुक्तं भवता । सहस्र-  
बुद्धिरेव भवान् । अथवा साध्विदमुच्यते ।

बुद्धेर्बुद्धिमतां लोके नास्त्यगम्यं हि किञ्चन ।

25

बुद्ध्या यतो हता नन्दाश्चाणव्येनासिपाणयः ॥ ४७ ॥

तथा च ।

न यत्रास्ति गतिर्वायो रश्मीनां च विवस्वतः ।

तत्रापि प्रविशत्याशु बुद्धिर्बुद्धिमतां सदा ॥ ४८ ॥

ततो वचनश्रवणमात्रादपि पितृपर्यायागतं जन्मस्थानं त्यक्तुं न  
शक्यते । उक्तं च ।

न तत्स्वर्गेऽपि सौख्यं स्याद्विव्यस्पर्शनशोभने ।

कुस्थानेऽपि भवेत्पुंसां जन्मनो यत्र संभवः ॥ ४९ ॥

तत्र कदाचिदपि गन्तव्यम् । अहं त्वां सुबुद्धिप्रभावेन रक्षयि-  
ष्यामि । मण्डूक आह । भद्रौ मम तावदेकैव बुद्धिः पलायनपरा ।  
तदहमन्यं जलाशयमद्यैव सभार्यो यास्यामि । एवमुक्त्वा स मण्डूको 10  
रात्रावेवान्यजलाशयं गतः । धीर्वैरपि प्रभात आगत्य जघन्यमध्य-  
मोत्तमजलचरा मत्स्यकूर्ममण्डूककर्कटादयो गृहीताः । तावपि शत-  
बुद्धिसहस्रबुद्धी सभार्यो पलायमानौ चिरमात्मानं गतत्रिशेषविज्ञानै  
रक्षन्तौ जाले पतितौ व्यापादितौ च । अथापराहसमये प्रहृष्टास्ते  
धीवराः स्वगृहं प्रति प्रस्थिताः । गुरुत्वाच्चैकेन शतबुद्धिः स्कन्धे कृतः । 15  
सहस्रबुद्धिः प्रलम्बमानो नीयते । ततश्च वापीकण्ठोपगतेन मण्डूकेन  
तौ तथा नीयमानौ दृष्ट्वाभिहिता स्वपत्नी । प्रिये पश्य पश्य ।

शतबुद्धिः कृतोन्नामो लम्बते च सहस्रधीः ।

एकबुद्धिरहं भद्रे क्रीडामि विमले जले ॥ ५० ॥

अतोहं ब्रवीमि । नैकान्ते बुद्धिरपि प्रमाणम् । सुवर्णसिद्धिराह । 20  
यद्यप्येतदस्ति तथापि मित्रवचनमनुलङ्घनीयम् । परं किं क्रियते ।  
निवारितोऽपि मया न स्थितोऽतिलौल्याद्विद्याहंकाराच्च । अथवा साध्वि-  
दमुच्यते ।

साधु मातुल गीतेन मया प्रोक्तोऽपि न स्थितः ।

अपूर्वोऽयं मणिर्वदः संग्राहं गतिलक्षणम् ॥ ५१ ॥

25

चक्रधर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

## कथा ७.

कस्मिंश्चिदधिष्ठान उद्धतो नाम गर्दभः प्रतिव्रसति स्म । स सदैव  
 रजकगृहे कर्म कृत्वा रात्रौ स्वेच्छया पर्यटति । ततः प्रत्यूषे बन्धनभ-  
 यात्स्वयमेव रजकगृहमायाति । रजकोपि ततस्तं बन्धनेन नियुनक्ति ।  
 अथ तस्य रात्रौ पर्यटतः क्षेत्राणि कदाचिच्छृगालेन सह मैत्री संजाता ।  
 5 स च पीवरत्वाद्भृतिभङ्गं कृत्वा कर्कटिकाक्षेत्रे शृगालसहितः प्रविशति ।  
 एवं तौ स्वेच्छया चिर्मटिकाभक्षणं कृत्वा प्रत्यहं प्रत्यूषे स्वस्थानं  
 व्रजतः । अथ कदाचित्तेन मदोद्धतेन रासमेन क्षेत्रमध्यस्थितेन शृगा-  
 लोभिहितः । भो भगिनीसुत पश्य पश्य । अतीव निर्मला रजनी ।  
 तदहं गीतं करिष्यामि । तत्कथय कतमेन रागेण करोमि । स आह ।  
 10 माम किमनेन वृथार्थप्रचालनेन यतश्चौरकर्मप्रवृत्तावावां निभृतैश्च  
 चौरजरैरत्र स्थातव्यम् । उक्तं च ।

काशी विवर्जयेद्यौर्यं निद्रालुश्च स चौरिकाम् ।

जिह्वालौल्यं रुजाक्रान्तो जीवितं योत्र वाञ्छति ॥ ५२ ॥

अपरं त्वदीयं गीतं न मधुरस्वरम् । शङ्खशब्दानुकारं दूरादपि  
 15 श्रूयते । तदत्र क्षेत्रे रक्षापुरुषाः सुप्ताः सन्ति । त उत्थाय वधं बन्धं वा  
 करिष्यन्ति । तद्गक्षय तावदमृतमयीश्चिर्मटीः । मा त्वमव्यापारपरो  
 भव । तच्छ्रुत्वा रासभ आह । भो न त्वं वेत्सि गीतरसं वनाश्रयत्वात् ।  
 तेनैतद्गवीषि । उक्तं च ।

शरज्ज्योत्स्नाहते दूरं तमसि प्रियसंनिधौ ।

20 धन्यानां जायते कर्णे गीतहङ्करजा सुधा ॥ ५३ ॥

शृगाल आह । माम अस्त्येतत्परं न वेत्सि त्वं गीतम् । केवल-  
 मुन्नदसि । तत्किं तेन स्वार्थभ्रंशकेन । रासभ आह । धिग्धिङ्मुखं  
 किमहं न जानामि गीतम् । तद्यथा तस्य भेदाञ्छृणु ।

सप्त स्वरास्त्रयो ग्रामा मूर्छनाश्चैकविंशतिः ।

25 तानास्त्वेकोनपञ्चाशदित्येतत्स्वरमण्डलम् ॥ ५४ ॥



स्थानत्रयं यतीनां च षडास्यानि रसा नव ।  
 रागाः षट्त्रिंशतिर्भावाश्चत्वारिंशत्ततः स्मृताः ॥ ५५ ॥  
 पञ्चाशीत्यधिकं ह्येतद्गीताङ्गानां शतं स्मृतम् ।  
 स्वयमेव पुरा प्रोक्तं भरतेन श्रुतेः परम् ॥ ५६ ॥  
 नान्यद्गीतात्प्रियं लोके देवानामपि दृश्यते ।  
 शुष्कस्त्रायुस्वराह्लादाच्चक्षं जग्राह रावणः ॥ ५७ ॥

5

तत्कथं भगिनीसुत मामनभिज्ञं वदन्निवारयसि । शृगाल आह ।  
 माम यद्येवं तदहं तावद्भूतेर्द्वास्थितः क्षेत्रपमवलोकयामि । त्वं पुनः  
 स्वेच्छया गीतं कुरु । तथानुष्ठिते रासभरटनमाकर्ण्य क्षेत्रपः क्रोधाह-  
 न्तान्वर्षयन्प्रधावितः । यावद्वासभो दृष्टस्तावत्तकुटप्रहारैस्तथा हतो 10  
 यथा प्रताडितो भूपृष्ठे पतितः । ततश्च सच्छिद्ब्रूलूखले बद्धा गतो  
 भूयोपि प्रसुप्तः । रासभोपि स्वजातिस्वभावाद्गतवेदनः क्षणेनाभ्यु-  
 स्थितः । उक्तं च ।

सारमेयस्य चाश्वस्य रासभस्य विशेषतः ।

मुहूर्तात्परतो न स्यात्प्रहारजनिता व्यथा ॥ ५८ ॥

15

ततस्तमेवोलूखलमादायवृत्तिं चूर्णयित्वा पलायितुमारब्धः । अत्रा-  
 न्तरे शृगालोपि दूरादेव तं दृष्ट्वा सस्मितमाह ।

साधु मातुल गीतेन मया प्रोक्तोपि न स्थितः ।

अपूर्वोयं मणिर्बद्धः संप्राप्तं गीतलक्षणम् ॥ ५९ ॥

तद्भवानपि मया वार्यमाणोपि न स्थितः । तच्छ्रुत्वा चक्रधर आह । 20  
 भो मित्र सत्यमेतत् । अथवा साध्विदमुच्यते ।

यस्य नास्ति स्वयं प्रज्ञा मित्रोक्तं न करोति यः ।

स एव निधनं याति यथा मन्थरकौलिकः ॥ ६० ॥

सुवर्णसिद्धिराह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

कथा ८.

25

किंमिदधिश्राने मन्थरको नाम कौलिकः प्रतिवसति स्म । तस्य

कदाचित्पटकर्माणि कुर्वतः सर्वपटकर्मकाष्ठानि भग्नानि । ततः स कुठारमादाय वने काष्ठार्थं गतः । स च समुद्रतटं यावद्भ्रमन्प्रयातः । ततश्च तत्र शिंशपापादपस्तेन दृष्टः । ततश्चिन्तितवान् । महानयं वृक्षो दृश्यते । तदनेन कर्तितेन प्रभूतानि पटकरणकृत्यानि भविष्यन्ति । इत्यवधार्य 5 तस्योपरि कुठारमुत्क्षिप्तवान् । अथ तत्र वृक्षे कश्चिद्व्यन्तरः समाश्रित आसीत् । अथ तेनाभिहितम् । भोः मदाश्रयोयं पादपः सर्वथा रक्षणीयो यतोहमत्र महासौख्येन तिष्ठामि समुद्रकलोलस्पर्शनाच्छीतवायुनाप्यायितः । कौलिक आह । भोः किमहं करोमि दारुसामग्रीं त्रिना मे कुटुम्बं बुभुक्षया पीड्यते । तस्मादन्यत्र शीघ्रं गम्यताम् । 10 अहमेनं कर्तयिष्यामि । व्यन्तर आह । भोस्तुष्टस्तवाहम् । तत्प्रार्थ्यतामभीष्टं किञ्चित् । रक्षैनं पादपमिति । कौलिक आह । यद्येवं तदहं स्वगृहं गत्वा स्वमित्रं स्वभार्या च पृष्ट्वागमिष्यामि । ततस्त्वया देयम् । अथ तथेति प्रतिज्ञाते व्यन्तरेण स कौलिकः प्रदृष्टः स्वगृहं प्रति निवृत्तः । यावदप्ये गच्छति तावद्भ्रमन्प्रवेशे निजसुहृदं नापितमपश्यत् । 15 ततस्तस्य व्यन्तरवाक्यं निवेदयामास । यदहो मित्र मम कश्चिद्व्यन्तरः सिद्धः । तत्कथय किं प्रार्थयामि । अहं त्वां प्रष्टुमागतः । नापित आह । भद्र यद्येवं तद्वाज्यं प्रार्थय येन त्वं राजा भवस्यहं त्वन्मन्त्री । द्वावपीह सुखमनुभूय परलोकसुखमनुभवामः । उक्तं च ।

राजा व्ययपरो नित्यमिह कीर्तिमवाप्य च ।

20 तत्प्रभावात्पुनः स्वर्गे स्पर्धते त्रिदशैः सह ॥ ६१ ॥

कौलिक आह । अस्त्येतत्परं तथापि गृहिणीं पृच्छामि । स आह । भद्र शास्त्रविरुद्धमेतच्चस्त्रिया सह मन्त्रो यतस्ताः स्वल्पमतयो भवन्ति । उक्तं च ।

भोजनाच्छादने दद्याद्दुतुकाले च संगमम् ।

25 भूषणाद्यं च नारीणां न तामिर्मन्त्रयेत्सुधीः ॥ ६२ ॥

यत्र स्त्री यत्र कितवो बालो यत्र प्रशासिता ।

राजन्निर्मूलतां याति तदृहं भार्गवोब्रवीत् ॥ ६३ ॥

तावत्स्यात्सुप्रसन्नास्यस्तावद्गुरुजने रतः ।

पुरुषो योषितां यावन्न शृणोति वन्नो रहः ॥ ६४ ॥

एताः स्वार्थपरा नार्यः केवलं स्वसुखे रताः ।

न तासां वल्लभः कोपि सुतोपि स्वसुखं विना ॥ ६५ ॥

कौलिक आह । तथापि प्रष्टव्या सा मया यतः पतिव्रता सा । 5  
अपरं तामपृष्ट्वाहं न किञ्चित्करोमि । एवं तमभिधाय सत्वरं गत्वा  
तामुवाच । प्रिये अद्यास्माकं कश्चिद्व्यन्तरः सिद्धः । स वाञ्छितं  
प्रयच्छति । तदहं त्वां प्रष्टुमागतः । तत्कथय किं प्रार्थयामि । एष  
तावन्मम मित्रो नापितो वदत्येवं यद्राज्यं प्रार्थय । साह । आर्यपुत्र  
का मतिर्नापितानाम् । तन्न कार्यं तद्वचः । उक्तं च । 10

चारणैर्वन्दिभिर्नानिर्नापितैर्बालकैरपि ।

न मन्त्रं मतिमान्कुर्यात्सार्धं भिक्षुभिरेव च ॥ ६६ ॥

अपरं महती क्लेशपरंपरैषा राज्यस्थितिः संधिविग्रहयानासनसं-  
श्रयद्वैधीभावादिभिः कदाचित्पुरुषस्य सुखं न प्रयच्छतीति । यतः ।

यदैव राज्ये क्रियतेभिलाषस्तदैव याति व्यसनेषु बुद्धिः ॥ 15

घटा नृपाणामभिषेककाले सहाम्भसैवापदमुद्गिरन्ति ॥ ६७ ॥

तथा च ।

रामप्रव्रजनं वने निवसनं पाण्डोः सुतानां वने

वृष्णीनां निधनं नलस्य नृपते राज्यात्परिश्रंशानम् ।

सौदासं तदवस्थमर्जुनवधं संचिन्त्य लङ्केश्वरं 20

दृष्ट्वा राज्यकृते विडम्बनगतं तस्मान्न तद्वाञ्छयेत् ॥ ६८ ॥

यदर्थं भ्रातरः पुत्रा अपि वाञ्छन्ति ये निजाः ।

वधं राज्यकृते राज्ञां तद्राज्यं दूरतस्त्यजेत् ॥ ६९ ॥

कौलिक आह । सत्यमुक्तं भवत्या । तत्कथय किं प्रार्थयामि ।

साह । त्वं तावदेकं पटं नित्यमेव निष्पादयसि । तेन सर्वा व्ययशुद्धिः 25

संपद्यते । इदानीं त्वमात्मनोन्यद्वाहुयुगलं द्वितीयं शिरश्च प्रार्थय येन

पटद्वयं संपादयसि पुरतः पृष्ठतश्च । एकस्य मूल्यान गृहे यथापूर्वं  
 व्ययः शुध्यति द्वितीयस्य मूल्यान विशेषकृत्यानि क्रियन्ते । एवं  
 सौख्येन स्वजातिमध्ये श्लाघ्यमानस्य कालो यास्यति । लोकद्वयस्यो-  
 पार्जना भविष्यति । सोपि तदाकर्ण्य प्रहृष्टः प्राह । साधु पतिव्रते साधु ।  
 5 युक्तमुक्तं भवत्या । तदेवं करिष्यामि । एष मे निश्चयः । ततोसौ  
 गत्वा व्यन्तरं प्रार्थयामास । भो यदि मयेप्सितं प्रयच्छसि तद्देहि मे  
 द्वितीयं बाहुयुगलं शिरश्च । एवमभिहिते तत्क्षणादेव द्विशिराश्चतुर्बा-  
 हुश्च संजातः । ततो हृष्टमना यावद्बृहमागच्छति तावल्लोकै राक्षसोय-  
 मिति मन्यमानैर्लकुटपाषाणप्रहरैस्ताडितो मृतश्च । अतोहं ब्रवीमि ।

यस्य नास्ति स्वयं प्रज्ञा मित्रोक्तं न करोति यः ।  
 10 स एव निधनं याति यथा मन्थरकौलिकः ॥ ७० ॥

चक्रधर आह । भोः सत्यमेतत् । सर्वोपि जनोभ्रद्वेयामाशापिशा-  
 चिकां प्राप्य हास्यपदवीं याति । अथवा साध्विदमुच्यते केनापि ।

अनागतवतीं चिन्तामसंभाव्यां करोति यः ।  
 15 स एव पाण्डुरः शेते सोमशर्मपिता यथा ॥ ७१ ॥  
 सुवर्णसिद्धिराह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

## कथा ९.

कस्मिंश्चिन्नगरे कश्चित्स्वभावकृपणो नाम ब्राह्मणः प्रतिवसति स्म ।  
 तस्य भिक्षार्जितैः सक्तुभिर्मुक्तोर्वरितैर्घटः परिपूरितः । तं च घटं नाग-  
 20 दन्तेवलम्ब्य तस्याधस्तात्खट्वां निधाय सततमेकदृष्ट्या तमवलोकयति ।  
 अथ कदाचिद्रात्रौ सुप्रश्चिन्तयामास यत्परिपूर्णं घटस्तावत्सक्तु-  
 भिर्वर्तते । तद्यदि दुर्भिक्षं भवति तदनेन रूपकाणां शतमुत्पद्यते तत-  
 स्तेन मयाजाद्वयं ग्रहीतव्यम् । ततः षण्मासिकप्रसववशात्ताभ्यां यूथं  
 भविष्यति । ततोजाभिः प्रभूता गा ग्रहीष्यामि गोभिर्महिषीर्महिषीभि-  
 25 र्वडवाः । वडवाप्रसवतः प्रभूता अश्वा भविष्यन्ति । तेषां विक्रयात्प्रभूतं  
 सुवर्णं भविष्यति । सुवर्णेन चतुःशालं गृहं संपद्यते । ततः कश्चिद्ब्राह्मणो



मम गृहमागत्य प्राप्तवरां रूपाढ्यां कन्यां दास्यति । तत्सकाशात्पुत्रो  
मे भविष्यति । तस्याहं सोमशर्मेति नाम करिष्यामि । तत्तस्मिञ्ज्ञा-  
नुचलनयोग्ये संजातेहं पुस्तकं गृहीत्वाश्वशालायाः पृष्ठदेश उपविष्ट-  
स्तद्वधारयिष्यामि । अत्रान्तरे सोमशर्मा मां दृष्ट्वा जनन्युत्सङ्गाज्जा-  
नुपचलनपरोश्चखुरासन्नवर्ती मत्समीपमागमिष्यति । ततोहं ब्राह्मणीं 5  
कोपाविष्टोभिधास्यामि । गृहाण तावद्वालकम् । सापि गृहकर्मव्यग्रत-  
यास्मद्भवनं न श्रोष्यति । ततोहं समुत्थाय तां पादप्रहारेण ताडयि-  
ष्यामि । एवं तेन ध्यानस्थितेन तथैव पादप्रहारो दत्तो यथा स घटो  
भग्नः । सक्तुभिः पाण्डुरतां गतः । अतोहं ब्रवीमि ।

अनागतवर्ती चिन्तामसंभाव्यां करोति यः । 10

स एव पाण्डुरः शेते सोमशर्मपिता यथा ॥ ७२ ॥

सुवर्णासिद्धिराह । एवमेतत् । कस्ते दोषो यतः सर्वोपि लोभेन विड-  
म्बितो बाध्यते । उक्तं च ।

यो लौल्यात्कुरुते कर्म नैवोदकमवेक्षते ।

विडम्बनामवाप्नोति स यथा चन्द्रभूपतिः ॥ ७३ ॥ 15

चक्रधर आह । कथमेतत् । स आह ।

## कथा १०.

अस्ति कस्मिंश्चिन्नगरे चन्द्रो नाम भूपतिः प्रतिवसति स्म । तस्य  
पुत्रा वानरक्रीडारता वानरयूथं नित्यमेवानेकभोजनभक्ष्यादिभिः पुष्टिं  
नयन्ति स्म । अथ वानरयूथाधिपो यः स औशनसबार्हस्पत्यचाण- 20  
क्यमतवित्तदनुष्ठाता च तान्सर्वानध्यध्यापयति स्म । अथ तस्मिन् राज-  
गृहे लघुकुमारवाहनयोग्यं मेषयूथमस्ति । तन्मध्यादेको जिह्वालौ-  
ल्यादहार्निशं निःशङ्कं महानसे प्रविश्य यत्पश्यति तत्सर्वं भक्षयति ।  
ते च सूपकारा यत्किञ्चित्काष्ठं मृन्मयं भाजनं कांस्यपात्रं ताम्रपात्रं  
वा पश्यन्ति तेनाशु ताडयन्ति । सोपि वानरयूथपस्तदृष्ट्वा व्यचिन्त- 25  
यत् । अहो मेषसूपकारकलहोयं वानराणां क्षयाय भविष्यति यतो-

अस्वादलम्पटोयं मेषो महाकोपाश्च सूपकारा यथासन्नवस्तुना प्रह-  
रन्ति । तद्यदि वस्तुनोभावात्कदाचिदुल्लुमुकेन ताडयिष्यन्ति तदूर्णा-  
प्रचुरोयं मेषः स्वल्पेनापि वह्निना प्रज्वलिष्यति । तद्वत्मानः पुनर-  
श्वकुट्यां समीपवर्तिन्यां प्रवेक्ष्यति । सापि तृणप्राचुर्याज्ज्वलिष्यति ।  
5 ततोश्चा वह्निदाघमवाप्स्यन्ति । शालिहोत्रेण पुनरेतदुक्तम् । यद्वा नर-  
वसयाश्चानां वह्निदाघदोषः प्रशाम्यति । तन्नूनमेतेन भाव्यमत्र निश्चयः ।  
एवं निश्चित्य सर्वान्वानरानाहूय रहसि प्रोवाच । यत्

मेषेण सूपकाराणां कलहो यत्र जायते ।

स भविष्यत्यसंदिग्धं वानराणां क्षयावहः ॥ ७४ ॥

10 तस्मात्स्यात्कलहो यत्र गृहे नित्यं विकारणः ॥

तदूहं जीवितं वाञ्छन्दूरतः परिवर्जयेत् ॥ ७५ ॥

तथा च ।

कलहान्तानि हर्म्याणि कुवाक्यान्तं च सौहृदम् ।

कुराजान्तानि राष्ट्राणि कुकर्मान्तं यशो नृणाम् ॥ ७६ ॥

15 तन्न यावत्सर्वेषां संक्षयो भवति तावदेतद्राजगृहं संत्यज्य वनं  
गच्छामः । अथ तत्तस्य वचनमश्रद्धेयं श्रुत्वा मदोद्धता वानराः  
प्रहस्य प्रोचुः । भो भवतो वृद्धभावाद्बुद्धिवैकल्यं संजातं येनैतद्व्रीषि ।  
उक्तं च ।

वदनं दशनैर्हीनं लाला स्रवति नित्यशः ।

20 न मतिः स्फुरति कापि बाले वृद्धे विशेषतः ॥ ७७ ॥

न वयं स्वर्गसमानोपभोगाज्ञानाविधान्भक्ष्यविशेषान्राजपुत्रैः स्वह-  
स्तदत्तानमृतकल्पान्परित्यज्य तत्राटव्यां कषायकटुतिक्तक्षाररूक्षफ-  
लानि भक्षयिष्यामः । तच्छ्रुत्वाभुकलुषां दृष्टिं कृत्वा स प्रोवाच । रे  
रे मूर्खा यूयमेतस्य सुखस्य परिणामं न जानीथ । पाकरसास्वा-  
25 दनप्रायमेतत्सुखं परिणामे विषवद्भविष्यति । तदहं कुलक्षयं स्वयं  
नावलोकयिष्यामि । सांप्रतं वनं यास्यामि । उक्तं च ।

मित्वं व्यसनसंप्राप्तं स्वस्थानं परपीडितम् ।

धन्यास्ते ये न पश्यन्ति देशभङ्गं कुलक्षयम् ॥ ७८ ॥

एवमभिधाय सर्वास्तान्परित्यज्य स यूथाधिपोटव्यां गतः । अथ तस्मिन्गतेन्यस्मिन्नहनि स मेषो महानसे प्रविष्टो यावत्सूपकारेण नान्यत्किञ्चित्समासादितं तावदर्धज्वलितकाष्ठेन ताड्यमानो जाज्वल्यमानशरीरः शब्दायमानोश्चकुट्यां प्रत्यासन्नवर्तिन्यां प्रविष्टः । तत्र तृणप्राचुर्ययुक्तायां क्षितौ तस्य प्रलुप्ततः सर्वत्रापि वह्निज्वालास्तथा समुत्थिता यथा केचिदश्वाः स्फुटितलोचनाः पञ्चत्वं गताः केचिद्वन्धनानि त्रोटयित्वार्धदग्धशरीरा इतश्चेतश्च हेषायमाणा धावमानाः सर्वमपि जनसमूहमाकुलीचक्रुः । अत्रान्तरे राजा सविषादः शालि- 10 होत्रज्ञान्वैद्यानाहूय प्रोवाच । भोः प्रोच्यतामेषामश्वानां कश्चिद्वाहोपशमनोपायः । तेपि शास्त्राणि संचिन्त्य प्रोचुः । देव प्रोक्तमत्र विषये भगवता शालिहोत्रेण यत् ।

कपीनां मेदसा दोषो वह्निदाहसमुद्भवः ।

अश्वानां नाशमभ्येति तमः सूर्योदये यथा ॥ ७९ ॥ 15

तत्क्रियतामेतच्चिकित्सितं द्राग्यावन्नैतेन दाहहोत्रेण त्रिनश्यन्ति । सोपि तदाकर्ण्य समस्तवानरवधमादिष्टवान् । किं बहुना । सर्वेपि ते वानरा विविधायुधलकुटपाषाणादिभिर्व्यापादिता इति । अथ सोपि वानरयूथपस्तं पुत्रपौत्रभ्रातृसुतभागिनेयादिसंक्षयं ज्ञात्वा परं विषादमुपागतः । स त्यक्ताहारक्रियो वनाद्गन् पर्यटति । अचिन्तयच्च । 20 कथमहं तस्य नृपापसदस्यानृणताकृत्येनापकृत्यं करिष्यामि । उक्तं च ।

मर्षयेद्धर्षणां योत्र वंशजां परनिर्मिताम् ।

भयाद्वा यदि वा कामात्स ज्ञेयः पुरुषाधमः ॥ ८० ॥

अथ तेन वृद्धवानरेण कुत्रचित्पिपासाकुलेन भ्रमता पद्मिनीषण्डमण्डितं सरः समासादितम् । तद्यावत्सूक्ष्मेक्षिकयावलोकयति तावद्- 25 नन्नरमनुष्याणां पदपाङ्क्तिप्रवेशोस्ति न निष्क्रमणम् । ततश्चिन्तितम् । नूनमत्र जलान्ते दुष्टग्राहिण भाव्यम् । तत्पद्मिनीनालमादाय दूरस्थोपि जलं पिबामि । तथानुष्ठिते तन्मध्याद्राक्षसो निष्क्रम्य रत्नमालाविभू-

षितकण्ठस्तमुवाच । भो अत्र यः सलिले प्रवेशं करोति स मे भक्ष्य  
 इति । तन्नास्ति धूर्ततरस्त्वत्समोऽन्यो यत्पानीयमनेन विधिना पिबसि ।  
 ततस्तुष्टोहम् । प्रार्थय हृदयवाञ्छितम् । कपिराह । भोः कियती ते  
 भक्षगशक्तिः । स आह । शतसहस्रायुतलक्षाण्यपि जलप्रविष्टानि  
 5 भक्षयामि । बाह्यतः शृगालोऽपि मां दूषयति । वानर आह । अस्ति मे  
 भूपतिना सहत्यन्तं वैरम् । यद्येनां रत्नमालां मे प्रयच्छसि तत्सपरि-  
 वारमपि तं भूपतिं वाक्पञ्चेन लोभयित्वात्र सरसि यथा प्रविशति  
 तथा करोमि । सोऽपि श्रेष्ठं वचस्तस्य श्रुत्वा रत्नमालां दत्त्वा प्राह ।  
 भो मित्र यत्समुचितं भवति तत्कर्तव्यमिति । वानरोऽपि रत्नमालाविभूषि-  
 10 तकण्ठो वृक्षप्रासादेषु परिभ्रमञ्जनैर्दृष्टः पृष्ठश्च । भो यूथप भवानियन्तं  
 कालं कुत्र स्थितः । भवतेदृग्रत्नमाला कुत्र लब्धा या दीप्ता सूर्यमपि  
 तिरस्करोति । वानरः प्राह । अस्ति कुत्रचिदरण्ये गुप्ततरं महत्सरो  
 धनदनिर्मितम् । तत्र सूर्यैर्धौदिते रविवारे यः कश्चिन्निमज्जति स धन-  
 दप्रसादादीदृग्रत्नमालाविभूषितकण्ठो निःसरति । अथ भूभुजा तदा-  
 15 कर्ण्य स वानरः समाहूतः पृष्ठश्च । भो यूथाधिप किं सत्यमेतत् ।  
 रत्नमालासनार्थं सरोस्ति कापि । कपिराह । स्वामिन् एष प्रत्यक्षतया  
 मत्कण्ठस्थितया रत्नमालया प्रत्ययस्ते । तद्यदि रत्नमालाप्रयोजनं तन्म-  
 या सह कमपि प्रेषय येन दर्शयामि । तच्छ्रुत्वा नृपतिराह । यद्येवं  
 तदहं सपरिजनः स्वयमेष्ट्यामि येन प्रभूता रत्नमालाः संपद्यन्ते । वानर  
 20 आह । स्वामिन् एवं क्रियताम् । तथानुष्ठिते भूपतिना सह रत्नमाला-  
 गेभेन सर्वे कलत्रभृत्याः प्रस्थिताः । वानरोऽपि राज्ञा दोलाधिरूढेन  
 योत्सङ्ग आरोपितः दुस्त्रेण प्रीतिपूर्वमानीयते । अथवा साध्विदमुच्यते ।

तृष्णे देवि नमस्तुभ्यं यया वित्तान्विता अपि ।

अकृत्येषु नियोज्यन्ते भ्राम्यन्ते दुर्गमेष्वपि ॥ ८१ ॥

25 तथा च ।

इच्छति शती सहस्रं सहस्री लक्षमीहते ।

लक्षाधिपस्तथा राज्यं राज्यस्थः स्वर्गमीहते ॥ ८२ ॥



जीर्यन्ते जीर्यतः केशा दन्ता जीर्यन्ति जीर्यतः ।

जीर्यतश्चक्षुषी श्रोत्रे तृष्णैका तरुणायते ॥ ८३ ॥

अथ तत्सरः समासाद्य वानरः प्रत्यूषसमये राजानमुवाच । देव  
अत्रार्धोदिते सूर्येव प्रविष्टानां सिद्धिर्भवति । तत्सर्वोपि जन एकदैव  
प्रविशतु । त्वया पुनर्मया सह प्रवेष्टव्यं येन पूर्वदृष्टस्थानमासाद्य प्रभू- 5  
तास्ते रत्नमाला दर्शयामि । अथ प्रविष्टास्ते लोकाः सर्वे भक्षिता राक्ष-  
सेन । अथ तेषु चिरायमाणेषु राजा वानरमाह । भो यूथाधिप किमिति  
चिरायते मे जनः । तच्छ्रुत्वा वानरः सत्वरं वृक्षमारुह्य राजानमुवाच ।  
भो दुष्टनरपते राक्षसेनान्तः सलिलस्य स्थितेन भक्षितस्ते परिजनः ।  
साधितं मया कुलक्षयजं वैरम् । तद्गम्यताम् । त्वं स्वामीति मत्वा 10  
नात्र प्रवेशितः । उक्तं च ।

कृते प्रतिकृतिं कुर्याद्धिसिते प्रतिहिंसितम् ।

न तत्र दोषं पश्यामि दुष्टे दुष्टं समाचरेत् ॥ ८४ ॥

तच्चया मम कुलक्षयः कृतो मया पुनस्तवेति । अथैतदाकर्ण्य राजा  
शोकाविष्टः पदातिरेकाकी यथायातमार्गेण निष्क्रान्तः । अथ तस्मिन्भू- 15  
पतौ गते राक्षसस्तुपो जलाक्षिप्स्य सानन्दमिदमाह ।

हतः शत्रुः कृतं मित्रं रत्नमाला न हारिता ।

नालेनास्वादितं तोयं साधु भो वटवानर ॥ ८५ ॥

अतोहं ब्रवीमि ।

यो लौल्यात्कुरुते कर्म नैवोदकमवेक्षते ।

20

विडम्बनामवाप्नोति स यथा चन्द्रभूपतिः ॥ ८६ ॥

एवमुक्त्वा भूयोपि स चक्रधरमाह । भो मित्र प्रेषय मां येन स्वगृहं  
गच्छामि । चक्रधर आह । भद्र आपदर्थे धनमित्रसंग्रहः क्रियते ।  
तन्मामेवंविधं त्यक्त्वा क यास्यसि । उक्तं च ।

यस्यैका सापदं मित्रं याति निष्ठुरतां सुहृत् ।

25

कृतघ्नस्तेन पापेन नरके यात्यसंशयम् ॥ ८७ ॥

सुवर्णसिद्धिराह । भोः सत्यमेतद्यदि गम्यस्थाने शक्तिर्भवति ।  
एतत्पुनर्मनुष्याणामगम्यस्थानम् । नास्ति कस्यापि त्वामुन्मोचयितुं  
शक्तिः । अपरं यथा यथा चक्रभ्रमवेदनया तव मुखविखारं  
पद्यामि तथा तथाहमेतज्जानामि यद्वाग्गच्छामि मा कश्चिन्ममाप्यनर्थो  
5 भवेत् । यतः ।

यादृशी वदनच्छाया दृश्यते तव वानर ।

विकालेन गृहीतोसि यः परैति स जीवति ॥ ८८ ॥

चक्रधर आह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

### कथा ११.

- 10 कस्मिंश्चिन्नगरे भद्रसेनो नाम राजा प्रतिवसति स्म । तस्य सर्व-  
लक्षणसंपन्ना रत्नवती नाम कन्यास्ति । तां कश्चिद्राक्षसो जिहीर्षति ।  
रात्रावागत्योपभुङ्क्ते । परं कृतरक्षोपधानां हर्तुं न शक्नोति । सापि तत्स-  
मये रक्षःसांनिध्यजामवस्थामनुभवति कम्पादिभिः । एवमतिक्रामति  
काले कदाचित्स राक्षसो मध्यनिशायां गृहकोणे स्थितः । सापि राज-  
15 कन्या स्वसखीमुवाच । सखि पश्यैष विकालसमये नित्यमेव मां  
कदर्थयति । अस्ति तत्तस्य दुरात्मनः प्रतिषेधोपायः कश्चित् । तच्छ्रुत्वा  
राक्षसोपि व्यचिन्तयत् । नूनं यथाहं तथान्योपि कश्चिद्विकालनामास्या  
हरणाय नित्यमेवागच्छति । परं सोप्येनां हर्तुं न शक्नोति । तत्ताव-  
दश्वरूपं कृत्वाश्वमध्यगतो निरीक्षयामि किंरूपः स किंप्रभाव इति ।  
20 एवं राक्षसोश्वरूपं कृत्वाश्वानां मध्ये तिष्ठति । तथानुष्ठिते निशीथ-  
समये राजगृहे कश्चिदश्वचौरः प्रविष्टः । स च सर्वानश्वानवलोक्य तं  
राक्षसमश्वतमं विज्ञायाधिरूढः । अत्रान्तरे राक्षसश्चिन्तयामास । नून-  
मेष विकालनामा मां चौरं मत्वा कोपान्निहन्तुमागतः । तत्किं करो-  
मि । एवं चिन्तयन्सोपि तेन खलीनां मुखे निधाय कशाघातेन  
25 ताडितः । अथासौ भयव्रत्तमनाः प्रधावितुमारब्धः । चैरोपि दूरं गत्वा  
खलीनाकर्षणेन तं स्थिरं कर्तुमारब्धवान् । स तु केवलं वेगाद्देगतं

गच्छति । अथ तं तथागणितखलीनाकर्षणं मत्वा चौरश्चिन्तयामास ।  
 अहो नैर्वविधा वाजिनो भवन्ति नैवमगणितखलीनाः । तच्चूनमनेना-  
 श्वरूपेण राक्षसेन भवितव्यम् । तद्यदि कंचित्पांसुलं भूमिदेशमवलोक-  
 यामि तदात्मानं तत्र पातयामि । नान्यथा मे जीवितव्यमस्ति । एवं  
 चिन्तयत इष्टदेवतां स्मरतस्तस्य सोऽश्वो वटवृक्षस्य तले निष्क्रान्तः । 5  
 चौरोऽपि वटप्ररोहमासाद्य तत्रैव विलग्नः । ततो द्वावपि तौ पृथग्भूतौ  
 परमानन्दभाजौ जीवितविषये लब्धप्रत्याशौ संपन्नौ । अथ तत्र वटे  
 कश्चिद्राक्षससुहृद्भानरः स्थित आसीत् । तेन राक्षसं त्वस्तमालोक्य  
 व्याहृतम् । भो मित्र किमेवं पलाय्यतेलीकभयेन । त्वद्भक्ष्योऽयं मानुषः ।  
 भक्ष्यताम् । सोऽपि वानरवचो निशम्य स्वरूपमाधाय शङ्कितमनाः 10  
 स्खलितगतिर्निवृत्तः । चौरोऽपि तं वानराहूतं ज्ञात्वा कोपात्तस्य लाङ्गूलं  
 लम्बमानं मुखे निधाय चर्वितवान् । वानरोऽपि तं राक्षसाभ्यधिकं मन्य-  
 मानो भयान्न किंचिदुक्तवान्केवलं व्यथात्तौ निमीलितनयनस्तिष्ठति  
 यथा भवानिति । राक्षसोऽपि तं तथाभूतमवलोक्य श्लोकमेकमेनमपठत् ।

यादृशी वदनच्छाया दृश्यते तव वानर ।

15

विकालेन गृहीतोसि यः परैति स जीवति ॥ ८९ ॥

प्रनष्टश्च ।

तत्प्रेषय मां येन गृहं गच्छामि । त्वं पुनरनुभुङ्क्ष्वात्र स्थित एव  
 लोभवृक्षफलम् । चक्रधरः प्राह । भो अकारणमेतत् । दैववशात्सं-  
 पद्यते नृणां शुभाशुभम् । उक्तं च । 20

दुर्गं त्रिकूटः परिखा समुद्रो रक्षांसि योधा धनदाश्च वित्तम् ।

शास्त्रं च यस्योशनसा प्रणीतं स रावणो दैववशाद्विपन्नः ॥ ९० ॥

तथा च ।

अन्धकः कुञ्जकथैव त्रिस्तनी राजकन्यका ।

त्रयोप्यन्यायतः सिद्धाः संमुखे कर्मणि स्थिते ॥ ९१ ॥ 25

सुवर्णसिद्धिराह कथमेतत् । सोऽब्रवीत् ।

## कथा १२.

अस्त्यत्र धरातल उत्तरपथे मधुपुरं नाम नगरम् । तत्र मधुसेनो  
 नाम राजा बभूव । तस्य कदाचिद्विषयसुखमनुभवतस्त्रिस्तनी कन्या  
 बभूव । अथ तां त्रिस्तनीं जातां श्रुत्वा स राजा कञ्चुकिनः प्रोवाच ।  
 5 यज्ञोस्त्यज्यतामियं त्रिस्तनी गत्वा दूरेरण्ये यथा कश्चिन्न जानाति ।  
 तच्छ्रुत्वा कञ्चुकिनः प्रोचुः । महाराज ज्ञायते यदनिष्टकारिणी  
 त्रिस्तनी कन्या भवति । तथापि ब्राह्मणा आहूय प्रष्टव्या येन लोक-  
 द्वयं न विरुध्यते । यतः ।

यः सततं परिपृच्छति शृणोति संधारयत्यनिशम् ।  
 10 तस्य दिवाकरकिरणैर्नलिनीव विवर्धते बुद्धिः ॥ ९२ ॥  
 तथा च ।

पृच्छकेन सदा भाव्यं पुरुषेण विजानता ।  
 राक्षसेन्द्रगृहीतोपि प्रश्नान्मुक्तो द्विजः पुरा ॥ ९३ ॥  
 राजाह । कथमेतत् । ते प्रोचुः ।

15

## कथा १३.

देव कस्मिंश्चिद्देशे चण्डकर्मा नाम राक्षसः प्रतिवसति स्म ।  
 एकदा तेन भ्रमताटव्यां कश्चिद्ब्राह्मणः समासादितः । ततस्तस्य  
 स्कन्धमारुह्य प्रोवाच । भो अग्रे सरो गम्यताम् । ब्राह्मणोपि भयव-  
 स्तमनास्तमादाय प्रस्थितः । अथ तस्य कमलोदरकोमलौ पादौ दृष्ट्वा  
 20 ब्राह्मणो राक्षसमपृच्छत् । भोः किमेवंविधौ ते पादावतिकोमलौ ।  
 राक्षस आह । भो व्रतमस्ति । नाहमार्द्रपादो भूमिं स्पृशामि । तत-  
 स्तच्छ्रुत्वात्मनो मोक्षोपायं चिन्तयंस्तत्सरः प्राप्तः । ततो राक्षसेनाभि-  
 हितम् । भो यावदहं स्नानं कृत्वा देवतार्चनविधिं विधायागच्छामि  
 तावत्त्रयातः स्थानान्नान्यत्र गन्तव्यम् । तथानुष्ठिते द्विजश्चिन्तया-  
 25 मास । नूनं देवतार्चनविधेरूर्ध्वं मामेष भक्षयिष्यति । तद्भुततरं



गच्छामि येनैष आर्द्रपादो न मम पृष्ठमेष्यति । तथानुष्ठिते राक्षसे  
व्रतभङ्गभयात्तस्य पृष्ठं न गतः । अतोहं ब्रवीमि ।

पृच्छकेन सदा भाव्यं पुरुषेण विजानता ।

राक्षसेन्द्रगृहीतोपि प्रशान्मुक्तो द्विजः पुरा ॥ ९४ ॥

अथ तेभ्यस्तच्छ्रुत्वा राजा द्विजानाहूय प्रोवाच । भो ब्राह्मणाः 5  
त्रिस्तनी मे कन्या संपन्ना । तत्किं तस्याः प्रतिविधानमस्ति किं वा  
न । ते प्रोचुः । देव श्रूयताम् ।

हीनाङ्गी वाधिकाङ्गी वा या भवेत्कन्यका नृणाम् ।

भर्तुः स्यात्सा विनाशाय स्वशीलनिधनाय च ॥ ९५ ॥

या पुनस्त्रिस्तनोपेता याति लोचनगोचरम् ।

10

पितरं नाशयत्येव सा द्रुतं नात्र संशयः ॥ ९६ ॥

तस्मादस्या दर्शनं परिहरतु देवः । तथा यदि कश्चिदुद्वाहयति  
तदेनां तस्मै दत्त्वा देशत्यागेन नियोजयितव्य इति । एवं कृते लोक-  
द्वयाविरुद्धता भवति । अथ तेषां तद्वचनमाकर्ण्य स राजा पटहश-  
ब्देन सर्वत्र घोषणामाज्ञापयामास । अहो त्रिस्तनीं राजकन्यां यः 15  
कश्चिदुद्वाहयति स सुवर्णलक्षमाप्नोति देशत्यागं च । एवं तस्यामा-  
घोषणायां क्रियमाणायां महान्कालो व्यतीतः । न कश्चित्तां प्रतिगृ-  
ह्णाति । सापि यौवनोन्मुखी संजाता सुगुप्तस्थानस्थिता यत्नेन रक्ष्य-  
माणा तिष्ठति । अथ तत्रैव नगरे कश्चिदन्धस्तिष्ठति । तस्य च मन्थ-  
रकनामा कुञ्जोप्रेसरो यष्टिग्राही । ताभ्यां तं पटहशब्दमाकर्ण्य मिथो 20  
मन्त्रितम् । स्पृश्यतेयं पटहो यदि कथमपि दैवात्कन्या लभ्यते तथा  
सुवर्णप्राप्तिश्च भवति । सुखेन सुवर्णप्राप्त्या कालो व्रजति । अथ यदि  
तस्या दोषतो मृत्युर्भवति दारिद्र्योपात्तस्यास्य क्लेशस्य पर्यन्तो भवति ।  
उक्तं च ।

लज्जा स्नेहः स्वरविशदता बुद्धयः सौमनस्यं

25

प्राणोनङ्गः पठनसमता दुःखहानिर्विलासाः ।

धर्मः शास्त्रं सुरगुरुमतिः शौचमाचारचिन्ता

सस्यैः पूर्णे जठरपिठरे प्राणिनां संभवन्ति ॥ ९७ ॥

एवमुक्त्वान्धेन गत्वा स पटहः स्पृष्टः । भो अहं तां कन्यामुद्वाह-  
यामि यदि राजा मे प्रयच्छति । ततस्तै राजपुरुषैर्गत्वा राज्ञे निवे-  
दितम् । देव अन्धकेन केनचित्पटहः स्पृष्टः । तदत्र विषये देवः प्रमा-  
णम् । किं क्रियतामिति । राजा प्राह ।

5 अन्धो वा बधिरो वापि कुष्ठी वाप्यन्त्यजोपि वा ।

प्रतिगृह्णातु तां कन्यां सलक्षां स्याद्विदेशगः ॥ ९८ ॥

अथ राजादेशात्तै रक्षापुरुषैस्तं नदीतीरे नीत्वा सुवर्णलक्षेण समं  
विवाहविधिना त्रिस्तनीं तस्मै दत्त्वा जलयाने निधाय कैवर्ताः  
प्रोक्ताः । भो देशान्तरं नीत्वा कस्मिंश्चिदधिष्ठानेन्धः सपत्नीकः कुब्जः  
10 केन सह मोचनीयः । तथानुष्ठिते विदेशमासाद्य कस्मिंश्चिदधिष्ठाने  
कैवर्तदर्शिते ते त्रयोपि मूल्येन गृहं प्राप्ताः सुखेन कालं नयन्ति स्म ।  
केवलमन्धः पर्यङ्गे सुप्रसिद्धति । गृहव्यापारं मन्थरकः करोति । एवं  
गच्छता कालेन त्रिस्तन्याः कुब्जकेन सह विकृतिः समपद्यत । अथवा  
साध्विदमुच्यते ।

15 यदि स्याच्छीतलो वह्निश्चन्द्रमा दहनात्मकः ।

सुस्वादः सागरः स्त्रीणां तत्सतीत्वं प्रजायते ॥ ९९ ॥

अथान्येद्युस्त्रिस्तन्या मन्थरकोभिहितः । भोः सुभग यद्येषोन्धः  
कथंचिद्दद्यापाद्यते तदावयोः सुखेन कालो याति । तदन्विष्यतां कुत्र-  
चिद्विषं येनास्मै तत्प्रदाय सुखिनी भवामि । अन्यदा कुब्जकेन परि-  
20 भ्रमता मृतः कृष्णसर्पः प्राप्तः । तं गृहीत्वा प्रहृष्टमना गृहमभ्येत्य  
तामाह । सुभगे लब्धोऽयं कृष्णसर्पः । तदेनं खण्डशः कृत्वा प्रभूतशु-  
ण्ट्यादिभिः संस्कार्यामुष्मै विकलनेत्राय मत्स्यामिषं भणिन्वा प्रयच्छ  
येन द्राग्विनश्यति यतोऽस्य मत्स्यस्यामिषं सदा प्रियम् । एवमुक्त्वा  
मन्थरको बाह्ये गतः । सापि प्रदीप्तवह्नौ कृष्णसर्पं खण्डशः कृत्वा  
25 तक्रमादाय गृहव्यापाराकुला तं विकलाक्षं सप्रभयमुवाच । आर्यपुत्र  
तवाभीष्टं मत्स्यमांसं समानीतं यतस्त्वं सदैव तत्पृच्छसि । ते च मत्स्या  
वह्नौ पाचनाय तिष्ठन्ति । तद्यावदहं गृहकृत्यं करोमि तावत्त्वं दर्शमा-  
दाय क्षणमेकं तान्प्रचालय । सोऽपि तदाकर्ण्य हृष्टमनाः सूक्तिणी

परिलिहन्द्नुतमुत्थाय दर्वामादाय प्रमथितुमारब्धः । अथ तस्य मत्स्या-  
 न्मथतो विषगर्भबाष्पेण संस्पृष्टं नीलपटलं चक्षुर्भ्यामगलत् । असाव-  
 प्यन्धो बहुगुणं मन्यमानो विशेषाच्चेत्वाभ्यां बाष्पग्रहणमकरोत् । ततो  
 लब्धदृष्टिर्जातो यावत्पश्यति तावत्तत्क्रमध्ये कृष्णसर्पखण्डानि केवला-  
 न्येवावलोकयति । ततो व्यचिन्तयत् । अहो किमेतत् । मम मत्स्यामिषं ५  
 कथितमासीदनया । एतानि तु कृष्णसर्पखण्डानि । तत्तावद्विजानानामि  
 सम्यक् त्रिस्तन्याश्चेष्टितं किं मम वधोपायक्रमः कुञ्जस्य वोताहो अन्य-  
 स्य वा कस्यचित् । एवं विचिन्त्य स्वाकारं गूहन्नन्धवत्कर्म करोति यथा  
 पुरा । अत्रान्तरे कुञ्जः समागत्य निःशङ्कतया लिङ्गनचुम्बनादिभिस्त्रि-  
 स्तनीं सेवितुमुपचक्रमे । सोऽप्यन्धस्तमवलोकयन्नपि यावन्न किञ्चिच्छ- 10  
 स्त्वं पश्यति तावत्कोपस्याकुलमनाः पूर्ववच्छयनं गत्वा कुञ्जं चरणा-  
 भ्यां संगृह्य सामर्थ्यात्स्वमस्तकोपरि भ्रामयित्वा त्रिस्तनीं हृदये व्यता-  
 डयत् । अथ कुञ्जप्रहारेण तस्यास्तृतीयः स्तन उरसि प्रविष्टः । तथा  
 बलान्मस्तकोपरि भ्रामणेन कुञ्जः प्राञ्जलतां गतः । अतोहं ब्रवीमि ।

अन्धकः कुञ्जकश्चैव त्रिस्तनी राजकन्यका । 15

त्वयोप्यन्यायतः सिद्धाः संमुखे कर्मणि स्थिते ॥ १०० ॥

स्रवर्णसिद्धिराह । भोः सत्यमेतत् । दैवानुकूलतया सर्वं कल्याणं  
 संपद्यते । तथापि पुरुषेण सतां वचनं कार्यम् । न पुनरेवमेव यो  
 वर्तते स त्वमिव विनश्यति । तथा च ।

एकोदराः पृथग्ग्रीवा अन्योन्यफलभक्षिणः । 20

असंहता विनश्यन्ति भारण्डा इव पक्षिणः ॥ १०१ ॥

चक्रधर आह । कथमेतत् । सोऽब्रवीत् ।

### कथा १४.

कस्मिंश्चित्सरोवरे भारण्डनामा पक्ष्येकोदरः पृथग्ग्रीवः प्रतिवसति  
 स्म । तेन च समुद्रतीरे परिभ्रमता किञ्चित्फलममृतकल्पं तरंगाक्षिप्तं 25  
 संप्राप्तम् । सोऽपि भक्षयन्निदमाह । अहो बहूनि मय्यामृतप्रायाणि समु-

द्रकल्लोलाहूतानि फलानि भक्षितानि । परमपूर्वोस्यास्वादः । तत्किं  
 पारिजातहरिचन्दनतरुसंभवं किं वा किंचिदमृतमयफलमव्यक्तेनापि  
 विधिनापतितम् । एवं तस्य ब्रुवतो द्वितीयमुखेनाभिहितम् । भो यद्येवं  
 तन्ममापि स्तोत्रं प्रयच्छ येन जिह्वासौख्यमनुभवामि । ततो विहस्य  
 5 प्रथमवक्त्रेणाभिहितम् । आवयोस्तावदेकमुदरमेका तृप्तिश्च भवति ।  
 ततः किं पृथग्भक्षितेन । वरमनेन शेषेण प्रिया तोष्यते । एवमभिधाय  
 तेन शेषं भारण्ड्याः प्रदत्तम् । सापि तदास्वाद्य प्रहृष्टमालिङ्गनचु-  
 म्बनसंभावनानेकचाटुपरा बभूव । द्वितीयं मुखं तद्दिनादेव प्रभृति  
 सोद्वेगं सविषादं च तिष्ठति । अथान्येद्युर्द्वितीयमुखेन विषफलं प्राप्तम् ।  
 10 तद्वृष्ट्वापरमाह । भो निर्वृद्ध पुरुषाधम निरपेक्ष मया विषफलमासा-  
 दितम् । तत्तवापमानाङ्गक्षयामि । अपरेणाभिहितम् । मूर्ख मा मैत्रं  
 कुरु । एवं कृते द्वयोरपि विनाशो भविष्यति । अथैवं वदता तेनापमा-  
 नेन फलं भक्षितम् । किं बहुना । द्वावपि विनष्टौ । अतोहं ब्रवीमि ।

एकोदराः पृथग्ग्रीवा अन्योन्यफलभक्षिणः ।

15 असंहता विनश्यन्ति भारण्डा इव पक्षिणः ॥ १०२ ॥

चक्रधर आह । सत्यमेतत् । तद्वच्छ गुहम् । परमेकाकिना न  
 गन्तव्यम् । उक्तं च ।

एकः स्वादु न भुञ्जीत नैकः सुप्तेषु जागृयात् ।

एको न गच्छेद्ध्वानं नैकश्चार्थान्प्रचिन्तयेत् ॥ १०३ ॥

20 अपि च ।

अपि कापुरुषो मार्गे द्वितीयः क्षेमकारकः ।

कर्कटेन द्वितीयेन जीवितं परिरक्षितम् ॥ १०४ ॥

सुवर्णसिद्धिराह । कथमेतत् । सोब्रवीत् ।

कथा १५.

25 कस्मिंश्चिदधिष्ठाने ब्रह्मदत्तनामा ब्राह्मणः प्रतिवसति स्म । स च  
 प्रयोजनवशाद्ग्रामे प्रस्थितः स्वमात्राभिहितः । यद्वत्स कथमेकाकी



व्रजसि । तदन्विष्यतां कश्चिद्वितीयः सहायः । स आह । अम्ब मा  
 मैषीः । निरुपद्रवोयं मार्गः । कार्यवशादेकाकी गमिष्यामि । अथ तस्य  
 तं निश्चयं ज्ञात्वा समीपस्थवाप्याः सकाशात्कर्कटमादाय मात्राभिहि-  
 तः । वत्स अवदयं यदि गन्तव्यं तदेष कर्कटोपि सहायः । तदेनं गृहीत्वा  
 गच्छ । सोपि मातुर्वचनादुभाभ्यां पाणिभ्यां तं संगृह्य कर्पूरपुटिकामध्ये 5  
 निधाय पात्रमध्ये संक्षिप्य शीघ्रं प्रस्थितः । अथ गच्छन्प्रीष्मोष्मणा  
 संतप्तः कंचिन्मार्गस्थं वृक्षमासाद्य तत्रैव प्रसुप्तः । अत्रान्तरे वृक्षको-  
 टराग्निरित्य सर्पस्तत्समीपमागतः । सोपि कर्पूरसुगन्धसहजप्रियत्वात्तं  
 परित्यज्य वस्त्रं विदार्याभ्यन्तरगतां कर्पूरपुटिकामतिलौल्यादभक्षयत् ।  
 सोपि कर्कटस्तत्रैव स्थितः सन्सर्पप्राणानपाहरत् । ब्राह्मणोपि यावत्प्रबुद्धः 10  
 पश्यति तावत्समीपे कृष्णसर्पो निजपार्श्वे कर्पूरपुटिकोपरि स्थितस्ति-  
 श्ति । तं दृष्ट्वा व्यचिन्तयत् । कर्कटेनायं हत इति प्रसन्नो भूत्वाब्रवीत् ।  
 भोः सत्यमभिहितं मम मात्रा यत्पुरुषेण कोपि सहायः कार्यो नैका-  
 किना गन्तव्यम् । ततो मया श्रद्धापूरितचेतसा तद्वचनमनुष्ठितम् ।  
 तेनाहं कर्कटेन सर्पव्यापादनाद्रक्षितः । अथवा साध्विदमुच्यते । 15

मन्त्रे तीर्थे द्विजे देवे दैवज्ञे भेषजे गुरौ ।

यादृशी भावना यस्य सिद्धिर्भवति तादृशी ॥ १०५ ॥

एवमुक्त्वासौ ब्राह्मणो यथाभिप्रेतं गतः । अतोहं ब्रवीमि ।

अपि कापुरुषो मार्गे द्वितीयः क्षेमकारकः ।

कर्कटेन द्वितीयेन जीवितं परिरक्षितम् ॥ १०६ ॥ 20

ततश्च सुवर्णसिद्धिरपि तं चक्रधरं ब्राह्मणो यथानुज्ञाप्य स्वगृहं  
 गतः ॥

समाप्तं चेदमपरीक्षितकारकं नाम पञ्चमं तन्त्रम् ॥

॥ एवं पञ्चतन्त्रकं नाम नीतिशास्त्रं समाप्तम् ॥



## NOTES TO PANCHATANTRA IV. AND V.

P. 1, l. 1.—लब्धप्रपाशम् compare अभिज्ञानशकुन्तलं नाम नाटकम्, the titles of the other Tantras and those of the Kāvya.

P. 1, l. 3.—बुद्धि 'presence of mind.'

P. 1, l. 13.—The Vaiśvadeva is the sacrifice which ought to be offered before the morning and evening meals with the freshly prepared food. It includes oblations to various deities and ends with one offered to the viśve devāḥ, all the gods; see Manu, III., 84, seq., and 121. The accusative वैश्वदेवान्तम् denotes here the time *at which*, as it often does, in the ancient books and more rarely in the later works, see Speijer, Sanskrit Syntax, § 54, Rem. 1. स्वर्गसंक्रमः, a bahuvrīhi-compound.

P. 1, l. 14.—चरण 'a Vedic school,' such as that of the Āpastambas. विद्या the knowledge (of the Vedas and Vedāṅgas), 'sacred learning.' The Brāhmaṇas, Sūtras, and Smṛitis use this word almost exclusively in this restricted sense.

P. 1, l. 20.—विविधशास्त्रगोष्ठी 'conversations regarding various sciences.'

P. 2, l. 5.—एकस्थाने, 'first,' अन्यस्मिन्, 'secondly,' प्रसूते 'produces offspring,' *i. e.*, 'is the source of the ties of relationship.'

P. 2, l. 11.—Metre of śloka 6, Śārdūlavikrīḍita. हुतबहज्वालासमम्, (sighest sighs) 'burning hot, like flames of fire.'

P. 2, l. 12.—यत् 'because' must be taken also with each of the preceding sentences.

P. 2, l. 16.—Sense of śloka 7: 'Be kind again, because I show contrition, and really nobody loves thee so well as I.'

P. 2, l. 19.—Metre of śloka 8, Vasantatilakā.

P. 2, l. 20.—कृत्रिमभावस्या 'charming on account of her feigned affection.'

P. 2, l. 25.—प्रायोपवेशनं कृतं विद्धि 'know that I shall certainly kill myself by fasting.' The part. perf. pass. indicates the firm resolution, which is so firm that the act may be considered as good as done.

P. 3, l. 1.—वज्रलेप 'diamond-cement,' regarding its preparation, see Tantra I., p. 66, śloka 260, note.

P. 3, 1. 3.—वध्यः, see Kielhorn Gr. § 537.

P. 3, 15.—चतुष्क 'a square.' Probably the चौक or four-cornered figures are meant here, which are drawn in white chalk, or formed of wheat or rice, round the seat or dining-place of honoured guests at festive occasions, see Molesworth's Marāṭhī Dict., s. v. चौक. This explanation, which I owe to Mr. Shankar P. Paṇḍit, seems better than that proposed in the Petersburg Dict., s. v., चतुष्क, viz., 'a hall resting on four pillars or a Maṇḍapa.' For it is, at least now, not customary to erect Maṇḍapas simply for reception of guests. प्रगुणित 'splendid.'

P. 3, 1. 18.—कौलिकाकार 'behaving like a weaver,' because the weaver constantly draws towards himself the batten and the threads of the weft.

P. 3, 1. 23.—जलान्ते 'in the water.' Compare below 1. 25, समुद्रान्ते and similar compounds, passim, and Raghuvamśa II., 19 and 58.

P. 3, 1. 25.—पुलिनप्रदेश 'a sandbank.'

P. 4, 1. 14.—जल्पित 'promised, vowed.'

P. 4, 1. 18.—विश्वसेत् irreg. 3rd pers. sing. potential, very common in epic poetry.

P. 4, 1. 20.—चिन्तयान irreg. pres. part. Âtm., see Kielhorn Gr. § 499. This and similar forms are very common in the Mahābhārata and Rāmāyaṇa.

P. 4, 1. 27.—गर्भमश्वतरी यथा construe यथाश्वतरी गर्भमुपगृह्य मृत्युमुप-गृह्णाति.

P. 5, 1. 2.—हास्येन मया तेभिप्रायो लब्धः 'by a joke I have tried your disposition.'

P. 5, 1. 4.—ते. According to the common rules of grammar it ought to be तव, as ते and the other enclitic forms of the pronouns cannot stand in the beginning of a sentence. Kielhorn Gr. § 178.

P. 5, 1. 7.—Metre of śloka 15, Upajāti.

P. 5, 1. 10.—गङ्गादत्तः stands for गङ्गादत्तः. For in compounds which are used as proper names, the final आ or ई of a feminine affix which ends the first part of the comp., may be shortened, Siddhāntakaumudī I., p. 468. (ed. Tārānātha).

P. 5, 1. 13.—अस्ति '(Thus) it is' must be taken as separate sentence, and as the immediate answers to the question कथमेतत्. Professor Benfey combines it with कस्मिंश्चित्, and takes it in the sense of 'which-



soever it may be.' For other examples of this use of अस्ति see p. 10, l. 1; p. 16, l. 6; p. 31, l. 5; p. 34, l. 17; p. 36, l. 20; p. 57, l. 18; and the Petersburg Dict., s. v., अस्. Compare also Tantra I., note to p. 72, l. 2.

P. 5, l. 14.—दायाद्वै: 'kinsmen.' दायमादन्त इति दायाद्वै: lit. 'heir' is used also to denote all the relations of a person who are otherwise called Sagotra-sapindas, *i. e.*, descendants, ascendants, and collaterals in the male lines within seven degrees, probably because, under the old law, these persons alone inherited. Compare also Yājñavalkya II., 263 with the remarks of Vijnāneśvara on the passage.

P. 5, l. 17.—Metre of śloka 16, Āryā.

P. 6, l. 2.—एष 'There (is) somebody (who).'

P. 6, l. 7.—Bṛhaspati is the reputed author of a work on law and of one on Nīti. The latter treated of 'Distrust,' अविश्वास.

P. 6, l. 9.—भक्षणार्थे 'in order to give me (to his enemy) to eat, *i. e.*, in order to poison his enemy by giving him my body to eat.' See below Tantra V., p. 66, l. 21, where the attempt of the 'princess with the three breasts' to poison her husband with the meat of a black cobra is narrated.

P. 6, l. 26.—Attributed to Vyāsa, Subhāshitāvali No. 2740, (Peterson and Durgāprasād), and found in the Mahābhārata, v. 34. 14.

P. 7, l. 23.—एकैकम् 'every day one;' compare below, p. 7, l. 26, and p. 8, l. 9.

P. 7, l. 27.—यः must be understood.

P. 8, l. 3.—वाडवः scil. अग्निः. The fire banished by Aurva into the ocean dries up a space of 12 Krośas in circumference.

P. 8, l. 5.—Metre of śloka 26, Upajāti.

P. 8, l. 7.—दृश्यमानम् 'just that which has been pointed out (to him by his strong friend as desired).'

P. 8, l. 10.—समुत्पन्ने अर्थे. Similar cases where the Sandhi rules are not attended to at the beginning of a Pāda occur frequently in epic poetry, in the Smṛitis, and in the verses of the Panchatantra. Compare, *e. g.*, below, p. 14, l. 18, p. 21, l. 5, and Tantra II., śloka 60; Tantra, III., śloka 1, and *passim*.

P. 8, l. 15.—Attributed to Vyāsa, Subhāshitāvali, No. 3049. वृत्त 'virtue.'

P. 8, l. 17.—मत्वा for ज्ञात्वा occurs frequently in our redaction of the Panchatantra, as well as in epic poetry and still older works.

P. 8, l. 19.—पक्ष 'family, race.'

P. 8, l. 22.—कालेन गच्छता 'in the course of time.' instr. absolute. कवलित lit. 'made mouthfuls of,' i.e., 'eaten one by one.'

P. 8, l. 25.—मयावस्थितेन instr. absolute. In this construction the instr. originally expresses 'the reason' 'हेतु.'

P. 9, l. 6.—परिचितम् in the sense of an abstract noun.

P. 9, l. 9.—अन्तरे विधु 'to pledge.'

P. 10, l. 5.—क्षाम 'parched.'

P. 10, l. 21.—दोष 'bad luck.'

P. 11, l. 1.—See Bhartṛihari's Śṛīngāraśataka 78 (Haeberlin).

P. 11, l. 5.—Construe कौतुकं (भाति) यत्तासां दृक्संगमं प्राप्य न द्रवति 'one does not melt.'

P. 11, l. 10.—बलात् 'by force, i.e., against thy will.'

P. 11, l. 18.—चर् 'to graze.' Some examples of this meaning of the root, which is the common one in Marāṭhī, occur already in the older Sanskrit writers.

P. 12, l. 3.—Metre of śloka 34, Śārdūlavikrīḍita; from Bhartṛihari's Śṛīngāraśataka 67 (Haeberlin).

P. 12, l. 5.—नम्रीकृता मुण्डिताः, these two words describe the Jaina and Bauddha ascetics—रक्तपटीकृताः '(have been) dressed in red rags.' Red clothes are the marks also of Smārta ascetics. कापालिकाः 'scull wearers.' This is the name of certain disreputable worshippers of Devī, see H. H. Wilson's Works, Vol. I., pp. 21 and 264. The verse sarcastically represents asceticism as a consequence of the anger of Cupid.

P. 12, l. 10.—किं=किञ्चित् ; कथम् '(else) how.'

P. 12, l. 13.—अपि 'then.' It is frequently used in this sense in the Panchatantra.

P. 12, l. 14.—प्रतर्पितपितृगणः refers to the performance of the daily libations of water offered to the manes, see Bauddhāyana Dharma-sūtra II., 10.

P. 13, l. 12.—तेन 'for that reason.'

P. 13, l. 14.—राजपुत्राः 'warriors (Rājputs).'

P. 13, l. 23.—चन्द्रार्धः instead of the more common अर्धचन्द्रः occurs also in epic poetry.—अर्धचन्द्रं दा 'to seize by the neck (and turn out).'

P. 15, l. 2.—भ्रम 'put to flight.'

P. 16, l. 10. यथेच्छया 'an incorrect form for यथेच्छम्, probably caused by the analogy of स्वेच्छया.

P. 17, l. 8.—Metre of śloka 47, Āryā.

P. 17, l. 21.—Metre of śloka 50, Śikhariṇī.

P. 17, l. 22.—Regarding the story of the birth of Vyāsa, the son of Satyawatī and Parāśara, and other stories alluded to in this verse, see Mahābhārata I., 105, 6, sqq.

P. 17, l. 25.—कुलानामिति 'as regards (the statement of śloka 49 that the history) of noble families (ought not to be examined too closely)' ..... स्त्रीणामिति must be translated similarly.

P. 18, l. 5.—The connexion of p. 17, l. 17.—p. 18, l. 5, seems to be this. The carpenter at first doubts whether it will be proper to try his wife. He quotes ślokas 49 and 50 against the undertaking. But śloka 51 reminds him of the wickedness of women in general, and the remembrance of the gossip which has come to his ears ( p. 18, l. 3) confirms him in his first resolution.

P. 18, l. 7.—ब्रह्माण्ड 'the egg of Brahman, i.e., the whole world,' see Manu I., 9, 12—13.

P. 18, l. 12.—Metre of śloka 53, Āryā.

P. 18, l. 16.—कंचिद्विदगृहम् double accusative of person and place depending upon गत्वा.

P. 19, l. 10.—Construe प्रतीकारः सन्नपि नास्ति यतस्त्वया स आयत्तः [स्वं च तमुपयोक्तुं नाङ्गीकरिष्यसीति शेषः].

P. 19, l. 13.—अपमृत्यु 'untimely death.'

P. 19, l. 15.—निश्चय 'firm belief.'

P. 19, l. 24.—छन्देन lit. 'by the will of, i.e., according to, to.'

P. 20, l. 4.—पौरुष 'disposition.'

P. 20, l. 8.—स्वयोनिस्र् a bahuvrīhi-compound.

P. 20, l. 24.—अन्न 'vegetable food,' especially rice.

P. 21, l. 2.—प्रवृत्ति, i.e., दोषं जनयति.

P. 21, l. 6.—बुधाचार 'as one who behaves improperly.'

P. 21, l. 8.—प्रशस्यते 'is declared to be best,' i.e., in the Śāstras.

P. 21, l. 10.—सहन्मित्र 'relations and friends.'

P. 21, l. 11.—विशिष्यते 'is preferable' (for saints, etc.).

P. 21, l. 16.—After मुञ्च मुञ्च [इत्युक्ते स्मति प्रथमेन] must be understood, and after सर्वार्थसाधनम् [इति तृतीयाभिन्तयति स्म]

P. 21, l. 21.—पोतिका 'a cloth.'

P. 22, l. 4.—संचर् 'to infect.'

P. 23, l. 8.—तैर्गुणैः । विवाहात्पूर्वं रजःखवणजनितैरधमख्यैरिति, *i.e.*, 'through the demerit produced thereby.'

P. 23, l. 18.—Metre of śloka 71, Upajāti.

P. 24, l. 13.—उत्तमः 'very much superior.' Below, this and other superlatives must frequently be translated in the same manner.

P. 24, l. 14.—अष्टतरः see below, p. 47, l. 4, note.

P. 25, l. 16.—Metre of śloka 77, Vasantatilakā; from Bhartṛhari's Vairāgyaśataka Misc. 38 (Telang).

P. 25, l. 21.—Metre of śloka 78, Śārdūlavikrīḍita; from Bhartṛhari's Vairāgyaśataka 111 (Telang).

P. 26, l. 19.—अतिरिच्यते 'surpasses,' viz., in desolateness, *i.e.*, 'is more desolate.'

P. 26, l. 23.—See Mahābhārata, XII. 144. 17.

P. 27, l. 9.—विषमयाः for विषमय्यः The latter would be the correct form according to Pāṇini (Siddhāntakaumudī, Vol. I., p. 215), as the affix मय is technically दित्, मयद्. The fem. in आ is, however, not uncommon in the later Sanskrit works, see the Petersburg Dict., s. v., मय.

P. 27, l. 18.—बालः 'a fool.'—विकल्प 'imagine (to find).'

P. 27, l. 22.—निरीक्षसि against the rules of Pāṇini. The use of the root ईक्ष in the Parasmaipada is, however, common also in epic poetry.

P. 29, l. 14.—भेद 'creating discord' and दान 'bribery' belong to the means of success recommended by the Hindu Nīti, see below śloka 109 and also Tantra III., pp 65-66, the speeches of the ministers of the Arimardana.

P. 30, l. 3.—करावित्=कस्मिंश्चित्.

P. 31, l. 13.—द्युचीभूय before making a solemn gift, the giver touches water or bathes, see Nilakanṭha's Dānamayūkha Sect. III., Dātrikṛtyāni, where a passage from the Vārāha P. on this point is quoted. तिस्रिनिर्वाचाभिः "pronouncing three words, *i.e.*, repeating the words 'I give' three times," as is required on all solemn occasions according to the maxim, त्रिपत्या हि देवाः, Taittirīya Āraṇyaka II., 18. 6.

P. 32, l. 21.—वचनसहायः 'a person to talk to.'

P. 32, l. 9.—राजपुरुषपदैरेव 'following closely the king's servants.'

P. 32, l. 11.—दायाद, see above note, to p. 5, l. 14.

P. 32, l. 15.—निवेदितः 'denounced.'

P. 32, l. 20.—त्रिवाचिकम्, see above, p. 31, l. 13.



P. 33, l. 16.—**द्रम्मा**: ('a great deal of') money.' The word **द्रम्मा** is a corruption of the Greek Drakhmè; a dramma is equal in value to four annas or sixpence. 20 varâtakas (cowries)=1 kâkîṇī; 4 kakîṇis = 1 paṇa; 16 paṇas = 1 dramma; 16 drammās = 1 nishka.

P. 33, l. 20.—**निवेद्य.....आदिष्टम्** 'assigned and permitted.'

P. 34, l. 8.—**उल्लयित्वा**. 'jumping up;' an ungrammatical form, see Kielhorn Gr. § 513. Similar interchanges of the affixes of the absolutive are not uncommon in the Vedas and epic poetry, e.g., **अभिवाद्यित्वा, निवेद्यित्वा**, see Benfey, Vollstaendige Grammatik, § 915, Bem. 2.

P. 34, l. 12.—**साप्तपद** '(to be) gained by seven steps.' The expression is explained by the 'seven steps' which the bride has to make at the marriage ceremony, and through which the marriage becomes binding.

P. 35, l. 8.—Metre of śloka 110, Āryā.—**शुद्धतया** 'in consequence of his purity.' **शिखिन्** = **अग्नि**. **भुक्तमुक्त**, a karmadhāraya compound.

P. 35, l. 17.—Śloka 112 has a double sense. It applies not only to the pearl, but also to the man who seeks salvation (**मौक्तिक**). If the verse is taken in the latter sense, **अत्यच्छ** means **सात्त्विक**, **अन्तर्भिन्न** refers to the non-recognition of the unity of the individual soul and of Brahman, and **निबन्धन** means as much as **संसारसंबन्ध**.

P. 36, l. 17.—**दिशीभाजम्**. **दिशस्** fem., a rare form for the usual **दिश** or **दिशा**.

P. 36, l. 20.—**संपन्नम्** = **संपत्तिः**; see Mahābhārata, V. 36. 58.

P. 36, l. 23.—**शिथिला**: 'careless.'

P. 37, l. 2.—**सरमाया अपत्यं सारमेयः**; Saramā is in Vedic mythology the bitch of the gods that assisted in the recovery of the cows of the Angiras from the Paṇis.

P. 38, l. 7.—**पाटलिपुत्र** is the old name of Patna, once the capital of Magadha or Bihār. If *here* the same town is meant, the author must have been a very bad geographer, as Magadha does not belong to the Dekhan. Other redactions of the Panchatantra name instead of Pāṭaliputra, Mahilāropya, which was a southern town, see Tantra II., note to p. 1, l. 6.

P. 38, l. 11.—Metre of ślokas 2—10, Āryā.

P. 38, l. 21.—**न विभाव्यन्ते.....पुरोपि निवसन्तः**: '(the existence of) small.....is not recognised, though they dwell before (the eyes of their richer neighbours).'

P. 38, l. 25.—पूर्वसुकृतं पूर्वजन्मनि सुकृतमिति. विकल्म lit. 'defective, i.e., inefficient, useless.' A new sentence begins with विद्यावन्तः.

P. 39, l. 1.—Construe पतिं पयसां गर्जन्तमपि—लोको नाह लघुरयमिति.

P. 39, l. 5.—पद्मनिधि 'a treasure having the value of a Padma, i.e., 100,000,000 pieces of money. क्षपणक 'A Buddhist monk.' Etymology: [क्षोषान्] क्षपयतीति क्षपणः. The affix क shows that the adjective has become an appellative.

P. 39, l. 6.—पूर्वपुरुषोपाजितः 'collected by thy ancestors (and concealed by them).

P. 39, l. 20.—नम्रक properly 'a naked ascetic,' here, of course, a Bauddha.

P. 39, l. 24.—विहार 'a monastery.' जिनेन्द्रस्य "around (the statue of) the lord of the Jinas, i.e., of Buddha." The Jinas are the Buddhas, 'who have triumphed over the internal enemies' (see Burnouf, Introduction à l'Hist. du Bouddhisme, p. 204), and the appellation 'lord of the Jinas' is frequently given to Śākyamuni in Buddhist works. Statues of the various Buddhas are the usual objects of worship amongst the Buddhists and the chapel of the Vihāra, to which the barber went, necessarily possessed one. Regarding the various Buddhas enumerated by Buddhist writers, see Hodgson's Illustr. of the Rel. of the Buddhists, p. 46, seqq.

P. 39, l. 25.—वक्त्रद्वार 'the mouth.'

P. 39, l. 26.—जयन्ति, = जयन्तु Compare the phrase जयति जयति देवः which so frequently occurs in the Sanskrit dramas. The pres. indic. is used for the imper. in wishes made by inferiors for the welfare of superiors, in order to be more complimentary. Compare the Latin exhortations, 'fac, ut fecisti,' etc. केवलज्ञान denotes here, as commonly in philosophical language, the highest knowledge which leads to salvation (ग्रन्थभिर्).

P. 39, l. 26.—येषाम्—ऊषरायितम् "whose souls, from their birth have become like a salt-desert, i.e., unfit for the production of desires." Regarding ऊषरायितम् compare अनलायितम्, see the Petersburg Dict., s. v.

P. 40, l. 2.—An imitation of Subhāshitāvali, No. 3489, which is attributed to Vyāsa.

P. 40, l. 8.—Metre of śloka 14, Śārdūlavikrīḍita.—मार, lit. 'the slayer,' usually a name of Kāma, is with the Bauddhas a name of the Evil one, of the devil (see the S. Petersburg Dict., s. v.). His creatures, the मारवध्वः, address the Jina, who sits lost in meditation,

and try in vain to seduce him. By his resistance to their wiles he proves his greatness.—नो = न. The verse forms the first part of the Nāndī of the Nāgānanda Nāṭaka. The reading बुद्धो found there is preferable to बोद्धो (MSS.).

P. 40, l. 10.—लब्धधर्मबुद्ध्याशीर्वाहः; the salutation of a Bauddha ascetic is धर्मो वर्धताम्.

P. 40, l. 13.—आवक is the name of a Jaina, not of a Bauddha layman, which latter is called उपासक. The redactor of this story seems, in this, and perhaps in some other particulars, to have mixed up the customs of the Jainas and of the Bauddhas.

P. 40, l. 14.—तत्कालपरिचर्यया 'in search of the instantaneous hospitality (of our lay pupils).'

P. 41, l. 1.—See Mahābhārata XIII. 7, 24, Vāsishṭha Dharmasāstra XXX. 9.

P. 42, l. 23.—निर्वापः 'alms.'

P. 43, l. 5.—Metre of śloka 23, Vaināstha.

P. 43, l. 12.—साधुसुवृंशजा karmadhāraya compound. नो = न is to be taken with भजते and यान्ति in the sense of अपगच्छन्ति.—न्यायारोपितविक्रमाणि 'from whom powerful assistance might justly be expected.' Metre of śloka 24, Śārdūlavikrīḍita.

P. 43, l. 14.—Metre of śloka 25, Indravajrā.

P. 43, l. 18.—Metre of śloka 26, Vasantatilakā. The verse occurs in some copies of Bhartrihari's Nīṭisataka; see Telang's edition, p. xxxvii.

P. 43, l. 24.—Metre of śloka 27, Vasantatilakā.

P. 44, l. 1.—महाकाल, the name of a famous Liṅga, one of the twelve Jyotirlingas enumerated in the Purāṇas, and of its temple near Ujjain. It is frequently mentioned in the Sanskrit poems and romances.

P. 44, l. 5.—सिद्धियान्तिका: 'wandering about in order to learn magic arts.'

P. 44, l. 7.—Metre of ślokas 28, 29, 30, Āryā. In the first verse the first line shows a metrical fault.

P. 44, l. 8.—अलम्, 'sufficiently,' qualifies अवसरतुलितानिः.

P. 44, l. 13.—अदृष्ट 'the invisible one' is the quality of the soul produced by meritorious or sinful acts (धमे and अधर्मे). This quality, i. e., the merit or demerit, acquired during the preceding existence, determines man's good or evil fortune in the following life.

P. 44, l. 14.—Metre of śloka 31, Āryā. Construe गुरुलोकान् with भयम्; गुरुलोकः 'powerful men.' After प्राणान्, तृणमिव तुल्यन्ति must be repeated.

P. 44, l. 16.—Metre of śloka 32, Āryā. मधुभिन् 'The destroyer of the (demon) Madhu, i.e., Vishṇu.' मथनायस्त्रैः refers to the churning of the ocean, on which occasion Lakshmi was born and chose Vishṇu for her husband.

P. 44, l. 18.—Metre of śloka 33, Āryā. The verse gives a joking explanation for the fickleness of Fortune (Lakshmi). जलगतः refers to the sleep of Vishṇu in the ocean, where he is represented as reposing on the serpent Śeṣha.

P. 44, l. 20.—पर 'an enemy.' तुला has a double sense. It means the sign of Libra, which the sun enters in autumn at the end of the monsoon, and the phrase तुलामधिरूह् has also the meaning 'to become equal to (by strenuous exertion).'

P. 44, l. 22.—शाकिनी 'a female demon.'—महामांस human flesh or that of cows, horses, elephants, bears, buffaloes, camels, and snakes, as offered by the Śāktas to Devī.—साधकवति 'a magic wick.'

P. 45, l. 1.—बहुपाय 'a very powerful.'

P. 45, l. 18.—उत्तमम् 'see above note to p. 24, l. 13.

P. 46, l. 4.—वीणावत्स, see H. H. Wilson's Works IV., 60.

P. 46, l. 8.—धनद् 'Kubera.'

P. 47, l. 4.—ज्येष्ठतर 'the eldest.' The irregular addition of तर to a superlative base finds its parallel in the श्रेष्ठतर above, p. 24, l. 14.

P. 47, l. 10.—केवला 'belonging to one man only.'

P. 47, l. 13.—Śloka 34 belongs, according to Subhāshitāvali No. 498, to Bhattodbhāta, the court poet of Yayāṛīḍa of Kāśmīr.

P. 48, l. 9.—कन्यकुब्ज 'Kanauj.' Regarding the form compare note to p. 5, l. 10.

P. 48, l. 9.—विद्यामठ 'a college.'

P. 48, l. 11.—उत्कलापयित्वा 'having asked (our teacher) for permission to go.' It is an irregular form of the causal of the root कल with उद्, formed in the manner of the Prakrit causals. Other analogous forms, as मुञ्चापयति, मोचापयति, जीवापयति occur in the Pañchatantra and other story-books. (Benfey, Pañchatantra II., 520). Regarding the irregular use of the affix त्वा compare note to p. 34, l. 18.

P. 48, l. 17.—The verse is from the Mahābhārata III. 313, 17 and



runs thus : तर्कोप्रतिष्ठः श्रुतयो विभिन्ना नैको मुनिर्यस्य वचः प्रमाणम् । धर्मस्य तत्त्वं निहितं गुहायां महाजनो येन गतः स पन्थाः ॥

P. 48, l. 18.—मेलापक 'company,' a Prakritic form.

P. 48, l. 26.—The whole śloka runs thus:—क्षणं चित्तं क्षणं चित्तं क्षणं जीवति मानवः । यमस्य क्रहणा नास्ति धर्मस्य त्वरिता गतिः ॥

P. 49, l. 12.—सूत्रिका 'macaroni,' now called in Marāṭhī शेंवई They are made of wheaten flour.

P. 49, l. 14.—मण्डक, now called मांडा in Marāṭhī, is a kind of large, very thin cake made of wheaten flour and sugar.

P. 49, l. 16.—वटिका, now called जंबोळी in Marāṭhī, is a kind of cake made of rice and Uḍid (Māsha). It is pierced with numerous little holes.

P. 49, l. 26.—Metre of śloka 44, Vamśastha.

P. 50, l. 25.—Vishṇugupta Chāṇakya assisted Chandragupta, the contemporary of Seleucus, to gain the throne by destroying the dynasty of the Nandas. See H. H. Wilson, Hindu Theatre, II., pp. 127—150, S. O. Turnour, Mahāvanso, Introduction, p. xxxix., seqq.

P. 51, l. 25.—लक्षण 'medal' (for proficiency in music).

P. 52, l. 13.—काशिन् 'one who has the cough.'

P. 52, l. 25.—मूर्च्छना 'scale.'—ग्राम 'octave.'—तान 'a quaver.' स्थानत्रयं यतीनाम् 'three are the positions of the pauses,' i.e., two in the middle and at the end of each common verse, and the third in the alliterative verse before the alliteration. भरत is the reputed author of the second work on music, which still exists, and a copy of which is preserved in the Government Collection of 1869, No. 111, in the Deccan College. The total of 185 aṅgas will be obtained by entering the number of the svaras at 21, 7 for each grāma or octave.

P. 54, l. 5.—व्यन्तर 'a sprite.'

P. 54, l. 27.—भार्गव, i.e., Uśanas, who is one of the reputed writers on Niti.

P. 55, l. 13.—यानेत्यादि six lines of conduct, to be observed in high politics. Full details regarding them are found in the beginning of the third Tantra.

P. 55, l. 15.—Metre of śloka 67, Upendravajrā.

P. 55, l. 18.—Metre of śloka 68, Śārdûlavikrîḍita. The Vṛishnis, a sub-division of the Yādavas, were destroyed by internal dissensions

in the times of Kṛishṇa, अर्जुन, the son of Kṛitavīrya was slain by Paraśurāma.

P. 56, l. 12.—आशापिशाचिका 'a cruel and delusive hope.'

P. 56, l. 19.—भुक्तोर्वरितैः 'remaining after the dinner.'

P. 56, l. 19.—नागदन्त 'a peg fixed in the wall.'

P. 56, l. 26.—चतुःशालं गृहम् 'a house, which has a court in the middle and rooms on all four sides.' This is the plan on which the better kind of Hindu houses are usually built.

P. 57, l. 20.—Uśanas, Brihaspati, and Chāṇakya are said to have been the three most famous writers on Nīti.

P. 58, l. 5.—Śālihotra is the name of an ancient writer on veterinary surgery, see also below p. 59, l. 13. Fragments of his writings are preserved in the Sārasamuchchaya of Kalhaṇa, a modern work on the same subject.

P. 59, l. 21.—अनुणताकृत्येन 'in order to pay him out.'

P. 59, l. 22.—वंशजाम् 'committed against one's family.'

P. 61, l. 18.—वदे वानर इति वदवानरः ॥

P. 61, l. 24.—क यास्यसि 'what will become of thee (if, etc.)?' Śloka 87 contains the answer to this question.

P. 62, l. 1.—यदि गम्यस्याने शक्तिर्भवति 'if one has the power (to help) in a case, admitting of a remedy.'

P. 62, l. 4.—Regarding मा with the potential or optative, see Speijer Sanskrit Syntax §353, Rem. 4

P. 62, l. 22.—अश्वतम 'the best horse.' The affixes तर and तम may be added to substantives also, compare e.g. वेगतरम् p. 62, l. 26, and the well-known Vedic name गोतम.

P. 63, l. 21.—Metre of śloka 90, Indravajrā.—त्रिकूट, 'a mountain in Ceylon.' Uśanas or Śukra was, according to Hindu mythology, the teacher of the Daityas, and composed for them his Nītiśāstra.

P. 63, l. 25.—कर्मन् 'fate,' because the acts of man produce merit or demerit, i.e., the apūrva guṇa, and this determines his good or bad fortune in his next life. संमुख 'favourable.'

P. 64, l. 2.—मथुरा i.e., Mathurā, the modern Muttra.

P. 64, l. 9.—Metre of śloka 92, Upagīti.

P. 65, l. 25.—Metre of śloka 97, Mandākrāntā.

P. 67, l. 2.—वाष्प 'steam.'

P. 67, l. 24.—The fabulous birds, called भारण्ड or भारुण्ड, live,

according to the Hindu writers, in the country of the Uttarakurus, the Indian Hyperboreans.

P. 68, l. 11.—तवापमानात् 'in order to spite you.'

P. 68, l. 18.—See Mahābhārata, v. 33. 46.

P. 68, l. 21.—द्वितीयः 'a companion.'

P. 69, l. 15.—सर्पव्यापादनात् 'from being killed by the serpent.'

THE END.

# BOMBAY SANSKRIT SERIES.

*Edited under the superintendence of Dr. P. Peterson and Dr. R. G. Bhandarkar.*

	Rs.	8.	p.
No. I.—Pañchatantra, Books IV. and V. Edited, with Notes, by Dr. Bühler ... ..	0	3	0
No. II.—Nāgojibhaṭṭa's Paribhāshenduśekhara. Edited and explained by Dr. Kielhorn. The Sanskrit Text and various Readings, Part I. ... ..	1	4	0
No. III.—Pañchatantra, Books II. and III. Edited, with Notes, by Dr. Bühler ... ..	0	3	0
No. IV.—Pañchatantra, Book I. Edited, with Notes, by Dr. F. Kielhorn ... ..	0	10	0
No. V.—The Raghuvamśa of Kālidāsa, with the Commentary of Mallinātha. Edited, with Notes, by S. P. Pandit, M.A. Part I., Cantos I.—VI. ... ..	1	4	0
No. VI.—Mālavikāgnimitra : a Sanskrit Play by Kālidāsa. Edited, with Notes, by Shankar P. Pandit, M.A. ... ..	2	2	0
No. VII.—Nāgojibhaṭṭa's Paribhāshenduśekhara. Edited and explained by Dr. Kielhorn. Part II. (Translation and Notes), Paribhāshās I.—XXXVII. ... ..	1	4	0
No. VIII.—The Raghuvamśa of Kālidāsa, with the Commentary of Mallinātha. Edited, with Notes, by S. P. Pandit, M.A. Part II., Cantos VII.—XIII. ... ..	1	8	0
No. IX.—Nāgojibhaṭṭa's Paribhāshenduśekhara. Edited and explained by Dr. Kielhorn. Part II. (Translation and Notes), Paribhāshās XXXVIII.—LXIX ... ..	1	4	0
No. X.—The Daśakumāracharita of Daṇḍin. Part I. Edited, with Critical and Explanatory Notes, by Dr. Bühler ... ..	0	14	0
No. XI.—The Nitiśataka and Vairāgyaśataka of Bhartrihari, with extracts from two Sanskrit Commentaries. Edited, with Notes, by Kāshināth Trimbak Telang, M.A. ... ..	1	0	0
No. XII.—Nāgojibhaṭṭa's Paribhāshenduśekhara. Edited and explained by Dr. Kielhorn. Part II. (Translation and Notes), Paribhāshās LXX.—CXXII. .. ..	1	4	0
No. XIII.—The Raghuvamśa of Kālidāsa, with the Commentary of Mallinātha. Edited, with Notes, by S. P. Pandit, M.A. Part III., Cantos XIV.—XIX. ... ..	1	4	0
No. XIV.—Vikramāṅkadeva-Charita. Life of King Vikramāditya Tribhuvanamalla of Kalyāṇa, composed by his Vid-yapati Bilhana. Edited, with an Introduction, by Dr. G. Bühler ... ..	1	0	0